

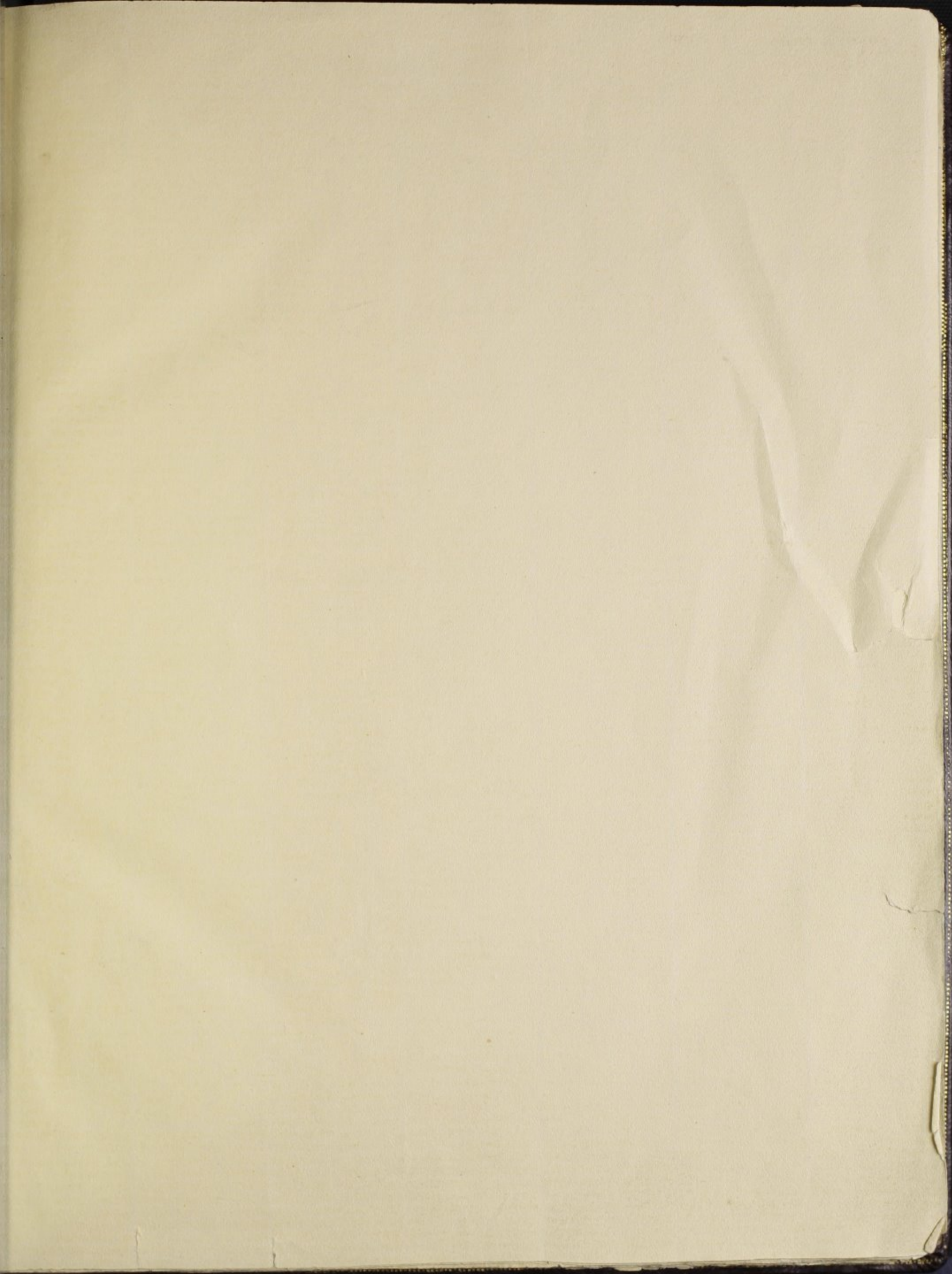




(Гродзиски 4-т. 395.)

K 531

Српск. 29/1953.



Frodaloms 4-r. 395.

Az ember tragédiája.

Drámai költemény.

1860

1000

1000

1000



első rész

1  
ped. (A mennyekben. Az úr diestől környezetten trónján. Angyalok  
serege térdel. A négy főangyal a trón mellett áll. Nagy fényesség.  
kínos kompakt { Angyalok kara.

Dicsőség a magasban istenemnek,  
Dicséje őt a föld és a nagy ég,  
Ki egy szavával hívta létre mindent  
É pillantásától függ ismét a vég.  
Ő az erő, tudás, gyönyör egészre,  
Készenül csak az árny, melyet ránt vettél,  
Imádjuk őt a végtelen kegyért, hogy  
Fényében ily asztályrészt engedett.  
Megtértünk az örökös nagy eszme,  
Ima teremtés befolyása áll,  
S az úr mindentől, mit tehelni enged  
Mélto adót szent eszmolyára vár.

garnitúra

Az Úr. comp.

Be van fejeve a nagy mű, igen. A gép forog, az alkotás pihen.  
~~Sügg a szél nagy minden, hogy azt hőkön~~  
Csomillistig szépen elforog eljárt tengelyén,  
Még egy kerékfogát újítani kell.  
Fel hat világin ved-nemvői, fel,  
Keréjéről végtelen pályatorlat.  
Gyönyörködjem még egyszer beuneter  
Amint elreigtor lábaim alatt.

személt (A csillagok vidzellemei különböző nagyságú, színű, egyes, kettős  
csillag gömböket, üstökösöket és küdesillagokas görgetve rohanna  
el a trón előtt. Siferák zenéje halad.

Angyalok kara comp.

Milyen büszke lánggolyó jó  
Büfényében elbirtottan,  
S egy szereiny csillagesopornak  
Epo szolgát önkudastlan. -  
Bislag e parányi csillag  
Aró hiuned, hogy ~~dőse~~ <sup>megfűtő</sup> ~~székren~~, egy <sup>lampa,</sup> ~~gyöngy~~  
S mégis millió teremtés  
Mértetetlen nagy világa.  
Két golyó küld egymás ellen

72  
Ist' s'atadni, ~~ösztudni~~ Összehullni, ~~szélesíteni~~:

Ist' kürdés a' nagyszerű fe'k,  
Bályaian tovább vezetni. -

Menyőörögve zúg amax le,  
Távolra <sup>szemre</sup> rettegve nézed:

I kebelében miljö' lény tel  
Böldségságot, enyke békés. -

Milly szerény ~~szereplés~~ ottan - egykor majdau  
Cillaga a' szerelemnek,

Óvja őt meg ápoló' kéz  
Ógasként ~~szereplés~~ a földi nemnek. -

Itt szütleendő" világot,  
Itt enyészők ~~szereplés~~ képviselője:

Indo szörat a' hiúnak,  
Csüggedőnek birtatója. -

<sup>Rendzavarva</sup> ~~Mint nem lehet~~ jó amott az  
Üstökös rettentő" képe:

I'm, az úr szavát meghallva, <sup>Rend lesz úja ferdesége</sup>  
~~használatnak birtatója~~

Jöör te, kedves, ifjú szellem,  
Változó világgömböddel,  
Aki gyász és fénypalástot,  
Köld' s' fehér mért választasz fel.

A nagy ég a'ldása rajtad,  
Csak előre csüggedetlen,  
Kis határodon nagy eszmék  
Fognak lenni kürdelében.

I bár a' szépség s' rít, a mosoly s' köny,  
Mint tavasz s' tél ~~kegytességek~~ <sup>kezd veled rajta,</sup>  
Az úr kedve és karagja. <sup>szépség, árnyat</sup> <sup>leszen együtt:</sup>

~~Lette a' fény és árny felett~~  
Csillagok védzettelmei elvonultak.

Gábor főangyal compact

Ki a' végetlen irt' kimered,  
Anyagot alkotván beléje,  
Melly a' nagyságot s' messzeséget  
Egyetlen szödra hozta létre,  
Horsána néked, Eszme! (Gáborit.)  
nelli

Mikály főangyal. comp.

Ki az örök veltörés  
A veltörésnek egyesítés,  
Végsőent is időt alkotva,  
Egyenket is nemzedéket,  
Horsána néked, Erő! (Leborúl.)

Rafael főangyal. comp.

Ki boldogságot ajánlortasz,  
A testet öntudatra hozva,  
Eö böteseséged nézesevé  
Egész világot felavassa,  
Horsána néked, Jóság! (Leborúl.)

10. (Süines.)

Az Iér.

I te, hallgassz ~~Lucifer~~, önkíttén állsz,  
Dicséretre nem találsz-e szót,  
Vagy nem tedrit tán amit alkotól?

Lucifer.

I mi tessék rajta? Hogy néhány anyag  
Másmás tulajdonnal felruházva,  
Miket előbb, hogysem nyilatkozának,  
Nem is sejtették bennör, úgy lehet,  
7 ~~De még háis~~ másitni nincs erőd, 7 Vagy, ha igen,

Néhány golyóba összemissza gyúrtva,  
Most vonzza, üri, és taszítja egymást,  
Néhány félregeben öntudatra két,  
Mig minden megtelt, mig minden kihült,  
Eö megmarad a semleges salár. --

Az ember ezt ha egykor ellesi  
Vegykonnyhája ~~szintén megtelri.~~

De nagy rongyhadba helyzed embered  
Felnezed <sup>neki</sup> ~~és~~ hogy kondaírodid, <sup>sztyru</sup> ~~és~~ magát is den.  
Inek képzele

De hogyka elfecienli's rongya majd  
A förtés, akkor gyúlsz késo' kavagra  
Bedig mit vársz mást egy műkedvelőt? --  
Artañ mi végre az egész teremtés?  
Dicsőségére írtál költeményt,  
Az <sup>belé</sup> behelyezted egy rossz gépezetbe

4  
És meg nem unod véges végtelen,  
Hogy az a nőta mindig így megyen. ↑ aggroly árhok  
Mélvő-e ilyen öregekkel ilyen  
Játék, melyen csak gyermekek kerülhet?  
Hol sárba gyúrt kis sikra mimeli  
Urat, de korralak csak, képe nem;  
Végres, & szabadság egymást üldözi,  
I hiányzik az összhangozó értelen. —

Altr.

Csak hódolás illet meg, nem bírálás.

Lucifer.

Nem adhatok mást, <sup>csak</sup> mint mi lényegem.  
(Az angyalokna mutatva)

Dicsér elégge é' hitvány sereg,  
És iltik is, hogy őket dicsérjenek.  
Te szülded őket, mint árnyát a fény,  
De mindöröktől fogva éltek én.

Altr.

Hah, szemtelen! nem szülded anyag,  
Hol volt köröd, hol volt erőd előbb?

Lucifer.

És töled én is szülsügy kérdhetem.

Altr.

Én végtelen időtől tervezem  
I már beunom élt, mi mostan létezés.

Lucifer.

I nem érték-e eszméid tört az őr,  
Melly minden lélek gábjait vala,  
I teremni kénszerüldelel általa?  
~~Égés~~ Lucifer volt é' gábjak a neve,  
Tűllágyadással ösít szellemem. —

Győzted felettem, mert az végretem,  
Hogy harcraiban buljam szüntelen,  
De új erővel felkeltek megint.  
Te anyagot szülded, én test nyervek,  
Az élet mellett ott van a halál,  
A boldogságnál a lehangolás,  
A fénynél árnyék, kétség és remény. —

Ott állorlatod, <sup>holdes</sup> ~~szűz~~ ~~szűz~~ ~~szűz~~  
Iki egy ismerlek, meg ködoljar-e?  
Ar Ur.

Hah partos szellem. el elölem, el,  
Megsemmisítésük, de nem teszem,  
Kamürve minden szellemkapcsolatból  
Küzdj, ~~si~~ ~~salak~~ kört, gyülvör, idegen.  
Iridig magányod fűje érezetében  
Gyötvörjön a végetlen gondolat,  
Hogy lassúvalan rázod porlánczodas,  
Család hiú, az Urnak ellenében.

Lucifer.

Nem úgy, illy könnyen nem lökés el magadtól,  
Mint kivány eszkört, mely felesleges lett,  
Együtt serenték: osztályrészemet  
Követelem.

Ar Ur. (Gimnnyal.)

Legyen, amint kívánod. <sup>Eden</sup>  
~~Nézd ott a földön edem fűje köze~~ <sup>Terintse földre, köze</sup>  
~~Köze megátkozok y hiú legem~~ <sup>E két szűz fűje köze</sup>  
<sup>megátkozom szűz fűje</sup>

Lucifer.

Fukar kerékkel mérsz, de ~~hold legem~~ <sup>regy ur vagy</sup>  
Egy salpalarnyi föld nekem elég,  
Hold tagadás lábát megvetted,  
Világodat meg fogja dönseni. (Indul.)

Angyalok karav.

El isten szingét, megátkozott. <sup>korott.</sup>  
Horsán <sup>ar</sup> <sup>ur</sup> <sup>ur</sup> ki ~~szűz~~ törveinyt ~~szabott.~~ <sup>szabott.</sup>

Második ~~szűz~~ szűz.

A paradicsomban, Közepen a tudás és az örökélet fűje. Adam és  
Eva jönnek, különféle állatok szelid bialommal környezik őket.  
Az ég nyílt kapuján dics <sup>(gloria)</sup> sugaris elö's angyali karod halló kar-  
moniaja hallik. Beröngy fenyves nap.

Eva.

Ah, milyen édes, milyen szép az élni: élni, élni: melly édes,  
mi szép!

Adam.

Es' usnar lenni mindene felett.

Eva.

Erteni, hogy gondoskodni feleltünk,  
Es' mind kereszt csupán halat rebegni  
Attól, ki nyújtja mind e' kejelet.

Ádám: látom, életelv neked.  
Hosszúrom Eva, nézd mi csab~~l~~  
Néz e' gyümölcs ránt.

Eva.

Majd szakított egyes.

Ádám szava.

Megállj, megállj, egész földet ~~szé~~ neked  
~~De ez a kő magamra ártottam,~~ Ádám, csak e' kő fárt ~~levél~~  
rülv,

Más stellem övja csabgyümölcseit  
I' halállal hal meg, aki élvezi.  
Amott piroslit e' sötölö' gerere,  
Ott enyke árnyék kínál nyugalommal,  
Pragyogo <sup>délnek</sup> ~~nyug~~ tikkasztó kavében.

Ádám  
Goda's parancs, de úgy  
látom, komoly.  
Eva  
Mint nézt e' kő fárt  
mint nézt vagy nézt  
E' kő fárt nézt.

Ádám: hát miért nézt az ég  
Mint nézt a kő fárt, elég hogy úgy nézt.  
Növessük a söt, jőj utamam Eva. (Lelepednek egy ágostól)

Eva.

Hajólj kebleme, én meg majd legyerlek.  
Nagy sélroham, Lucifer a lomb körött megjelelt.

Ádám.

Hah nő! mi ez, nem halli' meg paronlót.  
Mint <sup>kont</sup> hogy ha ellenséges idegen  
Ero' tört volna rajtam?

Eva.

Reszketer.

Áz égi zengres is elhallgatott.

Ádám.

Itt keblemen, úgy ~~látom~~ <sup>teszik</sup> hallom azt meg.

Eva

En' meg, ha ott <sup>adid</sup> felborul ~~adid~~,  
Itt len ~~találom~~ <sup>adid</sup> azt szememben, Ádám.

Hol is telkesnem námtt kívüled,  
Kis léte is, csak hó' végvár hozott,  
Mint <sup>fény arjában a fénylmi nap</sup> ~~mint~~ <sup>A mináltságban</sup> ~~mint~~  
Fényarjában <sup>hogy</sup> árvaik hogy né álljon -  
Ádám: <sup>szinere</sup> ~~szinere~~ <sup>festi</sup> ~~festi~~ <sup>ön</sup> ~~ön~~  
Ádám: ~~szinere~~ <sup>szinere</sup> ~~szinere~~ <sup>szinere</sup>  
I' enyeg vele, örül hogy ~~szinere~~ <sup>szinere</sup> van,

vir

M

Nagylelkűen felejtve, hogy csupán  
Saját türenek halvány mása az,  
Melly vele együtt semmivé borúlva.

Adam.

Ne szólj így Éva, meg ne ségyeníts.  
Mi a hang, hogy ha nincs ki értene?  
Mi a sugar, ha szén nem fogja fel?  
Mi volnék én, ha mint virágban s virágban,  
Benned sebb létre nem fejelve létem,  
Mellyben saját magam szeretkelem?

Lucifer.

E lágy enyelgést mért is hallgatom. —  
Elfordulok, másra oly arányosra ér még,  
Hagy a hideg számitó értelem  
Megirigylem a gyermek kedélyt.  
Egy madárka énekelni kezd egy kövelágon.

Éva.

Hallgass csak, Adam, oh mondd, érted-e  
E kis bohó szerelmes énekét?

Adam.

En a' patak zúgását hallgatám  
E, azt találok, sőt én egy dalból.

Éva.

Minő csodás öszhang az, kedvesem,  
E sórszerű szó és egy értelem. —

Lucifer.

Mit kérem ennyit? fel muntára, fel,  
Megesküvém vesztőkre, vesztők kell.  
I' kedvedre akkor mégis újra meg,  
Nem kürdör-e hiába a tudást,  
A nagyra vágyókat csabos fegyveréssel  
Béltener, kik közt <sup>mint</sup> menthely áll,  
Melly a' tanácsot sőt vidve befogadja,  
Emelve a' burót: É. Értelen.

De mit köprengel. Az nyer, aki mer.

Uj szelroham, Lucifer a megrettenő emberpar előtt megjelenik,  
A dicső elborult Lucifer kacereg.

Mit álmelekedés? — (Éva hoz ki futáskor indít.)

Oh, megállj, kecses lótyy!

Engedd egy percre, hogy csodálgalaz.

*refit* Éva megállt lassanként felbátorodék.

(felre) Mintakép miljörzör újuland meg.

(fele) Ádám, te félsz?

Ádám.

Főled, hitvány alaz?

Lucifer.

(felre) Ez is jó öö, a büszke ferdinemnek.

(fele) Udvörlegy, szellem-testvér!

Ádám.

mond, ki vagy.

Alulról jössz-e korrán, vagy felülről?

Lucifer.

Amint tessék, nálam ez egyre megy.

Ádám.

Nem tudtam, hogy van ember még kívülről.

Lucifer.

Hohó! nagyon sok van még, mit te nem tudsz,  
I nem is fogsz tudni. Vagy ~~te~~ az öreg ~~is~~ jámbor agg  
Azért kerestek volna-e <sup>szé</sup> portól,  
Hogy a világot ossza meg veled?

Te őt dicseked, ő téged kitért,  
Megmondja, vigy ebből is félj amattól,  
Ő is véres, mint <sup>gyapjas állatok</sup> bamba gyermekét;  
Hogy eszmélj; szükséged nem is lehet.

Ádám.

Hogy eszmélj? - I nem eszméltek-e lát.  
Nem értem-e az áldó napsugárt,  
A léteimnek édes örömet  
Es' istenemnek végtelen ~~kegyelme~~  
Ki engemet tön e föld ~~istenevé~~.

Lucifer.

Ezt tartja tán az a kis fereg is  
Melly a gyümölcstöröt eszi el előled,  
Mely a sas, mely a kis madarra rap.  
Avagy mi lesz nemesbbé tégedet?  
Egy szikra az, mely benned dereng



Egy végtelen erőnek morranása;  
I mint a pataknak egyes labjai,  
Egy percre csillog, aztán vissza hull  
Körös medröknek sürke mélyibe. —

Igen, tán volna egy, a gondolat,  
Melly önkudartan szüdben dermed,  
Ez nagykorúvá seume, ön erődre  
Bízván hogy valasz jó és rossz körött,

Hogy önmagad intezred sorsodat  
~~Itt gondviselettel, fel mensek~~  
~~De tanácsostan konyut dain jobk nekud~~  
Tenyéseni kis körödnek úgy ölede  
I tudai néked elfogyni élettedel. —

Nagy kényelem a megnyugvás a hitünben,  
Nemes, de serkes, ön táblánkon állni. —

Adam.

Nagy dolgokat mondsz, szedülök belé.

Eva.

Eü tellesüör, szis süj dolgokat mondsz.

Lucifer.

De a tudás sem volna még elég;  
Hogy testemüljön nagyszerű műveiben,  
A halhatatlanság is kellene.

Mit képes teenni az arasznyi lét?

E kit se rejti mind e birtorod,

I ettől tiltott el, a ki alovott.

Tudsz, mint <sup>az</sup>isten, ha <sup>ha</sup> arsz elvaxad,

Ettől örök ifjú marad kezed.

Eva.

Mégis <sup>tegyetlen</sup> ~~csodaszép~~ a mi alkotásod!

Adam.

De hát ha megvalsz!

A dies kisse' kiderítél.

Egi kar.

... Jaj a kedv világ, ...

A <sup>vén</sup> tagadás kiert.

Az Isten szava.

~~Az Isten~~ vigyázz!  
Ember,

17

Adam.

Mi hang ez ismét?

Lucifer.

A szél gallyakat rár.

Legiszelet

Tielemet

Ar embert neked

Izerevni meg. -

ret. Szél roham, a dics elborult.

E két fa az enyém!

Adam.

Ki vagy tehát te?

Hisz olyannak tűnsz fel, mint méltó vagyunk.

Lucifer.

Nézd ott a sás, mely felhő közt kovályg,

Nézd e várandos földet sírva lent,

Mindkettőt más már látkör <sup>határ</sup> <sup>övedri</sup> ~~vért~~.

A szellemország látkörö: kivül van,

~~A legmagasabb ember <sup>Ei ember</sup> az, mi legmagasabb <sup>neked</sup> ~~de nem~~.~~

Ar ebner is eb legfőbb ideálja,

I megtisztel, hogy ha társaul fogad.

De épen úgy, miént te őt lenéred,

Eo állsz flette vigzete gyauánt,

Aldart vagy ártos szörva istenül rá,

Ep úgy te léntün <sup>rátok mi apa,</sup> ~~meg mi diétek~~

A szellem-ország büszke részesei.

Adam.

I arornak volnál hát te egyike

Lucifer.

Igen, erősek közt a leg ~~erősebb~~ <sup>hatalmas</sup> hatalmasb,

Ki ottan állkam az ur trónja mellett,

I legsebb dicséből osztályom teijárt.

Adam.

Méirt nem nevedtél hát a fényes égben,

E por világot <sup>ra</sup> ~~világos~~ <sup>meit</sup> <sup>jöttel</sup> <sup>közenk?</sup> ~~világos~~ <sup>tanjant?</sup>

Lucifer.

Megintem ott a második helyes,

Ar egyhangú, <sup>stabil</sup> ~~stabil~~ <sup>életem</sup> életem, -

Página  
17, Sign. 2.

Hova,

Eresken gyermek hangu égi kőrt,  
Melly mindig dicser, rosenak misce tart.  
Kürdeit kívánok, diapharmoniát,  
Melly új erőt szel, új világosad,  
Hol a lélek magában nagy lehet,  
Hova, ki bátor, az velem jöhet.

Adam.

Megmondta <sup>isten</sup> az ur, hogy biütedni fog,  
Ha más utas választand, mint kikiürott.

Eva.

<sup>miért</sup> ~~miért~~ biütedtetne? - Higy'ke az utat  
Kütiüte, mellyen hogy meneküink, kíványás,  
<sup>Equittal, olyanná</sup> ~~miért~~ <sup>is nem a</sup> ~~biürott,~~  
Hogy veskes haslam márfelene vonjon.  
Vay, márt állított mely örvény fölé,  
Szédelgő fejjel, karkoravva skánva. -  
Ha meg a biün skünten serveben áll,  
Mint a vihar <sup>verőfennyel</sup> ~~nagygyabas~~ napok kört,  
Ki mondja az veskerbffuer, mint rajong,  
Mint eró, mivel elvedve melegit. -

Lucifer.

Lám, megjelens az első bölcsele! -  
Nagy sor jövend utánad, szép kugom,  
Melly miljö úton. eró világya ~~magdijra~~  
A Libalydabapfived sor köküle  
Sor vissza retten, révbe egy sem ér.  
Hát hagyjaror fel az okoskodással,  
Minden dolognat odly sor skine van,  
Hogy aki mind az végig eszleli  
Keresőbbes tud, mint első pillanatra, <sup>Shadai oratra jöni</sup>  
A tett halála az okoskodás. -

Eva.

Cu hát szakisok egyará gyümötesből.

Adam.

Megáskorá az ur.

Lucifer kacrag.

De csak szakis.

Jöjön vedur, miach réur jöni kell,

A szakisok egyará gyümötesből.  
Mely miljö úton. eró világya magdijra  
Shadai oratra jöni rá nek ére

12  
 124 - Legyint tudók, mint isten.  
 A tudás almáját előbb Éva ardan Ádám megízleli.  
Eva.

Szűz

Öröké ifjár. -

Lucifer.

Erre, erre csak.

A halkasatlanságnak fája ez, -  
 Siessetek hát!

125 { A másik fa felé vonja őket, egy Cherub lángoló karddal  
 üdítelés állja.

Cherub.

Felre, bűnösök.

Az Úr szava.

Ádám, Ádám! elhagytál engemet,  
 Elhagylak én is, lásd mit érsz magadban.

Eva.

Végünk van.

Lucifer.

Csüggédtek?

Ádám.

Korunkat se hisd.

Csak ébredésem borzongása ez. -

~~Az égig jutottam, és az égig jutottam. -~~  
 \* ~~Az égig jutottam, és az égig jutottam. -~~  
Égi kar.

Ah, sírjádor testvéri könnyeket,  
 Győr a harugság, - a föld elveszett. -

Harmadik szón.

Sálmajás vidék a paradicsomon kívül. Hisz durva fa  
 taliba. Ádám erőlködés ves le kerítésül. Eva legass  
 alkot. Lucifer. -

Ádám.

Er az enyém. A nagy világ helyett  
 E tér lesz otthonom. Birok vele,  
 Megvidem azt a kártevő vadartól  
 És kenyérszervetem nézem termeni.

Eva.

F B innen, költőiem, barikora, - el, el!  
 Jelenen mai, hiessen az a hely.

13  
En meg legrossz csinálod, éppen olyat  
Min <sup>előbbi</sup> ~~előbb~~ egykor volt s így közeled varázslom  
A vesztett éden.

Lucifer.

Vajh, mi nagy szavat  
Mondottatok ki. A család s tulajdon  
Lesz a világnak kettős mozgatója,  
Mellyel minden kék s kék születés fog.  
E' e' kék eseme nő majd születlen,  
Amig ipar lesz, és haza belőle, hon lesz és ipar,  
Küldője minden nagyvár és nemesvár,  
E' felfalója önnön gyermekeinek.

Adám.

Rejtélyes beszéd. Igérted a  
Tudást, az ördön kéjéről lemondtam  
Érette, hogy, bár küzdve, nagy legyen.  
I mi az eredmény.

Lucifer.

Hát nem érzed-e?

Adám

Érzem, hogy isten a mint elhagyott,  
Üres kézzel társulván a magányba,  
Elhagytam én is. Ön magam levél  
Ezistenemé, és a mint kivívott,  
Méltsán enyém. Cronn ez, s büszkeségem.

Lucifer (felre) hányra

Hü báb, most dacolt a tiszta égnél,  
Meglátjuk szíved, villámok ha égnél.

Eva.

Nedem meg büszkeségem az csupán,  
Hogy a világnak anyja én leszek.

Lucifer (felre)

Dicső esemény mit a nő szíve lát,  
Megörökíteni a bűnös nyomort.

Adám.

Mit is köszönjék neki, pusztán létem?  
Hisz az a lét, ha érdemes lessem  
Tára pára, csak muntám gyümölcse.

A kéj, <sup>a mit</sup> melyet egy ital vir. ad  
Szónjám kevével kell kiérdemelnem,  
A csók mézének ára ott vagyom -

A Mely jár nyomtatás a' lehengolásban.  
De hogyha a' halánték ~~partján~~ mind 7 csatja  
Lehull a is, ha bár szabó levék

Alkotni sorson, és újbot lerontni:  
Mit dőre terével ember alkotand,  
Akkor segélyed sem südvénye <sup>szám</sup> kellett talán,  
I' felkiáltam volna lelkem erejével.

De nem menekvém a' súlyos bilincstől,  
Mint <sup>olyhat</sup> testem por földéhez esed.  
Ertem, bár nem tudom nevet, mi az,  
Tala <sup>egy hajszál</sup> annál gyalarazatombé szigyenebb,  
Mi korlátorra büszke lelkeset.

Nézd, ugranám, és testem visszakull,  
Szemem, fülem lemond szolgálatairól  
Ha a' távolnak kémlen tikkait;

I' ha kipterem magasb\* körökbe von,  
Az élsig kinyiszerezend nem sokára <sup>hunyászkodottan</sup>  
Le szállni ismét a' tiproti anyaghoz.

Lucifer.

Erköltet erősb\*, mint én vagyok.

Ádám.

Ah, úgy te gyöngé szellem vagy <sup>igen</sup> nagyon,  
Ha a' léthaslan pótkáló, a' semmi,  
Mit szaxerer lény észre sem veszen  
I' halója közt szabadságértedivel  
Fickándorik, <sup>mit</sup> csak néhány kiváls <sup>1=</sup>  
Magasb\* szellem sejt, ~~néha~~ még dacroll ~~veled.~~

Lucifer.

I' csak is ez az, ~~ami~~ velem <sup>bir</sup> dacroll ~~mit,~~  
Mert szellem, mint én. Vagy tán azt hiszed,  
~~Elrejtve rajtalan nem működik~~ <sup>Stogy, mert elrejtve</sup>  
<sup>munkál s rajtalan,</sup>  
Nem is erős? - Ne kiold, homályban ül  
Mi egy világot rendít és teremt,  
Mert látásától megpiédülne a' fej:  
Csak ember műve csillog és erősz

Mellynek határa egy arasznyi lét.

Adám.

Hagy meg <sup>tekinthet</sup> ~~tekinthet~~ hat ott & működést,  
— Egy percre csak, keblem, tudod, erős, —  
Melly rám befolyhat, a ki ennemamban  
Olyan különvált is egész vagyok.

Lucifer.

Vagyok — boldos. Voltál és leszel.  
Ötök levis s enyészet minden élet.  
De nére körül is láss szellem-szemekkel. —

Adám.

Amit a köves életemben mond, mind láthatóvá is lesz.

Mi aradat burog fel így körülém,  
Magasba törve székadástlanul,  
Hol két felé' vát sa föld-sarkakig  
Vihar gyanánt roham.

Lucifer.

Ar a' melegség,  
Melly életem víz a' jégnek honába.

Adám.

Hát e' két láng folyam, mely szigra fut  
Mellettem el, hogy, féltér, el sodor  
E' migis értem eltérő kérését:  
Mi az, mi az? el kábultok belé! —

Lucifer.

Ar a' delez:

Adám.

Alattam ing a' föld.

Amit szilárdnak is alátalannak  
Tartottam eddig, forrongó anyag lón,  
Ellenszálkásan mely alár után tör,  
Életem tüdő. Amarra mint jéger,  
Emerre mint régy. Oh, e' tün követi  
Hova' lesz énem zárt egyénisége,  
Mive' leszel, testem, melyben szilárd  
Csakör gyanánt oly dörög megbicám  
Nagy serveimben és nagy vágyaimban.  
Te elrejtett gyermek, ki bajt

Igyonyört szerezsz számomra egyiránt,  
 Nekem narok porra sílhedre esar.  
 Mig többi lényed vir és künde leg  
 Melly meg imént piroslott és örült  
 I legott volleammal a felhőbe görölt.  
 Minden szavam, agyamban minden eseme  
 Lényemnek egy egy részét köldiel,  
 Eligek! - is a vést koro tüzet  
 Talán rejtelyes szellem skisogatja,  
 Hogy ne legyenek hamvadásonon. -  
 E' lárassal, mert megörülök.  
 Jly harcban állni szax elem kizött  
 Az elhagyottság kínos érzetével  
 Mi szörnyü, szörnyü! - Oh, miért lötém el  
 Magamból azt a gondviselést  
 Mit a tudatka ösztönös sejtetése de nem becrült  
 I határozatlan vágyja tudásom ohajt, oh de

harsatlan

Civá

Ugy-e egy-e nem egy érték illen eni.  
 Mindenre harcolsz a fenvedaral,  
 Vagy en lankadva kerünk sípolom;  
 Körül kerülsz a széles világon,  
 Es' egen földön nem <sup>lesz</sup> egy rokon  
 Nem egy bárat, ki biztasson vagy óvjon. -  
 Nem így voltam ez egykor, szebb időben.

12

barát

Lucifer (günyoran)

Hisz' hogy ha oly kicsinyes lelked  
 Hogy fártol más felettetek ha nincs, <sup>apóli gond</sup> kért nekem  
 I alárendelsség oly sükségese;  
 Idérek en fel istent számotokra, <sup>ki nyajatabb len,</sup>  
 Akonibbas mint a rideg öreg, <sup>mint a zord öreg:</sup>  
 E földnek szellemét ismirem öt  
 Az egót, <sup>egy egót,</sup> szep <sup>szeregy</sup> andalga fiú ok. -  
 Jelenj meg szellem  
 Látod nem bírsz velem  
szellem Tagada's  
Hírs, hírs <sup>néma</sup> merne más.

Hír,

ret - A földből lángok csapnak fel, tömör fekete felhő kipeődik



*Szivarványnyal, iszonyúan mennydörögve.*

Lucifer (hátra lépve)

Ki vagy te rém - nem téged hívtalak,  
A föld nevetője gyöngé és szelid.

A föld szellemének szava.

Mit gyöngéül <sup>lát</sup> szelid az égi karban,

Az önkörében vigtelen, ~~szelid~~ -

Im itt vagyok, mert a szellem szavának

Engednem kelle, amde megjegyezni,

Hogy ~~szelid~~ <sup>szelid</sup> körmányozni más. [szelidni

A felveszem <sup>jajás</sup> kispem, ~~keresztadást~~, I eme kis fény is

~~I a féngek itt mellesttel elenyésznek~~ <sup>megsemmisül.</sup>

Lucifer.

Mondhat, hogyan ~~író~~ közeledbe

Az ember, hogy ha istenül fogad?

A föld sz. szava.

Erős leserve vízben, fellegerben,

Ligetben, mindenütt, ková bevez

Erős <sup>akaszt</sup> vágy ~~szelid~~ emelt kebellet. (elkínít.)

A ligetet, farrát diinde jász nymphák népesítik.

Eva

Ah, nérd e kedves ~~terv~~ arcokat,

Nérd, nérd, mi bajosan köztöntenek,

Nincs többé e hagyottság, rengerég,

A boldogság szelid közeled veler.

Ok adnak ~~biunkban~~ birtató szavat,

A kétkedésben jó tanácsokat.

Lucifer.

Nem is kértettek jobb helyű tanácsot,

Kik, amint kérlek, már ~~hasározatok~~

Mint is e kedves diinde alaroktól,

Kik úgy felelnek, mint kérdésekről:

A tiszta szívre morolyogva néznek,

Jesztó réműl e kétségbesőnek,

Ok hiszevendnek végig szar a labban,

Szar file kispem ~~attal~~ váltórottan,

A ~~szar~~ örók <sup>is</sup> ispi szívede <sup>is</sup> gja.

15

24

Ádám.

Mit ér, mit ér e' jászik csillogásu,  
 Elöttem mely foly, nem hator beléjén -  
 I nekem csak egy rejtellyel több jutott. -  
 Ne hitess, ~~ne~~ lucifer, tovább,  
 Hagyj tudnom mindent, ~~igymint~~ megfogadtad.

Tne

1/2

Lucifer.

(félre) ~~Kezess~~ kér meg egyet a tudásod,  
 Tudatlanságért fogadjam vissza.

1/2

(jente) De türelem. Tudod, hogy a gyönyör  
 Becrét is harccsal kell kiérdemelned,  
 Sok iskolát kell megaddig kijárnod,  
 Sokat csaldnod, míg mindent ~~ki~~ megértel.

Ádám.

Könnyű neked beszélni türelemről,  
 Elötted egy öröklet van kitárva,  
 De én az éles fájából nem ettem,  
 Árasztnyi lét, mi sietésre int.

Luci

Minden, mi él, az egyenlő soká' él,  
 A szarados fa, és az egy napos ligy, rovar.  
 Csémél, örül, szereit és elbukik,  
 Midőn napszámit ő végzeit bedölte.  
 Nem az idő halad; mi változunk csak,  
 Egy szarad, egy nap szünté' egyre megy.  
 Ne féljbe töltöd exelodát se is ~~hát~~,  
 Csak azt ne hidd, hogy e sár testbe van  
 Íróitva az ember egyénisége.  
 Látod a hangyát és a méhe rajt;  
 Ezer munkás jár dörén összevissza,  
 Váron cselészik, téved, elburik,  
 De az egész, mint állandó egyén,  
 Együttleges szellemben él, cselészik,  
 Kitűrtt tervet birton létesíti,  
 Míg a <sup>eljön a vég</sup> vég eljő, és az egész eláll. -  
 Bor tested is szét hulland' így igaz,  
 De száz alarban újolag felélsz,  
 Cs' nem kell újra semmit kezdened;

Ha veszkerél, fiadban büntődöl,  
Köörvényed és öbenné folytatód,  
Amint tapasztaloz, értesz, és tanulsz  
Migó évekrel lesz tulajdonod.

19.

Ermilliókra

Adam.

Ex visszapillantásra az öregnek:  
De fennö vigya er ifjú kebelnek <sup>ifjú keblem, forró va'  
gya masi</sup>  
Jövömbé vetni egy kerintetet.  
Hadd lassam, mért küzdök, mit szenvedek.

Eva.

Hadd lassam én is, e sok újulásban  
Nem lazaad-e el, nem veszt-e bajam.

Lucifer.

Legyen. Bibiját szallitor reator,  
Eva jövönök végeig beláttok,<sup>!!!</sup>  
Tünemény álom képei alatt;  
De hogyha lájaitok, mi döve a czél,  
Mi súlyos a harc, melybe úsádot tés;  
Hogy erüggédís ne erjen e miatt,  
Eva csatátot meg ne pussator:  
Egirc egy kicsiny sugárt adok,  
Melly birtatand, hogy csalfa tünemény  
Egész láras, és e sugár a remény. —

Ex alatt Adamot és Evát a kalibába vezeti, kik ott elszun,  
nyadnak.

Negyedik fejezet.

Egykőmben. Elöt nyit csarnok. Adam, mint pharao, fi-  
adalon, trónon ülve. Lucifer, mint minisztere; tiszteletteljes  
távolban fényes kíséret. A hátsóben rabsofogár egy gula  
ipiteien dolgozmal, korba csat <sup>csat</sup> rendszer tartó felügyelők  
alatt. Tiszta nap. —

Lucifer.

Felséges úr! aggódva kérdi néped,  
Melly elvéreznai boldog lenne érted,  
Vajon mi az, mi a nagy pharao't  
Nem hagyja trónja <sup>vánkosan</sup> puszaján pihenni?  
Mért üldöröd fel a nagy kéjeit,  
Az éjnek édes álom képeit,

20  
17

Cs nem bírod gondját nagy terveidre  
A rabrogára, akit az megillet,  
Mikön már ügyese széles világon  
Mindem dícsőséget Alatom tied  
Ía' kaj, mit ember elviselni bír. —  
Szár tartomány <sup>60</sup> kincse mond urának,  
Neked nyit helyet illatos virága  
S' edes gyümölköt csak neked nével.  
Ezer kölgy keble sóhajtor felé:  
A szöke szépség, lankado' szemével,  
Finom, gyöngéd, mint jászri tűnemeny,  
A barna lányka, likegö' ajakkal,  
Egö' szemiben örült szennvedélytel —  
Mind a' tied. Jorsul egy szeszélyed,  
Mind érzid, hogy betölti' hivatását.  
Ha néhány perced fűszerem tudott.

[ Alatom ]

Adam.

(Reménytelen  
Ereke

Mind ennel nincsen skünre ingere.  
Mint lankado'jó, nem csak azok  
Miatta, ~~az~~ nem köszöntöstem magamnak. —  
De itt e' művel, melyet akkor,  
Arr tartom, hogy megteleim az udat  
Melly a' valódi nagyságkor véres.  
Művészetet a' természet adály  
S' évezredekre hirdesi nevem.  
Nincs földindulái, nincs víz, mely ledöntse;  
Erősebb lett az ember, mint az isten.

Lucifer.

Jó, pharaó, mégis boldog vagy-e?  
E képreletben tedd kezéd szivedre.

Adam.

Nem én. Ért ére, mondhasatlan irt.  
De mindegy, hisz nem boldogságot eríttem,  
Dicsőséget csak, s az megnyitit elíttem.  
Csak a' tömeg ne sejtse kinomak  
Ha sajnálkarna, nem imádkozna többé.

Lucifer.

Hát hogya egykor átlatod megad,

1143  
p. 37

Hogya a dicőség perverzsi dőve járék? 21

Ádám.

Ar nem lehet.

Lucifer.

Íha még is?

Ádám.

Halni térnek,  
Még a korván utánam a világot.

Lucifer.

Nem fogsz meghalni, bár a léted egyszer,  
Sőt a <sup>ra</sup> nyitott kérdés, régi sikereddel.

Adolgozó rabszolgák körül egyes a felügyelők annyira  
vener, hogy az jóvásekelés<sup>ve</sup> közt is üldözöttem egész a nyit  
csarnokba jutás a trón előtt összerogy<sup>tt</sup>.

A rabszolga.

Uram segíts!

A munkások közül Éva, mint a rabszolga neje, kibontakozik,  
és fájdalmas sikoltással férjére borul.

Éva.

Hába kérd ar?

Ki kinyitkna nem vól része  
Nem ért, nem ért! — Hall a jajnak szava  
Ía trón magas. Mért nem hívsz engemet,  
Ki elszalad és testemmel fogok fel  
Minden csapást.

Ádám.

A betódult felügyelőkhöz, kika rabszolgát s nejét ki akarják  
hurcolni <sup>ott</sup>.

Hagyjátok <sup>ott</sup> El innen. (A felügyelők el.)

Mi ismeretlen érzés száll szívedbe,  
Ki e nő is mi bübajt bír sajátit, <sup>büve = bája van,</sup>

Meljel, mint lánczerola nagy pharaót

Deránja porban fedrengő <sup>maga</sup> <sup>hoz</sup> <sup>magadja?</sup> — (felkiel.)

Lucifer.

Er ismét a szalarnak egyike,  
Melyekkel quinyul vett körül <sup>urad,</sup> <sup>szemöld</sup>  
Ésredbe horkai hervyá völdodat,  
Ha önkitedben leprekiel csapong<sup>tt</sup> sz.

Evetkony skal lattad mar nelly evos,  
Kisiklit ujainlbot, is arent  
Nem sephesem sket.

Adam. (Lejore a tron leperoin.)

Art ne is miveld.

Amiffyan serko ep ofly kellenes.

Lucifer. (gunyogal.)

Ity hincsen mar kiorra, mint logy a tudas

~~Ity eltagadja, s az ero kacsugja~~

Adam.

En nem birom kacragni, sem tagadni.

Eva.

Ah, kedvesem, vived esorogva foly,  
Megallitom; faj, ugy-e bar, nagyon?

A rabszolga.

Ar eles faj, eret, mar nem faj sokat.

Eva.

Nem ugy, nem ugy, mert elat volna eddig  
Ha most halnat meg, apmint megtelel.

A rabszolga.

Mert el a por? - a gula hoz kivese hand,  
F ~~mit az eris vad,~~ s illiván usodot

Jarmaba, meghal. - Mitjok egy miatt.

Adam.

Ah, Lucifer, mi retlendi beszéd er!

Lucifer.

A ki doklo hagymazos örülése.

Adam.

Mit is beszélt?

Lucifer.

Nagy pharao, mi bant?

No, mondhatom, hogy nagy serui dolgy?

Egy rabszolgával ~~keverb' a fildia van~~

Eva.

Neked <sup>ilany</sup> szam, nekem egyvilag,

Oh jaj, ki fog majd engemet szeretni? -

A rabszolga.

En többé nem. - Feljels el, nő, örökne. (meghal.)

7 Tagadja kiel e nyilott fonduktak  
s kacragja gurman az ero s anyag.

Lucifer,  
De tette, hogy egy bio  
és kim  
Alatta nyigjan  
Adam.  
Mit degyek des

15

15

F Hord az eris...

Adam

Majd foglak én. El innen a' halottal.

A hullát fel veszik.

Fel, hölgyem, e' trón pamlagán helyed;

A' bajnak épügy fejedelme vagy

Mint ~~szépségem~~ én, - megkelle/lelniük

Tax erőnek 10

Egyenest akar hol.

Eva.

Oh, nagy pharao,

Tudom, parancsod ~~nekem~~ végzetted,

F szabódom

Nem is ~~szépségem~~ csar kevés időt

Engedj magamnak, azután parancsolg.

Adam.

Ne többjél szót. Oh, kár birodalmam

10

Sohsem megy-e' ki a' parancs szavam?

Eva.

Elég ha egyelőre, a' parancs-

Nem illet fajva, - én ne irigyelek

Er első perczben könnyem a' halottól. -

Mi szép halott, ah istenem, mi szép! (rabonul.)

Adam.

Szép és halott; mi ellentétel ez?

Törvényeinkre gúny ~~szépségem~~ nyugalom,

Vagy ~~szépségem~~ ~~szépségem~~ mosoly.

Lucifer.

Szökött rabrólga, ki veled dacol,

mondván: erősebb lettem láncraidnál.

Adam.

A' haltnak bibe, az élők üdvé;

Amar könyved nem érzi, morogyod

Nélkülözöm ki.

A halottat kiviszik, Adam Évát a' trónra veresi.

Oldalonra, no!!

Ah milyen édes kebleden pihenem.

Fajveszékeli a' munkások közt, Eva összererren.

Mi lét, szerelmem?

Eva.

Oh, nem hallod-e?

A nép jaját?

Adám:

Először vettem észre.

Nem szép zene, igaz; de ne ügyelj rá,

Csókoldj meg és feledd el a világot.

Te meg ~~szívesen~~ beárad a jajgatás.

Tnémítsd el

Lucifer:

Art nem bírom, ez már a nép joga,

Cyütt öröklé ~~szület~~ az igával art.

*petit* Ismét jajszó, Éva felsikolt, Adám fölémelekedt.

Adám:

Hölgyem, te szenvedsz, s nem tudom, miként

Segítsek rajta. Svédén keresztül

A jajszó, mint villám, fejembe csap

S úgy érzem, a világ kiált segítségért.

Éva: <sup>ninn el,</sup>

Oh pharao, ~~ajjaj~~ de megbozotts

Ha az a népjajjem hágy megnyugodni,

Leid, jól tudom, hogy szolgálok vagyok,

Hogy eltem ezélja tegedet mularni,

Feljetez mindent, ~~ami~~ kívülem ~~mai van~~.

Nyomort, nagyságos, ábrándos, halottas,

Hogy ~~monolyom~~ <sup>ajkam</sup> ~~idő~~ <sup>láng</sup> legyen;

De hogyha a nép, e miljö karú lény,

Korbáccal háttal jajgat odakint, mint:

Mint fájo testnek kindel porcsikája

En, <sup>en</sup> ~~ma~~ a néjnek elszakadt leánya,

Szívemben érzem színtén mind e kind.

Adám:

Es' ~~vetted~~ én. — A miljöket egy miatt —

Monda a köls is. —

Éva:

Oh nagy pharao!

Ronort. ~~levél~~ <sup>lé</sup> én vagyok oka,

Linn el magadtól, vagy taníts, miként kell

Sitette ~~terem~~.

Adám:

Jobb mester valát te



Mers megtanítát a jajt hallanom. —  
Ne halljam többé. — Im, legyen szabad  
A polgár nép. Mit is ér a hiszőség  
Mit egy fremélyben ér utól az ember,  
Millyök vesztével és millyök jajaival  
Kikben szintén az az ember lehet;  
Millyöskor értem a kint, egyper a kéjt.

Lucifer.

Ah, pharao, rajongók; hisz' a tömeg  
A vigket arra itélt állata,  
Mely minden rendnek malmán húzni fog,  
Mere arra van teremve. Mát ma mentet fel:  
Amit te eldobsz, ő meg nem nyeri,  
És új urát keres holnap magának.  
Vagy azt hiszed, hogy ilhethet nyákan,  
Ha a gazdának frükségét nem érzi?  
Ha kebelében öntudat lakik? —

Adam.

Miert jajgat hát, mintha fajna néki  
A polgárság?

Lucifer.

Faj, bár nem tudja, mi.  
Mers minden ember úralomra vágy,  
És érret az, s nem a testvériség,  
Mi a szabadság zárlatajához úri  
A nagy tömeget, ambar öntudattá  
Nem ebred benne, és csak sejtelenként  
Zaklatja minden olyaséit, mi új  
S mi tagadása a már meglevőnek;  
Abban remélvén testesülve látni  
A boldogságról képzett álmaikat.  
Pedig mely kenger a nép: bármí nappány  
Sem hatja a' tömet; sötét leend az,  
Csak a hullám ragyog, mit fine fölvet,  
És mely hullám, esetleg ép' te vagy.

t

Adam.

S mért épen én?

Lucifer.

Vagy más, veled rokon,  
Kiben tudatta vält a népi ösztön,  
S ki a szabadság bámuló bajnokául

These experiments were conducted  
in the laboratory of the  
University of Cambridge, and  
the results are given in the  
following tables.

The first experiment was  
conducted with a view to  
determining the effect of  
temperature on the rate of  
reaction. The results are  
given in the following table.

The second experiment was  
conducted with a view to  
determining the effect of  
concentration on the rate of  
reaction. The results are  
given in the following table.

The third experiment was  
conducted with a view to  
determining the effect of  
catalysis on the rate of  
reaction. The results are  
given in the following table.



Fényes helyedre tolatkodva bitang... mer.  
Nig a tömeg, nem nyerve semmit is,  
Kévesenél, a' garda meg marad.

Adam.

Mi végtelen körút okoskodásod,  
Mellyből menervél ninsem is talán.

Lucifer.

Vagyon menekvés. Adj' ezen néhány  
Kiváls egyénnek láncokat, és gyűrűket,  
Adj' más jäték szert, s mondj' im a' tömeg  
Fölebe tessék, <sup>tollassa</sup> ~~erős~~ nemesebbé.  
Eo' elhiszik, is a' népet lenézve  
Elszívják, hogy öket is lenézzék.

Adam.

Ne kisirts ily csabito' alokokkal,  
Ela' szolgákkal, legyen mind szabad.  
Hirdesd ki nekik, am de jól siess,  
Hogy, nig megbánom, késő is legyen már.

Lucifer (felre)

Előre már önkíttén utadon,  
Hírd, hogy te mégy, ha a' sors árja von. (kimegy.)

Adam.

E mű meg álljon bévégzestlenül,  
Indulj' Jannak, a' ki nagyra tör,  
Erőnk s gyöngéinket nagy kerdőjelen.

From

15

pet.

Kint nagy örömeik, a' munkáikat el ozzolnak. lucifer vissza te

Örülyj' por, a' nagyság hogy meghajalt  
Előtled. Bak ne tiggd, hogy kényserítélve.

Eva.

Vigasztalódjál, oh én kedvesem,  
Ugyis mit ér az a' rideg dicsőség,  
Hidely kigyóként mely körébe erüsz.

Adam.

De nagy, de nagy.

Eva.

Elvile; látod a' jait.

Elreimült, üdvünket meg nem szabarszja  
Mitt vágyál mást, ha keblemen pihenst?

Adam.

Oh no, mi stük, mi gyarló lasköröd.

Ia büszke ferfit ép' ex vonzza horrád - Csak gyöngeség  
~~Mint a gyöngy és a kőzet között~~ <sup>Mint a vidd' stülögyámot</sup>

~~Mint a gyöngy és a kőzet között~~  
Károly legfröhben jánar.  
~~A hárszínű szőke fejű székely, -~~  
Hála, ha okosabb nem vagyok.

7 balga

Te is <sup>Adam</sup> kivind hogy légy, én kedvesem.  
Ezrem eleg van, nekem én magamnak,  
Erőt' nagyságom nem ~~el' t' lesed~~ kelleddre hajlotok

~~Szem a b' d' d' d' s' e' r' t'~~ <sup>tem a b' d' d' d' s' e' r' t'</sup>  
Mind ezot könyveimben  
Sokkal jobban félleltem. Te csak  
Beszélj, beszélj, hogy halljam hangodat <sup>Rexgie, s' rüim' s' in</sup>  
Akar' mit mondasz, mind egy; oh, ki kérde <sup>sig' a' r' i' d' s' e' r' t'</sup>

Mit érdek a' kis madár, s' azert  
Édes sejtéssel halljad hangjait.  
Te csak virág légy, drága cserében,  
Hasszontalan, de szép, s' ez érdeme.

~~Csak gyöngy és a kőzet között~~

Egy <sup>duci fent</sup> ~~egy nagy~~ <sup>nagy</sup> némoromból,  
~~szőlő, amelynek van négy~~  
Jalan <sup>előtér</sup> ~~előtér~~ vággy - Oh de sejt' j' e' r' t' s' o  
Hagyj vetnem egy nevére pillantást  
Cläre, egy pár exredé's utánra,  
Milyen híremből?

Lucifer.

Amig esőkolódtok,

Nem érzed-e a tanyha szellesség,  
Melly arczeid <sup>olajt</sup> <sup>tegyinté</sup> ~~arczeid~~ s' el röpiüt? <sup>hol, elszáll,</sup>  
Vékonyka por réteg marad, ~~szél,~~  
Egy ébren e' por csak néhány vonalnyi,  
Egy skáradéiben már néhány könyök,  
Gár exredé's gúla'idat elássza,  
Homoktorlanba temeti neved,  
Kéjkereseid <sup>tenr.</sup> ~~kereseid~~ a' sakal' ünölt,  
A' puszta' köldün, szolgané, tanyák <sup>me</sup>.

17

Amis ducifer mond, mind láthatóvá is lesz.  
I' mind ~~ezt~~ <sup>ezt</sup> ~~ezt~~ <sup>ezt</sup> nem a' <sup>szőlő</sup> ~~szőlő~~ <sup>szőlő</sup> fergéseg,  
Nem bömbölo' földindulás eselerszi,  
Csak gyöngy szelld, mely körülengyel.

Adam.

Retteno' kep.

Lucifer (giny nyel)

Ne felj, csak szellemed vesz,

De tested megmarad, mint minnie,

Kiváncsága iskolai fiúknak,

Toor arculattal, melyről elmondott

Az irás, szolgálja való-e, vagy parancsolt.

pet. (Egy minnie felirig, mely exaltat a' drón előtt tünt fel,  
& lassan legördül annak lépésén.

Adam. (felugorva)

Botokbeli káprázás, el veled,

Hü' történet, döve nagyra vágy -

Fiulemben cseng meg: miljók egy miatt.

Emillióknak kell érveinyt szerennem,

~~Én vagyok a' társad - mástól sem lehet~~  
~~Én vagyok csak az a' társad - a' társad viszi.~~

Enyestren az egyen, ha el a' kör,

X Mely ~~egy~~ Egyenből ~~egy~~ egy egész ~~alatt~~ csinál.

Eva.

'Elhagyás engem is, szerelmedet?'

Adam.

El, téged, a' trónt, mindent elhagyok.

Vess, vess ~~Luciferi~~ ~~hagyom~~, új célra,

Ugyis sor szip időt vesztettem.

Eráluson. (indul, kardot vonva)

Eva.

Királyon! ~~tört reménygel~~

Ha megjössz, ~~szépe~~ szíved menhelyesed. Fejűn

Adam.

Igen, igen; sejttem, hogy ~~igaz~~ téged is

Tisztult alátban fel foglak találni.

I aktor nem fogsz ~~el~~ már parancsolt,

De, mint egyenlő, - kéjnek értével. (el.)

Lucifer.

Ne offy vágtatva, meg jökor beéred,

Talán elobb, a' cél, ~~hagy~~ sem reményled,

Ei sirni fogsz majd, lásva, hogy mi törté,

Mig én kacaglak. - ~~Mely~~ ~~nyünk~~ hát, előre.

Otödik ~~sz. sz. sz.~~ szín.

Ashéniben. A. Köztér, közepén szónokséttel. Az előtérben ol-  
dalvást nyílt templomszarnok istenszobrokkal, virágfüzérékkel,  
oltárral. Eva, mint Lucia, Miltiades hadvezér neje, fiával  
Kimounal, több szolgálotól kísérvé, kikiáldozati tárgyalást  
visznek jó a templom szarnoka felé. A térben rongyos nép ácsu-  
rog. Ragyogó regg.

Eva.

Csak erre, erre, kedves kis fiam,  
Nézd, arra ment atyád el gyors hajóu, atyád,  
Csatárai messze hon határain.  
Egy durva nép előtt, mely vakmerően  
Fenyegeti szabadságát honunknak,  
Imádkozunk, imádkozunk fiam,  
Hogy az ég védje e hon igazát,  
I veresse közeink épen hős atyádat épen.

Kimou.

Ugyan. De miért ment hős atyám offy messze földre,  
Hogy védje ezt a rongyos gyáva népet,  
Ha szép nejét meg bá emészté ~~hon~~ hon?

Eva.

Oh jaj, ne itélj jó apád felett,  
Istenned átká <sup>ül</sup> van offy gyermekek.  
Csak a szerelmes nőnek igaza van joga  
Keresgmi férje nagy lépésin,  
Miké ha nem tesz, megszegyené.  
Atyád úgy tett, mint kell a férfianak.

Kimou.

Félsz hát anyám, hogy gyenge, megverik.

Eva.

Nem, nem fiam, atyád hős, győzni fog,  
Csak egy van amitől őt féltedem,  
Hogy önmagát nem győzi meg.

Kimou.

Hogyan?

Eva.

Van a telernek egy erős szava,  
A nagyravágy. Isk rabszolgában alszik,





Bolgarok! fajva ~~sóttatok fel~~, emeltek sava  
 Mert a' nemis szivem faj, a' nagyot  
 Borig alá'ni; s egy nagy férfiút  
 Kell vonnom bírósághoz elé  
 A' Disz-szeker pó!

2<sup>o</sup> Demagóg.

No csak <sup>Virágos</sup> ~~szeker~~ <sup>szeker</sup> ~~szeker~~ az állat,  
 Mit a'ldozatra skandál.

1<sup>o</sup> Demagóg.

Sélre innen! -

A népből.

Mit is hallgatók art a' gyönyör (rangatját a 2<sup>o</sup> Demagógos)

1<sup>o</sup> Demagóg.

De bár mint faj szivem, megis berüle,  
 Mert teged, oh dicő' fejedelmi nép,  
 Meg hadveriednél is többre nézlek.

2<sup>o</sup> Demagóg.

Er árus telrű, ~~szeker~~ csoportos?  
 Melly eb gyantát a hulladéka les  
 Gardái Nagyország aszalásól. - Oh se gyantát  
 Szekeret nem irigyelhetem.

A népből.

Le vele, o' is áruló, le vele! (meg inkább bánalmarrak)  
 Mit Eva két galambot s tömjent a'ldoz az óltáron.

Eva.

Stent Aphrodite! oh fogadd, fogadd el  
 Er a'ldozat fiúkat, hallgató imámat:  
 Nem zöld babot kérek férjem fejére,  
 Csak a'di enyhet ~~szeker~~ csak bajnok szivem.

(Az a'ldozat fiúkatben Cros morolgyva megjelenti, a Charisok köi  
 nülállják s rózsákat hűtenek rá. A hitatba került csoportos.

A szolgálól.

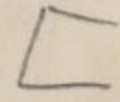
Hallgató meg őt.

Cros.

Oh nő, a' szeker prú

Aldozat rajta!

A Charisok.



Ó a Charisó  
Hatalma véled! --

A szolgálat.

Hála, Aphrodite!

1<sup>o</sup> Demagóg.

Halló hát a vádat, nép! nagy Miltiades  
Cladta a kont.

2<sup>o</sup> Demagóg

Oh, harudsz, harudsz!

Hallgassatok, ~~hisz~~ vagy érvő bunalomú  
Ez szígyerő A népből.

<sup>Le vitéz</sup><sub>omán,</sub> ~~szemtelen!~~ <sup>(egészen a tömegbe sodorja)</sup>

1<sup>o</sup> Demagóg.

10  
17  
Ifjuságod virága van kezében,  
Leműst beírta venni egy ~~szapással,~~  
I most veszteg áll Ghürosnál. Megfízeltér.

3<sup>o</sup> A népből.

Hala! fejére.

1<sup>o</sup> Bolgár.

15  
Nop, kiáltsatok,

Vagy bérletemből kurovottjátok ki.

16  
17  
pud. Az alldórasnar vége, az istenséget elkiinter.

Eva (felemelkedve.)

Minő zaj az kiint? nézzük meg, fiám.

Krimon.

Egy árulót itélnek el, anyám.

Eva. (A csarnok lépcsőzetére lépve.)

Trivem mindig szorít, ha ekerő nép

Jületeit látom nagyok felett.

Ha sarba hull a fényes, kárjóvömmel

Premléti a por, gúnynyal illeti,

Mint hogyha ön munkát is igazolná.

2<sup>o</sup> A népből.

Uram! rekedt vagytok s kiáltsani

Izevénik.

2<sup>o</sup> Bolgár.

Itt van, kend meg sorvadat.

2<sup>o</sup> A népből.

Ártán mit mondjak?

2<sup>o</sup> Bolgár.

Mondj halál fejére.

A népből.

Halál, halál! — —

Eva.

Kiről is van tehát szó? —

2<sup>o</sup> Demagóg. (horraja lipve)

Krimasról, mint ki egy fejjel nagyobb  
Mint polgárkarsí, s azt nem tűrheti.

Eva.

Mit tudsz róla? — Oh, nagy istene!

Te is veñ Crispos, kit rabkölgaságból  
Mentett ki férjem, most halál kiáltasz?

Crispos.

Engedj meg, asszonyom, kettenk közül  
Csak egyt élhet. Három gyermekemmel  
Tart, aki így szavartat.

Eva.

Jaj neked,

Ha sorsod, Crispos, így kaljasít!

Bár meg bocsájtok, legyen ekeret.

De hát te Tersites? s ki mind, ki mind

Kik a jöleiben nyugton szunyádoznak,

Mert a kapuétől ellenséget

Férjem veré el. — Oh halálavó! —

Tersites.

Ah, asszonyom! keservesen esik bár,

De mit segíünk, ez a nép hangulat:

Ki koczkártaja minden birtokát,

Dacrolva a felgerjedett habordást!

1<sup>o</sup> Demagóg.

Kimondom hát a nép ítéletét.

Lucifer, mint harcros, remült arczzal, szaladva jó.

Lucifer. az

Vészt hirdeti! Ellen van a kapuét!

1<sup>o</sup> Demagóg.

Az nem lehet, győrelmes hadvezérünk

Nines-<sup>e</sup> löttür?

Lucifer.

Eren ö az ellen.

Megkedta, mit forraltor ellena,  
Felkelo sziveben a méltó harag,  
I mig szölköt, sürtel vassal itt terem.

2<sup>o</sup> Demagóg.

Ti hortálok mind ezt ránt, árulók.

A népből.

1<sup>o</sup>  
Lissük le ökes. - Eljen a vesér! -  
Jaj nékiük, fusson afti merre tud. -  
Mindennek vége. -

1<sup>o</sup> Demagóg.

Püncs. Hódolni néki

Elébe a kapukhoz! -

Eva.

Istenek!

Az idelek jajt, melly által nekem  
Elveszté fényem, ök de keserűbb  
Hogy igazoltad azt, - bár vissza nyitlak. -

1<sup>o</sup> A népből.

Jogjátok el nejt; ha városumlak  
Bántaia lesz, haljon meg gyecomk <sup>estül</sup> ~~estül~~.

Eva.

Meghalni értek, fényem, szivesem,  
Csak a hon a lla gyecomkem ne érre. -

Kimön.

Engem ne félts, anyám, jöj, jöj velem,  
Megöv e srensity minden bántalomból.

1<sup>o</sup>  
Felmener az üldözö csoport elöt a csarnokba, kit nymp  
rosszalancot boerajt le mögöttök a nép elött, melly aronnal  
visszatép. Kivülnek harsonák hangzanak, a nép jajveszékelle  
szét szalad. - A nympak eldünnek. -

Lucifer (kacagva kezét dörzsöli.)

Ikip trépa volt. Mi jó az értelemnek  
Kacagni ott, hol szivar meggyepidnek.

1<sup>o</sup>  
A templom felé fordulva

Csak e mindig megijjulo, örökté

Szépnek látszta ne zavarna folyóvást.  
Ligy fázom idegenstevű körében,  
Melly a merészség is szemérmessé,  
A bünt nemessé és a végre  
Maganossa szeri nőzzsáival  
I az egyreuszig esőkes ajkival. --

Mert késik oly soká az én világom,  
A tovább, a kései nemület  
Hogy elriassa e káprázatos  
Melly kürdelmében a mértveir bucsú  
Emberek mindannyiszor fölkeltek újra. --

/=  
7 eljő  
7

De majd meglátjuk, hogy ha a kulat  
Borzalma <sup>korának</sup> ~~kérdés~~ nem sodára  
Uralmas irányításukon <sup>vajon</sup> nem e

7 Nem lesz-e akkor itt  
vegső határa.

7 ~~Könnyűt~~ ~~skiztén~~ ~~vile~~ ~~bá~~ ~~hadára.~~ -- (a nép közzé veyjűl)  
Adám, mint Miltiades, fegyveres csapas élén vezettetik meg  
sebesülten. Előtte könnyörögve a nép és a demagógus. --

A népből.

Elém vezérünk. Könnyörűlj nagy ember.

Adám. ~~Mi bántótok hát, hogy könnyörögtek?~~

~~Mi veséketek hát, mit miért könnyörögtek?~~

7 Mi veséketek hát,  
a miért könnyörögtek?

I a gyöngétől mit kértetek az erős? --

De nom nem jó élet, és gyermekek;  
Tan csak nem érte őket bánkolom! --

Eva.

Ah Miltiades, miért <sup>is</sup> jött, <sup>ha</sup> <sup>nőt</sup> jöttöddön

7 Jöttöddön,

~~Ha nőd sem bír örülni.~~ -- Gyermekem fiam,

Anyád lerostad, kardod fel, kardod fel. ... Ah,

Még jó neved se hagy rád atyád! --

Adám.

Mi ez? nem értem is a nép ereketel,  
Nom akkor és e mell vezirek karámért. --

Eva.

De jobban vezirek <sup>ahon</sup> <sup>és</sup> ~~skiztem~~ ~~é~~ ~~é~~ ~~é~~

Vagy miért jövel, mondd, hadseregnek élén. --

Adám.

Nem illet-e rangomban ifly kisérés?  
Eljöttem, mert e súlyos seb nem enged

Továbbra is tisztelnék megfelelni.  
Eljöttem, hogy küldöimnek kérebe,  
A felső népnek kérebe sive  
Hatalmamat, be számolja neki.

Im elborájtak, bajnok társaim,  
Kiérenditek a háztűz nyugalmát.

I most én is e kardos ~~Ballas~~ Athéné Ballas  
Oltárodnak fölébe szentelen. szentelve luxim oltárod fölé.

peris { Felverettedi magút a csarnok lépcsőin. Teggyveresi el,  
onolnak.

Cia. (fejre nyakába borítva)

Ah Miltiades, hol van bődölygabb nő, mint a te nő, nem is  
Nő, nő, fiad, mi'lyen hasonlatos nagy férfii!  
Horrad, mi nagy, mi szép!

Adam.

Ti kedvesek!

Kimon.

1/2 Jól tudtam én, hogy aprít <sup>sz.</sup> tett a tyám,  
Az jól van sive. -

Cia.

Oh, ne szégyeníts meg,  
Ost a hívesnek kellett volna tudni a jobban.

Adam.

Tiam! atyád kardját mutatd be te.

Kimon. (a kardos felakasztva)

Óv, isten asszony, ezt a drága kardot  
Mig egykor eljövendek érte horrad eljövök.

Cia.

E kettő a'ldorathor az anyer  
Hadd szorja a' tömjent. Ballas, terintd le. (tömjent a'ldor)

Demagog (a szószóken)

Nem volt-e igazam, hogy áruló?  
Hogy Darius megvette? tettéti csak  
A seb, nem kíván ellene csatázní.

A népből.

Halálra!

Adam.

Mi zaj az odakint?

Mitkiades, rettenő berédar;  
Arulónak mond ~~lép~~ a tömeg.

Adám.

Nevesleges vad; engem, arulónak,  
Ki Maratonnál győztem?

Eva.

Óh, hogy így van.

Gonosz világ az, melyet itt lelélt.

1<sup>o</sup> Demagóg.

Mit késtek őt elfogni?

erit Nép tolong a templom csarnoka elé, köztük Lucifer.

Eva.

Mitkiades!

E szentségyben bízdos vagy, meg ne morderülj: -

Micint <sup>is oszlatad</sup> ~~csak~~ szét ~~népedet~~ a havat?

E bünbarlangot miért nem gyújtatád fel,

E hitvány nép csak béköt érdemel, <sup>csak láncot érdemel e csőcselék</sup>

Melly érzi, hogy te születél urául,

Hi nemesebb vagy, mint őt öskezéve,

I meg őt, meg őt, hogy lábadoz ne essék: - +

1<sup>o</sup> Demagóg.

Halljátok-e, egy aruló neje

Miként beszél? -

Eva.

Az a nőnek joga,

Hogy férjét <sup>védje</sup> meg ha bünös is,

Hát <sup>még</sup> hogy ha még olly <sup>an</sup> kórta, mint <sup>uram</sup> enyem! -

Es ellensége olyan koves, miként te: -

1<sup>o</sup> Demagóg.

Miért hagyja a felséges nép magát

Igy becsüvelni.

1<sup>o</sup> A népből.

Hát ha igazas mond.

1<sup>o</sup> Bolgár.

Ki véli, hogy gyamis. Kiáltsadok

Rongy talpak, vagy dugót, edet meg e'ken.

A népből.

Halálra! -

Adám.

Takaró el e fiút.

Ne lassa vérem, 's el nő' e' kebelvőt.  
 A villám, melly a' szívre csap, ne érjen.  
 Csak én kalfok meg, — <sup>vagy</sup> miért is éljek,  
 Midőn látom, mi dőve a' szabadság,  
 Mellyért egy életem kűrködök keresztül.  
 Égyéva népet meg nem átkozom  
~~De~~ nem hibásod, <sup>annak</sup> ~~de~~ termézetül,  
 Hogy a' nyomor szolgálva' bélyegésre  
 's a' szolgálás, vérengző' esközéve  
 Süljessze nekünk dűlför párdűdönés.  
 Csak egyedül én voltam a' bolond,  
 Hívem hogy ilyen népek kell szabadság.

2<sup>o</sup> Demag  
 Mit kűrködök  
 A népekért.  
Adám

Lucifer. (felve.)

Elmondád a' sírverset ön magadra,  
 's utána illőt ~~ny~~ sok nagysír-orosura. —

Adám

Veresselek te. Nem veszem igénybe  
~~Én~~ <sup>Tovább e' szentélyt.</sup> ~~szentélyt.~~

pehit

(Leverttedi magát a' lépcsőn, Csiát gyöngéden szolgálói kar,  
 játa ~~hát~~ síre.)

Itt — késsen vagyok. —

2<sup>o</sup> Demagóg.

Védjed magad, míg miésem veszeve semmi.

Adám

Nagyon gyötörne e' seb, hogy te szőlők  
 Védelmemül. —

2<sup>o</sup> Demagóg.

Tedd meg, hisz meg <sup>a</sup> ~~szőlő~~ <sup>szőlő</sup>  
 Csak az imént porban csurott e' lűtted.

Adám.

Ph, is' azert minden haszontalan,  
 Önszégénét meg nem bocsájta a' nép.

Lucifer.

~~Ki a' mindent e' <sup>2</sup> józanodál-e hát?~~

Adám

Ph, igen nagyon.  
 HHHH



Lucifer.

At láttad-e, hogy a bódult lövegnek  
Nem is ura voltál, mint ő' néked?

Adam.

Lehet, de mind a' kettő' karkorasz;  
Már ~~hisz~~ <sup>nem</sup> ~~alatt~~, a' végzet ugyanaz.  
Híu' törökös azzal küzdemi,  
Nem is fogok. - Aztán miért, miért is  
Vágyneik magarra bármí kö' kel.  
Egyen magának, is keresse a' kiejt,  
Mellyel beszélt az arasznyú' lises,  
I' Sántorgjon a' szasan Hades felé. -

Yess is utra Lucifer, vaxess,  
I' kaugva nézem más evényeit  
Már kinyit, csat' ivetel kívánva.  
Te nő' ~~meg~~, aki ~~szándékos~~ <sup>ingy</sup> ~~be~~ - úgy rémlik pive-mnek -  
*pharisz* *korábbi* *nem*

Cykor legost varázsolat nekem  
A sivatagba, hogy ha mig piamból  
Bolgáit nevelni ~~is~~ <sup>székes</sup> anyaként:  
Bolond vagy, méltán gúnyol a' leány,  
Kifestett arccsal a' bordélyban ül  
Bortól felgerjedt, csót vágyó ajárral.  
Brülj, mulass, tagadd meg az evényt. - -

Végsőre pordan, biindelenem  
Nem ~~székes~~ <sup>mind</sup> ~~melletted~~ <sup>ha</sup> ~~székes~~ <sup>húzó</sup> <sup>alig</sup> <sup>biztam</sup> <sup>volna</sup> <sup>telem</sup>,  
De <sup>mind</sup> ~~hogy~~ nagy eszme lebeszéli birt. -

(Ez alatt egy tökélet hoznak a lépcső elé, mellette Lucifer áll  
bárddal. Adam le hajítja fejét. -

1. Demagóg.

Végexreiser kiz. Eljen a' kara!

Lucifer (felszigue)

I' kiz búcsú, <sup>memde</sup> ~~ingye~~. - Nos, vitéz <sup>uram</sup> ~~name~~

(Nem) <sup>must</sup> ~~borzongat~~ <sup>hisze</sup> ~~idagantevitica~~ <sup>furván</sup> ~~egy~~ <sup>kevésé</sup>  
A torzképi halat rideg szel? - -

Eva.

Ah Ballas! meg nem hallgatad imáinat. - -

(A szemplomból a' halat nemzője, mint szelid tekintetű ifjú,  
lefordított fátylával s koszorúval Adamhoz lép.)

Adam.

Ballas meghaltatott - Az ig veled,  
Megnyugvai szallt szivembe duciam.

Lucifer.

Atok read, hui abrand vilag,  
Megint elrontad leg szobb percremet. -

Eva

Adok read, te korszakos rideg nejs,  
A boldogragos durvan illetid,  
Iude viruga menten porba hullt.  
Bedig nem ollyan ides a' sabadsag  
Nered, amillyen fajdalmas, <sup>telken</sup> nem volt. - -

Hatodik Acta Szen.

Romaban. Nyilt csarnok, istenszobrokkal, disz edinyet-  
kel, melyekben illatos ignek, kilatassal az Apenninek fe-  
le. - Koripen terített szegletes asztal három lecsicával. A-  
dám mint Sergiolus, Lucifer mint Milo, Catullus mind meg-  
anyi kejenoz, Eva mint Julia, Hippia és Clivia kejkot-  
gyek lediren otkorve dörzsölnek. Egy emelvényen gladia-  
torok harca foly, rabszolgaik allnak pavenokra kiskan,  
szovalasok zenelnek. Alkony, kesobb ej. -

Catullus.

Nerd, Sergiolus, midly sereny, ugyes  
Or a' piros szalagu gladiator,  
Mennek fogadni, hogy amart legyoreis

Adam.

Nem, Herculesre!

Catullus.

Ah mit, Herculesre,  
Ny <sup>hinne meg</sup> ~~szivembe~~ <sup>koröztünk</sup> ~~ki meg hat~~ istenekben?  
Mond Juliadra, jobban elhiszem.

Adam.

Legyen.

Lucifer.

Erös alapra esüstöt:  
Al istens sivein, al isten helyibe.  
De mond, hogy eintsük megis azt az esüst,  
Szepsiget eintsük-e, szerelem-e,

Avagy tán épen hűségét irántad? —

Casullus.

A báj mulo, s ha még nem volna is,  
Unott <sup>lel</sup> kölnap, <sup>a</sup> mi még ma elragadt <sup>ma</sup>,  
S kevesb' kecsü nő csábít tőle el  
Az ujdonság bübajos ingerével.

Adam.

Hűségét értem. Vagy <sup>parazol</sup> ki <sup>az</sup> <sup>szabban</sup>  
Ki kedvesit <sup>kitartja</sup>? Hölgyire többet nálam?

Hippia

Oh bohó!

17  
Hát bírod-e őt végnélkül ötkölni?

<sup>birnád is?</sup>  
S ha is, te, a ki telkeses lenni

Vágyol gyönyört s hasznosalan csapongsz  
Mert a' kéjnek csak egy-egy elszakadt  
Részét bírod egy-egy nőben találni,  
Míg a' rejszig s tej eszmény kéjre mindig  
Elérkeslen varársként leugróltesd,  
Hogyan tudod, hogy szintén egy szeszélye  
Egy ábrándkép nem csábítandó-e el?  
Egy gladiátor roncjolt íxmai — —

Adam.

Igar, igar, ne többet Hippia.

Miert is vont az a' kéj Tantalusként,  
Ha Herculesnek ereje hiányzik,

Ha Prometheusként nem váltorkadnak,

S egy megvetett rab, kínos két után,

Ohly árat élvez, midlyes hasztalan

Ohajt ara. — Vagy a' gyönyör csak egy

Ival víz-e hát a' meglauradottnak,

S annak talát, ki habjaiba dül?

Lucifer.

Ah midly dicő erkölcsi saupolyam

Szép lányok keblén, fűrészes pohárnál. —

De hát <sup>szegény</sup> fogadást?

Adam.

Ha veszedelm,

Ugy Júlia tied. —

Catullus.

I ha nyersz?

Adam.

Lovad

Enyim. -

Catullus.

Negy ketre vissza veheted,  
Vagy bitartom angolnas tavamba. -

Lucifer.

Nerd, Julia, e' szep kovir kalas:

Egyel, belate, <sup>higgen majd</sup> meg egy nass <sup>masikat,</sup> ~~le~~ <sup>te</sup> ~~at.~~

<sup>Eva</sup> I nem <sup>doxvol - e' rut</sup> esz meg e' <sup>rajtad is?</sup> mit <sup>fejeg</sup> <sup>keged is,</sup>

Oruljon, aki el, vagy hagyha nem  
Tud is orului, legalabb kacragjon. (iszik.)

Adam (a Gladiátorhoz)

Jot kardod magad, hej! -

Catullus.

Rajta eras, vidi'kud.

pesis { Catulus gladiatore cleris & clericis <sup>king esve</sup> <sup>u'jjait</sup> <sup>folene</sup> <sup>li:</sup>  
Adam a kegyelmi jeltakarja adni, de Catulus le fogja kezit  
& osze szoviva narlat, <sup>kat</sup> <sup>felajel</sup> <sup>karja.</sup> } a gladi. fele

Recipe ferrum! - <sup>Ep. Eleg</sup> <sup>7 Kores.</sup>

Rabszolgam van meg, nem vagyok farkas,

Ki sajneilva e' kis felbarlato

Jelenedes, szep kutyek, to'leset,

Midon a ciot ally sokkal idesebb,

Torrob a vagy, ha egy kis ver <sup>pedott</sup> <sup>omilt.</sup>

pesis. A gladiators eraltt ellenfele kivigerte.

Adam.

A lo'enyem, joi Juliam, otelj meg.

Vigyek ki arsa hullat. - Tancrosok!

Cina'gator most mas komedia,

Obbol eleg volt mara.

pesis A hullat kivixit, ar emelviinyt tancrosok foglalyat el.

Catullus

Cluvia!

Joi hat te is, nem nixhedem sola

Ha más ölelkerit.

Lucifer.

I mi, Hippia,

Kövesjűd-e szinten példajakas?

De nyald meg ajkad, nincs-e rajta méreg.

No úgy, most már melastakunt, galambom.

Adam.

Mit is dobog szived otlyannyira,

Nem nyughatom fölötte, Júlia. (suttognak)

Lucifer.

Hallo, e' bolond mig a' szivvöt beszél! -

Catulus.

Ládd kedves, en nem bánodom a' tiedet,

Tehessz vele akármit, csak ne tudjam,

Ha erőszak porró's mindig kész neked.

Cluvia.

Nagylellű kedves! im javadra e' bovs. (iszik?)

Catulus.

Tobban, jóh Cluvia, de ~~am~~ úgy karod

Puháskák

~~am~~ tebbel tölemre vonod,

Tejemvöt is le hulls mit se' jűtés. -

(A táncosnőkör.)

Ah, ez nemek fondulats táncosotokban,

Mibuya tür, kellemel egyenűve!

Cluvia.

Stemedbe tartom, hogyha ott <sup>teled</sup> ~~valahol~~

Az, amient en is versenyte <sup>füstök,</sup> ~~füstök,~~

I diszkrétet sem bírok érdemelni. -

~~Czen~~ <sup>Czen</sup> ~~savanyú~~ <sup>savanyú</sup> ~~arokot~~ <sup>arokot</sup> ~~nézzek~~ <sup>nézzek</sup> ~~inkább~~ <sup>inkább</sup> -

Mient is az a ~~szép~~ <sup>szép</sup> ~~lány~~ <sup>lány</sup> ~~adalmat,~~ <sup>ennek az a szép lány,</sup>

Ha már kint

~~Talán~~ <sup>Talán</sup> ~~hasznát~~ <sup>hasznát</sup> ~~hogyha~~ <sup>hogyha</sup> ~~ma~~ <sup>ma</sup> ~~nem~~ <sup>se'</sup> ~~tudja~~ <sup>se'</sup> ~~venni,~~ <sup>venni,</sup> -

Mint hogy szunnyadni hagyja, mig maga

Giugos noroffyal is hideg szemekkel

Kiser szar edes, bárha döve dolgos,

Mi a' társalgás illatát teszi. -

Catulus.

Valóban, egy itly arca egész <sup>mindatlag</sup> ~~szép~~ <sup>szép</sup> ~~kirók~~ <sup>kirók</sup>

Költözetele fagy-lepelt bovs. ~~Halak~~

Ki ellentét a' perer ig'ezetinek  
I nem tagyja lekeri a' ragadni,  
Nem is jo ember's bir maradna ottkon. —

Hippia.

Valoban szinte felet, hogy szegényben  
Mar <sup>megtagadt</sup> ~~benfolyg~~ a' fekete kutat  
Melly a' varost pusztitja. —

Adum.

Olvele,

Egyasok kippel. Bajra' dals neriur,  
Ki tudja a' legszobbes kortetar.

Hippia. (cinkel.)

A Dorra' szivelemmel  
Etelui sok' sem kell;  
Mindem poharnak

az edes)

Mas a' zamadja  
I a' manor <sup>szokas</sup> manor,  
Mint <sup>hogy</sup> ~~hogy~~ <sup>szokas</sup> ~~szokas~~ a' nap,  
Lektur' meg aranyorra.

A Dorra' szivelemmel  
Etelui sok' sem kell  
Mindem leanyak

az edes

(mind) Mas a' vararza,  
I a' manor <sup>szokas</sup> manor,  
Mint <sup>hogy</sup> ~~hogy~~ <sup>szokas</sup> ~~szokas~~ a' nap,  
Lektur' meg aranyorra.

Caluso.

1/2 Jot van bir ar, nos Cluvia, te mit tudsz?

Cluvia. (cinkel.)

Bolond vilag volt hajdana'ban:  
Lucretia' az orvegy agyban  
Hogy megkeverte srip gavalter  
Nem langol ajka, tob' kejt nem ter,  
Tart szivel nem fut bordely karba  
Hidleg vasat merit magaba. —

Oruljunt, okorabb vilag van,  
Oruljunt, hogy mi elunt' abban. —  
Bolond vilag volt hajdana'ban

Drütus nem ilt szép villájában,  
Kardot fogott s kardotlani méne,  
Mint hívány esolvas, s mig mi végre?  
A rongyos nép jóléte vigett,  
S kar földön érte el is vézrett.

(mind) Örüljünk, okosabb világ van,  
Örüljünk, hogy mi élünk abban. —

Bolond világ volt hajdaniában  
Léteztet a <sup>hóssz</sup> nagyok agyában,  
Szenteset hívték mit kacragant ma,  
S egy két ifly örült ha akadna  
Circusainkban éppen eltek,  
Nekünk lásvány, a vadnak étel.

Rem jart fel

(mind) Örüljünk okosabb világ van,  
Örüljünk, hogy mi élünk abban.

Lucifer.

Ah Cluvia, leverted Hippia't.  
Szereket e dalnak költője lenni.

Ádám.

Íte nem Danolsz, mit bírongsz Júlia?  
Körülünk minden virág és neves,  
Hogy nem vagye' jó <sup>ésik, pihenés</sup> felekedlemen? —

Eva.

Ah jól, <sup>nagyon</sup> <sup>nagyok</sup> De nérdel, Sergiolus,  
A boldograg <sup>midon</sup> <sup>elkönyvlyit</sup> Komellya hogy ha hangol,  
Ard kardom, melyly kacrag, nem is valódi:  
Leg idesebb perczünkbe is vegyül  
Egy enyke a' mondhaslan fajdalomnak  
Falam sejtjük, hogy az ifly percz virág,  
Melly <sup>igy</sup> hervatag.

Ádám.

Ah en is éreket iflyest.

Eva.

S kíváls ha mig dal hallok és zenét,  
Nem hallgatom a' szük korlátna szót  
De a' hang árja ringas, mint hajó,  
S úgy irzem, mint ha a' lomban ferüdném:  
A zerge hangon messze milsba szállnék

Hol napsugáros pátma jár alatt  
Ariston voltam, jászai, gyermekeg,  
Nagy is nemis volt leltem hivatala.  
Böcsiss meg, örüls álbannar varaksa  
Mind ez. - Csókollat imit - ébredet.

Adam.

Ela' xenevel, saucerat, emegit  
Er örökös edessig dugave,  
~~Kedertüet~~ ~~szivem.~~ ~~ná~~ ~~szivem.~~  
Borombu irnöt, és fülkántos a  
Biron ajakra, vérs fejempölé.

peris (Adamosok elmennek, jajgatás hallik kivülről.  
Mi jászó' ez, mely úgy velöbe hat?)

Lucifer.

Nekány örültes most feszitenek fel,  
Tertverisignöt, jogrot álmodókat.

Catulus.

Ugy kell nekik, miert nem ütör ottkon,  
E'erve is feledve a világot,  
Miert vitattak ma'ok dolgait.

Lucifer.

Koldus a' elint desvireüt kívánja,  
Csereid meg öket <sup>és</sup> <sup>ö.</sup> <sup>szivem</sup> keresetre.

Catulus.

Hagyd kát kacagnant a nyomon, katalmas,  
Dögveit, mi a' várost szédeli,  
Az istene ének minden vigzelet.

(új jászó.)

Adam (magában)

Ugy érzem, miert ha álbannan ferüdnem,  
A verge hangon messze miloba szállok,  
Hol nagy is nemis volt leltem hivatala. -  
Nem úgy mondád-e Julia?

Eva.

Igen.

peris (Er alatt besötétült. A csarnok előtt temeszi menes vonul  
el tibiakkal, fáklyakkal és jajveszékő nökkel. Az egész  
társaság egy ideig meren hallgataiba sültet).



Luci (felkacragva)

Mint láson, itt a jökedv elborult.  
Bor min-e már, vagy elfogyott az é'ler  
Hogy a' savanyú úr is ~~felkacragva~~ megsorallja?  
Talan bíron valari fel köröttünk,  
Vagy éppen megtevé.

Adám (feléje sújtva pohará?)  
Vessz, ha azt hiszed.

Lucifer

No majd hívok új vendéget, talán közele.  
Talan megijűlt kedv is ter be majd vele.  
Hej! horrástok be, szolgák, itibe  
Ki faklya fénynyel erre údarik.  
Csak megkínálgat egy pohár itallal. --

(A halottat nyílt koporsóban behorrák s az asztalra helye-  
zil. Kisebete a' háttérben marad. Lucifer ráköszönt. --  
Igyát pajtás, hólnap nelem, ne néked!

Hippia

Talan inkább csókot kívánsz?

Lucifer

Öleld meg,

E' lopd ki szája'ból az obulust.

Hippia

Ha tégedet csókollak, őt miért ne?

A halottat megcsókolja. Péter apostola kisíes körül kilép.

Péter apostol.

Megállj, a' döghalál' sziwad magadba,

Mindnyájan vissza borzadva, helyeiken felemelkednek.

Mind

A döghalál' - retentő" - félre innen.

Péter

Tenyomori faji! gyáva nemzedék,

Mig a' szerencse nosolyog feletted

Mint a' nap sugariban a' légy, szentelen,

Istent, enényt, gúnyolva taposó.

De hogy ha a' vesé ajtódon kopogtat,

Ha istennek hatalmas ija érűt

Gyáva' kunyást, ritűt kérésébasó."

Nem érzed-e hogy az ég büntetésre  
 Nehézkedik rád. Nézz csak, nézz körül,  
 A város pusztát, durva idegen nép  
 Tiporja el arany vesztésed,  
 Itt bomlik a rend, senki nem parancsol  
 I szót nem fogad. A rablás, gyilkolás,  
 Emelt fővel jár a bűnös lakok közt,  
 Utána a halvány gond, remület,  
 S égbot földört sem részes sem segély.  
 Nem bírod, úgy-e, kéjek mámorával  
 Claudaliumi axt a szökésed,  
 Melly kérelmet mélyre fel veri  
 I jobb szél felé hiába összenör.  
 Kielegített, úgy-e bar, nem érzed  
 Csak undort ébredt szűdben a gyönyör  
 Saggódva nézsz körül, ajtad rebban:  
 Hiába mind, a régi istenekben  
 Nincs már hited, kívakki ~~dermes~~ <sup>extek.</sup>

penis? Az isten szobrok szétporlanak

Elporlanak s új istent nem találsz  
 Melly a salarbot újra fölemelve, -  
 Nézz csak körül, mi pusztit városodban  
 Hatalmasabban mint a döghalál,  
 Erven kelnek fel a lágy pamlagokról,  
 Hogy Tebaisnar pusztán léreit  
 Vad anachoréttakkal népesítsék,  
 Ottan kevesse tömpült ércstörök  
 Mi még izgassa, ami még emelje. -  
 El fogsz pusztulni, korcsult nemzedék,  
 E nagy világ most tiszvuló sineről.

Hippia (az arszal előtt össze roskadva)

Oh jaj nelem, mi szörnyű fajdalom,  
 Hideg vesztés, orcusnak türe, -  
 A dögvész, oh, a dögvész, - elveszet.  
 Nem gyámolít kisérem köztüled,  
 Kik annyi élvezt osztád velem?

Lucifer.

Ma néked, holnap nelem iderem -

Hippia.

Hát íjesek meg, átkom ver külvárosban.  
Bétera. (korra leve)

Ne átkorodjál lanyom, sőt bociás meg -  
Majd egymólistak én, és a nagy isten,  
A ~~szerelem~~ örök istene.

Emelkedjél fel korra, im e' virras  
Lelred kiterjedt menten a' salarvót,  
I korra siet. - (megkereseli az arsalvót vett edinyböt)

Hippia.

Atyám - megkönyülék (meghal.)

Casul (indul)

En' meg na Teba isba usakom.  
Elundorodtam e' biuös világot.

Cluvia.

Megállj Casulus, én is elkerülök. (kimennek.)

Adam (elgondolkozik)

peris (Az elötte leve, Eva követi.)

I te itt vagy Julia, mond' mit keresz itt,  
Hol a' halál az örömet kiötke.

Eva.

I nem ott van-e helyem, ahol te vagy? 15  
Ah Sengiolus! ~~szerelem~~ sok nemes  
Ez is találat ~~szerelem~~ e' kebelben,  
Hol erat mulitony kejuatan kurtattal. -

Adam.

Ébrennagambin ing, mi  
Cayembur is, ~~szerelem~~ mily kar, hogy ~~te~~ úgy van!  
Elveszni nyomorultan kissereven,  
I szenvedni addig. Oh, ha é az isten,

peris (Lelred e' kezis igner emeli)

Ha gondja van ránt, is hatalma rajtunk,  
Uj nézet ~~szerelem~~ is ij esem is ~~szerelem~~ világra,  
Amart, a' korciba jabb vett önteni,  
Erd, a' nemesbűn hogy köre legyen  
Magerre törni. Erzem el kopott mind  
Mi a' miénk volt s' újat leve korn  
Cvörk keves. Hallgass meg istenem.

peris (Az égen gloriában a' kereset földünk. A hegyek megál)

égo"városok pirja lássuk. A városokot felvad csapadok  
szállnak alá. Tavolokot áhítatos himnusz hallik. —

Lucifer (magában)

E lásvány kisse' borzongatja kézem,  
De ki nem emberről kelle' kükörem?  
Mint nem bírod' ő' leszi meg keljettem  
Hasonló'...  
A gloria ké' lassan elveszett,  
Még megmarad a' vérengző' kesereszt.

Beterap.

Az én' meg hallgatott. — Teremtés körül  
Az elborzult föld újra kezd szülni.  
E medve bőrdő' barba' karcsú fiúr  
Kik úszköt...  
Kiknek lona műlt szavadok vesztet  
Tijorja el s istá' lú' elhagyott  
Templom falak tört lél, új vért hozand  
Az elsilányult, megfoggyott emberbe.  
J' kik a' cirásban himnusz' énekelnek  
Míg a' bösz tigris keblökét kitépi,  
Uj eszmét hoznak, a' terdverisiget,  
Es' az egyénnek felszabadulását,  
Mellyek meg fogják rakni a' világot. —

Adam.

Ah éreem, éreem, miért is kiva' lélek  
Mint dagad' párnákow renyke kények;  
A szív verését lassú' elfolyá' s  
Olyan kéje'...  
Beterap.

Beterap.

Legyen hát csilod: istenem dicősej,  
Magadnak munka. Az egyén szabad  
Erre...  
Csak egy parancs követend' szeretet.

Adam.

Fel hát csatá' rai, fel hát lelkesülmi  
Az új tanévt. Alkotni új világot,  
Mellyek virágo' a' levegő' szíjé' s  
Költészet...  
MAGYAR  
HONFÖLDES AKADÉMIA  
KÖNYVTÁRA

Erre...  
kormi

Adám magasztalás női ideál (Péterre támaszkodva indul.)

Lucifer.

Adám lebeszél lelkem fel Adám!

A férfiakor néldő ez s diadalm.

Istennel tessék, mert az ig' felé kéjt,

I ördögnek kedves, mert kitérte ejt' meje. (Utanamegy)

Heredik szin

Konstantinápolyban. Biack néhány ögyelgő polgárral. Köz-  
repen a patriarcha palotájá, jobbra apáca zárdá, balra  
liget. Adám, mint Tankred, erődúr férfiakorban más lo-  
ragórtal, Atriából visszatérő keresztes hadak élén, lengő  
zárszók s elörső mellett jó, Lucifer mint fejezőrnöke.  
Eszve, később ejt. —

1<sup>o</sup> Bolgár.

Im itt jön ismét egy barbar csapat.

Fussunk, zárdákba ajtót és kaput,

Ne hogy rabolni jöjjen kedvöd újra.

2<sup>o</sup> Bolgár.

El hölgyeinkkel; e vad erődúr

Ismeria' szeretői kéjeit,

1<sup>o</sup> Bolgár.

E' hölgyeink a győztes jogát.

Adám.

Megálljtok, mit futtok így elörsőnk;

Vagy Hém lángjátok, ezt a szent jelet

Melly Terzven szent jelet, mely egy erődúr csator?

Ittünk világot vittük Assianak,

~~Szentek~~ Szentek szent, hogy elvadjuk

Milyei, mellyek közt szent bücsője

Ringott üdvölköd, éreztek malacóját.

I körtéted nem volna szereted? —

1<sup>o</sup> Bolgár.

Hallottunk már mi sórszór itly beszédet,

I legott házunkra az üszök repült. (el szédnek)

Adám (a lovagokhoz)

Imi, lángjátok, ez a szent gyümölcs,

Ha anyja szent jelet, aljas szent jelet

Kétféleképp szent zárszók lengeti

I gyáván hízelve a népszenvedélynek,  
 Hivatlanul kóla szél fel vezérel. —  
 Lovag barátság! míg a skennytelen  
 Becsület, isten szent diévéredé,  
 A nő videlme és a körsiség  
 Lessz kanyajainkon, miútr vagyunk hivatra  
 Éronda demont fiken sarkani,  
 Iverceni, hogy vágyainak ellenére  
 Nagyon is nemest műveljen sküntelen. —

Lucifer.

Irisen szőlőre, Tarkvid, am de majd ha a nép  
 El nem hiendi sübbe, hogy vezér vagy — — —

Ádám.

Hol a szellem van, ott a györclem.  
 Le szujtom. —

Lucifer.

És ha szellem nála is lesz.  
 Le száll-e korra?

Ádám

Mert le szállani?

Ha't <sup>n</sup> Kém + nemest' ha ötet emelem fel. —  
 Le mondni a kiérdei nekik helyénél  
 Taisak hiába van ipólyan kiesinyes,  
 Mint süntkeblüing társat be nem fogadni;  
 Irigyelvén veszt a pályá bérben. —

Lucifer.

Lám lám, mire sötányult a nagy eszeme,  
 Meflyint a circus vértanúi kálváriá. —  
 Er ar egyenest fel szabadítási? —  
 Csodálatos fajú keszvériség. —

Ádám

Ne gúnyolj. — Oh ne hidd hogy a dícsőkan  
 Fel nem fogom. Eltemnek vágya ar. —  
 Tehet, is tegyen, kiben szent seikra van,  
 Ki felrúnd kőreink, szivesen fogadjuk,  
 Egy kandesrapai rendünk be emeli,  
 De örismink kell a rend kérésit  
 A még formangó zürnek ellenében!

Bar jöne már, bar jöne már az nagy idő,  
 Megváltáimur csak akkor fog be telni;  
 Midőn ledül a' gát, mert zirta minden. —  
 De ilyen napnak jöddit kétleneim,  
 Ha az, ki a' nagy művet inditá,  
 Nem önmaga lett volna a' nagy isten. —

Barátim, láttátok hogyan fogadták.  
 Kíván a' zajgó város népe közt.  
 Nincs hátra már mint ott aron ligesben  
 Táborba szállni, mint az megszórták  
 Már a' pogány közt. Mig majd jobbre fordul.  
 Induljatok, követni foglak én is,  
 Minden lovag felet népségeim. — (A keresztet tud sa' bors  
 út)

Lucifer.

Mi kár, hogy szép eszméid ijólag  
 Csak olyan kirkedett almat teremnek,  
 Melly kint pirok, de bele por.

Adam.

Megállj!

Hát Nem ~~hisz~~ hiszessz már semmi nemesebbe.

Lucifer.

Ha kinnét is, mit ér, fajtád ha nem hisz. —  
 Ez a' lovag rend, mellyet állítasz  
 Sháros gyanánt, senger hullámi közt,  
 Egykor kialszit, félig öszvedül,  
 Tviszesb' szirtke lesz a' merész utasra,  
 Mint bar mellyek már, melly so' sem világlott. —  
 Minden, mi él is a'ldást kintve hat,  
 Idövel meg hal, s telleme kiszáll,  
 A tess dül él a' ronda dög gyanánt  
 Melly gyilkoló miarmatka lehet  
 Az új világban, melly körül fejt. —  
 La' id' igy maradvant ránt a' múlt idők  
 Nagyságai. —

Adam.

Mig rendint összedül  
 Tán, szent sántai a' tömegbe hatnak,  
 És akkor nincs vesztély.

Lucifer.

A szent tanok. —

Ah ipa szent tan mindig átközt,  
 Ha véletlen rea' bukkantatór:  
 Mert addig csürités, hegyeztetés,  
 Hasogajásor, ~~Chesitiser~~,  
 Míg örüllő vagy béko' lesz belőle,  
 Exact fogalmat nem bírva az elme,  
 Itt mégis mindig ezt keresitek,  
 Önátkastrakna, büszke emberet. —  
 Vagy nérd e' kardot, hajszálal nagyobb  
 Kisebb lehet s' lényben nem változott,  
 Ezt folytathatnát véges végtelen,  
 Ihol az exact pont, melytől kezdve legyen.  
 Bár ezéred rögzön rea' talált,  
 A változás <sup>nagyban milyen</sup> ~~beáll~~ beáll. —  
 De mit töreksem, — farant a' berid,  
 Terinté magad csak kisé' szerkeszt. —  
 Nekiny polgár ismét megjelen.

Adam.

Barátem! népem faradt, menthelyes lét.  
 Tan a' kereszténység fővérszában  
 Nem tér kiába. —

3<sup>o</sup> Bolgár.

Kérdés, nem vagy-e  
 Cretne'rigben, rosszabb a' pogánynál.

4<sup>o</sup> Bolgár.

Mennyit hiszsz, a' Homousiont,  
 Vagy Homousiont.

Adam.

Ez nem értem. —

Lucifer.

Ne völd be, ez most itt a' jóelőző.

4<sup>o</sup> Bolgár.

Lám, kétkedés, ez is hamis hitű.

Többen.

El' dölüt el, zánkósszur káramba —  
 Ador rea', ki nekik pedélt nyujt. (elszélődés)

Júly 6/89



A Patriarcha fejedelmi pompában és kísérettel jö' palatájábul, egy csapas barát követi láncra vers erecsereket kisérvé, négre katonák 's nép. —

Adam.

Elámulok. — De mond, mi fejedlem közleg amott, odly döfförcs, kikerívén? —

Lucifer.

A főpap az, apostolok utóda.

Adam.

I e' <sup>puszta-tábas</sup> meztelabus ronda csöcsetér, mely a bilineselt népet kárönménel, ~~Harudt~~ alárat. Kikerével kiseri?

Lucifer.

Keresztény-cinicus, barát sereg.

Adam.

Nem láttam <sup>ösi</sup> ilyes <sup>hegyeim</sup> közt.

Lucifer.

Majd látsz utóbb; ~~De meggyakor meg ne sérted~~ <sup>De vigyázz</sup> ~~Ex altissimis~~ erényü' 's ep' azert <sup>flammas</sup> ~~De vigyázz~~ <sup>meg ne sérted</sup> ~~Engeser~~ <sup>szelvény</sup> népet.

Adam.

Ah, minö'

Erény lehetne ily fajnak sajtója.

Lucifer.

Erényöt a' sanyargai, a' lemondais, mis mesterek kezdett meg a' keresztén.

Adam.

As egy világot váltta meg ez átkkal, De e' gyavár' csak intens káromolnak, Minö' lársadok, megvetve kegyeit. ~~szé~~ Ki seinyog ellen odly fegyverés ragad, Minö' medve ellen vinni körség, Bolond.

Lucifer.

De hát ha ök a' seinyogot medvínék nézik. — Kínos-e rá' jaguk. Kínos-e jüguk his' voltak ereszében Bolondra ünni minden élvezöt? —

Adam.

Látor, miként Tamás, és nem hiszed. -  
Szemébe néred e' káprázatosoknál. -  
A Patriarcha elé' lép.

Atyám! a' szent sár karcosai vaggunk,  
I' a' faradalmas úsból megpiténni  
E' város népe ~~éjé~~ be sem fogad. -  
Ki odly katalmas vagy, segíss ügyeinkön.

Patriarcha.

Fiam, csekély dolgokra most nem érek,  
Az isten dőre, a' nép üdve kőr,  
Csernekét jeltől kellevin ítélnem,  
Kik mérget szörva dudoroként bonyosnak,  
I' kúzzel vassal bár ingyut szün de len  
Ujult erővel küldi a' potot ránt. -  
De hogyha a' kereset vitézi vagyod,  
Mint kereset messe szerezest,  
Itt a' verilyesb' ellen. Fel dehat,  
Fel falvakra, irádok ki őket,  
Gusidra, tot' nőt, aggot, gyermekeket.

Adam.

As ártatlans, atyám, csak nem kívánod. -

Patriarcha.

Ártatlan a' kigyo' is, míg kicserny,  
Vagy hogyha már kitalolt méregfoga,  
I' kíméled-e'?

Adam.

Válóban szörnyü bün  
Lehet, mi idly haragra gyujthassa  
Oly ~~hagyat~~ a' szerezésed.

Patriarcha.

Fiam!

Nem az szerez, ki a' kesved' kirely,  
De aki a' lelket verenti vissza,  
Ha kell kard ólén, vagy laigon keresed,  
Akkor, ki mondá: Nem bíted, de harcos  
Hozok a' földre. - ~~É~~ gőzöskét kitér  
A szent haromság nejtilyes tanábam

A homousionous hirdeté,  
Míg az egyház a homousion  
Alapítsa meg a hit crikkeül. —  
Barátok.

Halál rejtőd, már a máglya ég. —  
Ádám.

Adjatok fel, barátim, azt az ist,  
Szébb áldorai lesz életmegvesztés  
A szent sírét vivando' hős csatában. —

Egy agg eretnek.  
Pálan, ne kísérs, miú' igaz hitünkért  
Ott véreznél, hol isten rendelé.

Egyik barát.  
Hah, szemtelen, igaz hittel dicsekszel?  
Az agg eret.

Nincs-e véliú' a rimini zsinat,  
I más szándalan?  
A barát.

Rosz útra tévedett.  
De Nicæában is más igaz hívő  
Zsinatban úgy-e mellettünk itéltet?  
Az a eret.

A pártosok. — Mi szemtelen kísérel  
Még versenyezni véliú'. Vagy, barátj, felelj,  
Hol van csak egy egykeiratyaos is  
Mint Arius, és a két Euseb. —

A barát.  
Hát bírtok-e egy Anasztasiussal?  
Az a eret.

Hol vértanúitok?  
A barát.  
Több mint tucetok.

Az a eret.  
Szép vértanúk, kiket káprázataival  
Az ördög csal el, kárhorott halálra, —  
Mondom, ti vagytok a nagy Babilon,  
Az a kéjhölgy, kiú' szent János írt,  
Melly el fog veszni a világ szemérvöl. —

A barát.

A kékfejű sárkány, az antikrisztus  
 Vagytor ti, kéköt szent János berel,  
 Garol, csalárdol, ördög erimborái;

Ara. eset

Rablót, kigyót, parázna, sorló. —

Patriarcha.

El vilót, el, már is sora' időzint,  
 Isten dicene, a' magyára vilót, öket!

Ara. eset.

Isten dicene, jót mondad gonosz,  
 Isten dicene hull ar áldorad, — *kéng jessint,*  
 Cröser vagytor, terter mint akartok,  
 De jö-e a' tett, itel majd ar ég. —  
<sup>számlálóa immar</sup>  
~~magyarok~~ büncraitor,  
 Verünk böt új csatior szüktendnek,  
 Ar erme el, s a' láng, mely fel lobog,  
 Világos kére" szazadokra vet. —  
 Terünk barátim a' dicse" halálba. —

Az eretnekek (karban cürelnek)

- 1 Cü'erös istenem, cü'erös istenem, miért hagyta el  
 engemet, és miért távoztál el ar cü' megkötésimnél,  
 és ar cü' jajgatásimnál berideitől. —
- 2 Cü' istenem, kiáltok mindnapestig, de nem hallgat  
 meg, éjjel is nincs nekem veszteglésem.
- 3 Te pedig szent vagy. — — (XXXII Solt.)

A barátok (karban körbe vágják)

- 1 Berel, uram, ar cü' velem perlötkel, és karcol,  
 a' velem karcolókkal.
- 2 Ragadj fegyvert és pársz és kelj fel ar cü' segít  
 ségemre,
- 3 És vedd fel dárdaclat és rekessd meg ar cü' háborgo  
 sém eleinek utát. — (XXXV Solt.)

El alati a Patriarcha s ar egiz menet el vomit. Nehány  
 barát tractatusokkal a' kevesseket köpre' vegyüt. —

Lucifer.

Mit állsz odly szösten, mond' mit borzadasz,  
 Tragédianak néred, néred legoti

Komédiaüak és mulatni fog. -

Adám.

Oh jaj, ne tréfálj! - hát egy i miatt is  
nehéni ily elszántsán a halálba? -  
Mi akkor a megasztor, nagyserü? -

Lucifer.

12  
Az apai némaár sán kacagató.  
Egy szél választja csak e két fogalmat,  
Egy hang a szívben, itél csak köröttük,  
Per a rejtelmes bíró a robussem.

Adám.

12  
Mert is tünst csak szemembe mind szűn,  
E kisserü hárs büszke tudományban,  
E gyiltes név meg mestervül kivonva  
A leg fényes üditő virágbot. -  
E szép virágot egykor ismerém,  
Üldött kitértnek esendő "korában":  
Ki az a bünös, aki nyitok teher?

Lucifer.

A bünös önmaga a györcsem,  
Melly széj szőr. A veiz, mely árva lár,  
Évő ad; ott van az érenekkel. -

Adám.

Valóban, elhajitnám kardomát,  
É' vissza mennék éjszaki honomban,  
Hát meg az ösendők árnyékiban  
A fénybe, a tiszta egyszerűség  
Lacul é' sima kornak mérgeivel,  
Ha titkos szó nem sügné süntelen,  
Hogy é' kort nékem kellüjje Teremtui.

Lucifer.

Itü szék vér. ma tegye int sok sem  
Hor én vényre a kor ellenében:  
A kor folyam, melyly visz, vagy elmerít,  
Uroja, nem verire, ar egyen. -  
Kiket nagyornak mond a Thronika  
Mik ar, ki hat, megérte száradat,  
De nem sünté ar új fogalmaras.



rohannak Adámhoz, nehány kevertestű üldözve, kik  
arokban iribe ~~elcsorogtak~~ . . . . .

Eva (öszön rogyva)

Ments meg te, bajnok! —

Adám (felkarolva)

Ermelegj, oh nemes hölgy,

Itt birtoran vagy. Vészfel sejt sremes.

Minő igéi! — Vajh mi érkele? —

Helene

Elvern ~~szállt~~ a termézetet  
Kertünk árnyékos sűrűjéig köit,  
Gondatlan ~~ül~~ ar üle gyepen,  
A csatogány s halgatók és kisértek;  
Minden csillogni látszik két sremes  
Vad nuvedéllyel a boros megül.  
Fedve kezdünk futni, míg utainunk  
Lihave is döbörgve négy kevertes,  
Majd-majd beér, minden horradjutanak.

Adám

Nem is tudom, kivánjam-e hogy ebredj,  
Hát hogyha elhagysz, a lomtép gyarant,  
Hogy is lehet tess így állatnemülve,  
Ilyen nemes, ~~éj~~ imádatos. —

Lucifer

Átrellemül tess! — Oh, a sors valóban  
Nem bündetkésné jobban a serelemes,  
Örüléigéért, mint beledjesívén  
Mind az, ~~apri~~ csak kedvesre halmoz. —

Adám

Ugy rémlir, egykor hogy már imentél,  
Hogy együtt állunk isten számolyánál.

Lucifer

Mindenre kerül, az sode feledé,  
~~szelved~~ ~~amitlyen~~ mulattatás  
Kettesben, olly ismerlen harmadiknak. —

Adám

Felneir, — nosolyg, oh hála <sup>néked, ég!</sup> az egelnek!

Eva

10

10

1+

Frisk

Lovag, megmentél, ~~de~~ hogy köszönjem <sup>art</sup> meg? -  
Adam.

Nem gardag dij-e a nő ajtáca <sup>don</sup>? -  
Lucifer (Helene)

Ég sovány dij, s iflyet sem nyeret? -  
Helene.

I mi ké' lával tartornám cü neked?  
Lucifer.

Hát azt hízed, hogy a' nemer lovag  
Meg menté téged is? minö' ki'ing.  
Ha a' lovag megmenté a kirasszonyt,  
Komornáját a' fegyverniék bironyyal.  
Helene

I kais, mit nyertem <sup>voltna</sup>. vagy kálai leret,  
Cs' ott vagyok, mint hogyha ~~ők be'imentek~~ <sup>elér a veszt</sup>  
Vagy káladastan, ~~iggy~~ <sup>is</sup> ~~elkárhorott.~~ -  
Bedig nem volt ~~mit~~ <sup>üldözött</sup> ~~...~~ -  
Adam.

Oh hölgy, ková' veresseler, parancsolj.  
Eva.

Clöttünk áll a' zárdá ajtaja.  
Adam.

A zárdá mondad? Oh de ajtaja  
Nem zárja tötem a' remény ~~le~~ <sup>le</sup> ~~iggy~~ -e?  
Adj nekem egy jelt, sűrönöm e keresztes,  
Hogy míg amár sirtemben kürdni hív,  
Legsőbb álmonnat korra vissra kiejt.  
I ne ünjet värni kossu' éverem,  
Mellyet végeröt jelye birem. int. -  
Eva.

Im e' salag. -  
Adam.

~~Er~~ <sup>ejsötét</sup> salag?  
Oh hölgy, remény, remény, né' bánatot.  
Eva.

Enyim es a' jelt, más' nem adhatok.  
A zárdafal közt nem kanyeriz remény  
Adam.



De sivelem sem. Cs' apot se vagy,  
Hogyan ne volna ~~ott~~ sivelem leány!  
Mered mutatja, nem vagy még apáca.  
Eva.

Ne is gyötörj tovább kérdéseiddel,  
Bélig gyötörsz, ha tudat nőni látom. —

Lucifer.  
Es' lehet fog <sup>zártni</sup> e ~~szem~~ a' fal séged is?

Helene  
Ehám, de tulesa nincs tengerbe vetve.

Lucifer.  
Nagy kár, — ~~csendek~~ <sup>beh</sup> s'rip ~~ellegjät~~ faragnik  
E'his esetröt. —

Helene Csakpa, menj örölem!  
Alud' el rememböt! —

Lucifer <sup>hát nem</sup>  
I'nieit? ~~nem~~ <sup>nagy</sup> erme ar, midön  
Tenger fenéke nallor kulcsodert?

Helene  
Ah, er' nem is kívánom.

Lucifer. <sup>Már</sup>  
E' megyek. —

A mélynek szörnye fen nem agyart.

Helene  
Jöj vissza, jöj, megöt a' filelem —  
Inkább a' kulcs <sup>tesz</sup> a' blaromb' ~~helyem~~. —

Adám.  
Hadd tudjam hát ~~szó~~ <sup>meg</sup> legalább ~~reved~~,  
Inam ~~bak~~, tudjam meg, hogy mit csatolják,  
Aldait kérvén red, hogy ha végzeted  
Gyászait meg orotni, már nem engeded.

Eva.  
Nevem Izora. Cs' kiéd lovag?  
Inúdság jobban ill' ~~et~~ <sup>et</sup> zárdaszűzet.

Adám.  
Tankréd vagyok.

Eva.

Tankréd, isten veled.

Adam.

Tróra, óh ne hagyj el ifjú szívem,  
Még átkorom külvilágban a neved,  
Mellyet bucsúzza mondottál először. —  
Rövid volt a perem, még álomnak is,  
Hogy folytatom, ha ifjú nekedly maradok,  
I nem bírom sorsod drága fona lával  
Kihúzni? —

Eva.

Halljad hát sorsomat.  
Atyám is a szent sír vitére volt.  
Inidőn egy éjt meglepte a vad ellen,  
Üvölvé körkelvással, táborát.  
Menehviréket már nem volt remény  
Él szent fogadás sön a szent Máriának,  
Hogy engemet, kinek gyermeke valék,  
Ha vissza térhet, néki felajánl.  
Ó vissza tért, én szent ostyát veték  
Ér igéretre.

Adam.

Óh te szent anya!  
Te terventett kirka szeretet,  
Nem fordulál-e el megbánva elly  
Szentségtelen igérettől, mielőtt  
Erényeidre nyom bűn bűnyes,  
A tőrre téve az igazat mabasszját. — —

Helene

I te nem kívánod tudni sorsomat?

Lucifer.

Árt már tudom: szeretted, megcsalódtál,  
Szeretted újra, s aktor már te csaltál.  
Isme't szeretted, — körsüdes megjindul;  
I cíves szívem most új labóva vár. —

Helene

De külvilág! — Át öndög van veled tán.  
De odly szerénynek még sem hittél,  
Hogy szívemet úresnek hidd. Jelenleg.  
Lucifer (Adamhoz)

Uram siess. Te nem bírsz elbucsnizni,  
I én nem bírom gábolni már gyöcsölmem. + 65

Adam.

Próra! minden széd fullánk seivemben.  
Egy csókkal meggyet, öt hölgy, édesíted meg.

Eva

Lovag, mit kívánsz, - hallád eszümest.

Adam.

Dear nines tilwa tán, hogy én szeretlek. ?

Eva.

Te boldog vagy, de. hogy feledlek én?  
Tanulid meggyet már, vagy kifogy erőm.  
Isten veled - meglátsz ott az égben.

Adam.

Isten veled. - C nap emléke velem. - (Eva a zardába lép)

Helene

(Helene) Ah gyáva te - hát mindent én tegyek? -  
(Helen) ~~A~~ Able <sup>ba</sup> ~~lek~~, <sup>majd</sup> nem sengerben a' kules. (Eva a' töves)

Adam (petermitve)

Most hát jövök. -

Lucifer.

Már késő, - vége van. -

Ládd ilyen örült fajzat a' tied,  
Majd állati vágyamot enlöréül  
Térmiti a' nőt, is durvult szerdet  
Lestörli a' kölcsiret ~~románssát~~ kinyvrat  
Arcánit, ön magát rabolva meg  
~~Széllel~~ legkesőbbvirágis; - 17  
Majd istenit olvára helyeri,  
Es véreit érte, is rind kasskalan  
Mig termikellen hervad csókja el. -  
Mert nem te énti is becsüli nőül,  
Pröhivataris megjelölt köreben.

(Ez alatt egészen biszörül, a hold felkelt. Irauna is  
Helene ar ablakon. -

Eva.

Mi vágyva nise raim, mint reszketett,  
Ah, e' hős férfi reszketett elöttem

De nővényem és a hit parancsol —  
Itt szenvedek ki, mint szent a' dörög.

Helene

Csodálatos miszörűl szemlélek!  
Ha az elöitélettel szakit  
Vad állást rohan a' fej után,  
A méltóságos arcrától letér,  
És megvetetten sárban kényez.  
Ha nem szakit, ön anyját remeg,  
Fonnyadni hagyja nedvö' bájait,  
Mertot's magától elrabolva a' kéjt. —  
Mieit nem jár körében. Vagy mit ért  
Egy kis kaland, egy kis gyöngéd viszony,  
Flemmel offyror, meg nem foghatom.  
Hízen a' nő' sem szellem csak nevöben.

Eva

Helene, nérr ki, itten áll-e még.  
Hogyan ment volna olyan könnyen el.  
Csak egyszer halljam még meg szózatát.

Ádám (duciporter)

Terint kövül, nem áll-e a' bla kánál,  
Nem kioldne-e egy pillantást utánam?  
Csak egyszer lássam még sugar alájt,  
Izóra. 'ot ne bánj hogy itt vagyok még.

Eva

Mind rettentően jobb lenne itt nem állnod.  
Az elszakadt szív könnyen üszke fonn,  
I megint csak fáj, ha újra elszakaszjút. —

Ádám

Nem fél-e így a' csendes éjbe nézni,  
Mely mint állgy szél szere lentől dobog,  
Hol csak névünk szerezni nem szabad?  
Nem fél-e hogy verésze elragad? —

Eva

É' bennem is mind ez, mint künde a' lom,  
Mely kán az égből kisért e' világra,  
A' leg hullámi szél dal anyádor,  
Morolygni látok nemvök ércit

Mely

67.

Teszei csókkal minden lomb mögü,  
De horra! többi, Tankvid, nem beszélhet. —

Ádám.

Í miért, miért. É rose falgátol-e? —  
Ki annyi sáncos viddam a pogánytól,  
Nem bírom-e a szüni erd a sáncos? —

Lucifer.

Nem ám, mert vidi a kor szellemes,  
Erősebb, mint te.

Ádám.

Hah, ki mondja azt!

A hátsóben egy nagy világ gyűl ki:

Meveketek (karban, távolról)

21 Mentse meg az én lelkeset a fegyvertől, és az én egyetlen  
egyemet az ebnek keréből.

22 Szabadíts meg engemet az oroszlanok szájaiból és az  
unicornisoknak szarvait ellen halgass meg engemet.

23 Hirdetem a te nevét az én atyáimnak; a gyűlölet  
eset körepte dicsekedésiged.

Eva.

Irgalmazz isten bűnös lelkeimre! —

Ádám (vissza borradva)

Mi retentő dal!

Lucifer.

Nasz enkek az.

Ádám.

Mind egy, legyen, én meg nem rettenelek,  
Dacvólai erdő mindenek fogad.

A barátok (karban távolról)

26 — — örvössenek fel gyala szatossággal, és szidalom  
mal, kiki fel fualrodna ellenem.

27 Vigadjanak is örüljenek, kiki akarja az én igazsá-  
gomat; és mondják ezt mindenkor: Nagaszvalkassik  
az Isten, ki akar békességet az ő szolgálóinak. —

A fensebbi kar enek kerdesivel Ádám ki a zárdagyi  
szájához lépett volt ismét megállt, a környék egy kőről  
kiált, a léghen borzoló hangok szállnak, s a kő előtt  
egy csontváz kité a földből s fenyegetve áll Ádám előtt.



Godálator, az ember: hó' kabalat  
Ebeny epedat szemem után  
I csak kiút arat. Az ördög jég kabalat  
A lig bir töle jütköz szábadulni jökor.

Adám.

Veress, veress új létve, Lucifer!  
Csatára száltram szem esemik miatt után  
I találtam átkos hívány felfogásban,  
Isten dicseke ember a' d'orinát,  
I az ember korcs volt, eseminek be költöm:  
Nemesbbé vágytam kemmi élvénk,  
I bün befyget süti' ar élvénke,  
Lovag evényt éllitit' is er döfött  
Ivénke köv. El innen, új világha,  
Egy meg ~~mutatkoz~~ hogy mit erit,  
Ki vevni tudtam, is lemondni tudtam,  
Szigyen nédrül el fegyverem helyem. —  
Ne teljenissen többe semmi is,  
Mozogjon a' világha amint akar,  
Kerekeit többe nem igazítom,  
Egy redvién nérvén botlásait.  
Kifáradtam, — pihenni akarok. —

Lucifer.

Bikenj' tehát. De en a lig hízem,  
Hogy szellemes, e nyugtalan erő,  
Bekenni hagyjon. Adám, jöj' utánam.

8-11.

Brágában. A ~~cras~~ pulóta kerje. Jobbra lugos, bal-  
ra csillagász torony, elötte a' nagy erkély, Kepler  
iróasztalával, székekkel, csillagász eszközökkel. Lu-  
cifer mint Kepler famulusa az erkélyen. A kertben  
udvaroncosok kölgyeit csoportokban sétálnak, köröt-  
tül Eva is, mint Borbála Kepler neje. — Rudolf csás-  
szár Adám mat mint Kepler mat béridbe mélyedve áll.  
A hátsóben egy evénes naglyajja ig. Estve, keiőbb ig.  
Két udvaroncos ar előtérben el menve.

1<sup>o</sup> Udvaroncos

Ki az nyugt, ki ottan fülkört,

70. / Crevet vagy boszorkány?  
2. / Udvaroncz.

Nem tudom.

Nincs már divatban, hogy még énderegyen,  
Csak söpvedik gyűl a nagytyák köré.  
Isten öszöng ~~gyűl~~ már ~~van~~ öröm miatt,  
Csak halgatóng néz és morog magában.  
Udvaroncz.

As en idömben ~~ilyen~~ ünnepe ~~is~~ volt az ilyen,  
Ott volt az udvar, a nemes viláig.  
Ah, így fajulnak el a jó idök. — (elhaladnak)

Lucifer.

Illy hüvös este a tüz jöt esik,  
Gyön bizon, már szép idöt melengest.  
De félek, hogy kialszit-eam sodára.  
Nem fértas határkattót elolova,  
Nem új nézetnek engedven helyes,  
De e körömbös korban nem leend  
Ki új hadábot vedne a parázsra,  
I en fázhatom. — Minden nagy gondolatnak,

pet. Rudolf is Adam az életire lépve.  
Hiába, illy kényes a bukása. — (elatorongba)

Rudolf.

1 a Allitod fel, Kepler, korostöpmas,  
Rose álom volt az éjjel, rettegék  
Mi conjungturákban van erillagom.  
Baljóslatu jel sünt fel udvarában  
Már mülter is, a ~~figyelm~~ fejéit.

Adam.

Meglessz, ~~mitent~~ ~~amit~~ parancsoloduram. —

Rudolf.

1 c Ha majd e Gynactericus rapor  
Elmülter, a nagy mit is újra kezdjék,  
1 n Melly amingy nem sikerültek. ~~marad.~~  
At nértem újra Hermes Trismagistust,  
Synesius, Albertus, Baraccus,  
Salamon kulciát is más művet,  
Mig ráta látkam az ejtett hibára.



Amint észre volt az <sup>vének</sup> király,  
 Feltűnt a holló's a vereb orvoslány,  
 Utánuk a kettős mercur kifejtett,  
 A két planéta egyesült kudarán,  
 Íle szállt az ércet börtenclessava.  
 De elhibázta a nedves türe,  
 Szárar vizes s arit nem létesült  
 A szent menyegző, a dicő eredmény,  
 Mefly ifjúragot önt az agy eribe,  
 Nemességét visz át a szünke ércbe.

Adám

Érttem, felsíges úr,

Rudolf.

Egy szóra meg.

Rosz hír kering az udvarban felöled,  
 Hogy új sanoknar híveül szegődél,  
 Rosszálod a szentegyház sédeit;  
 Sőt most, midőn anyád mint rit boszorlány  
 Leg súlyosb vúd alatt börtönben ül,  
 Mille gyamiba jössz te is, midőn  
 Olyan nyakaran's ernyedellenül  
 Igyekezel őt kiszabadítani.

Adám.

Felsíges úr! hiszen fia vagyok.

Rudolf.

A szentegyház, fiam, igazb' anyád.  
 Hagyd a világot, jót van az <sup>szent</sup> van,  
 Ne kívánd konfariul javit<sup>ani</sup>ad. —  
 Nem halmorálat-e kegyekkel el,  
 Pityád, tudod jól, korcsmaros vala,  
 Nemességét kétségföbit helyertem,  
 Bedig bíron' elég bajomba let.

Főt emeliter trónombor s csadigy  
 Jutat Müller Borbála szis keriker,  
 Árvit, ismerlem, légy, fiam, vigyáro'. (el)

Adám gondolatomba merülve erőtlenül lépésömet megáll.  
 Két udvaronoz ar előtérbe érve.

3. udv

Nézd, mint mereng ismét a csillagász.

4<sup>th</sup> udr.

A féltés bányja szüntelen szegényt,  
Hiába, nem tudtál <sup>szöveg</sup> közebe,  
Kis belöle mindig a paraszt.

3<sup>th</sup> udr.

Nem fogja fel, hogy az igaz lovag,  
Bár hódol is a nőnek istenül,  
Veret odadni volna érte rész,  
"Ha rágalom érinteni' erényét; -  
"Istent hódolait <sup>barát</sup> mellet' csillagánit.

Eva

pes. (Már csoportot a két udvaronczhoz csatlakozik, s neve  
ve legyerejével a 2<sup>th</sup> udvaroncz vállára ves.

Ah mennyi lovag, - az istenért kegyelmez,  
Tréfaidon kulálva kell nevesnem. -  
Nézd, itt e két úr midly szörnyű komoly, -  
Talan megsejleszt már titereis  
Az újitarnak átkos szellem?  
Ugy el sememböl! Nem szenvedhetem  
E fajt, midly olly epis, bús felfogással  
Megirigyelve ezt a csillagás  
Nyugodt világot töltöm, s újat eszem.

3<sup>th</sup> udr.

Minket nem illet e vád, drága hölgy,  
Ki vágy <sup>na</sup> ilyen körben váltóráta.

1<sup>st</sup> udr.

De, hogyha nem csalódom, ottan áll Egy férfi, arxán e  
Bár jótaná' ily azzá' férfira. <sup>sötét jelek.</sup>

Eva

Ferjem szegény? - az istenért, uram,  
Kíméljétek meg <sup>ar</sup> ilyen gyanútól,  
Elöttem, kit <sup>korra</sup> ~~szüntelen~~ ~~csalódom~~ kötelek  
Hatalma. <sup>csaló</sup> "Ö" beteg, - nagyon beteg.

2<sup>th</sup> udr.

Betege tán e szegény'szemeink?  
3<sup>th</sup> udr.

14  
15

Valóban, amit senki nem meriszel,

"Sirtne - e' meg felle'eny gyauival? -  
Oh, bar lehetne lovagos gyauait  
Szembe kerzjut' lobnom a' mevesenek.

per. Er alatt Adámhoz érte. -

Ah mester! ép' jó' hogy találhorunk,  
Jó'szagaimra kívánnék utazni,  
Jeld-jóslant szeretnék.

1<sup>o</sup> Udv

En pedig  
Fiannak vágyaim csillagát ki tudni.  
Ejfel után, mi'is éjfel, jött világra.

Adám.

Reggel mindketű' kézen vár irak.

4<sup>o</sup> Udv.

A társaság osrot, me'angjunt mi'is.

3<sup>o</sup> Udv. *in van*

Jane' Lepsioje - jó' éjt asszonyom.

(sügu) Egy óra múlva.

Eva (sügu)

Jóbra a' legosban.

(sügu) Jó' éjt irak. - Jó' kedves Janosom.

verit (Mind el' me'ner. Adám is Eva az erkélyre. Adám eselt,  
szekbe dül, Eva elötte áll. Mindinkább besökte'edék. -

Eva.

Janos, nemem szü'rsigem volna' penave.

Adám.

Egy pillérem sücs, <sup>elhordtat immár.</sup> mindent ~~el'vise'it~~ <sup>szar.</sup>

Eva.

Örök szü'rsiget sü'rd-e' lehet?

Ar udvarhölgyet járnat péva ként ragyognak,

Szü'rtigy sü'gyelle' körtük megjelenni.

Valóban, hogyha egy-egy udvaronca

Telem hajolva, morolyogva mond,

Hogy a' királyné' körtük en' vagyok,

Sü'gyentere' miattad, aki a'

Királynét így állitod udvarába.

Adám

Nem paradót-e' éjfel is napot,

unvollst?  
74

<sup>Elarufom</sup>  
~~Elarufom~~ \* tudasomat miattad,  
Megfertözkim, midön kuszonalan  
Időjösleit, korostojos csinálór,  
Eltitkolom, mit tellem felfogott  
Es' hiddetem, mit jót tudor, hamis.  
Birulnom kell, mert rosszabbá levér  
Mint a Sybillár, kik hívenek abban  
Amit jószolat, nigen nem hiszik.  
De megterem, hogy teljem kedvedet;  
Hova' terem, mit bündijül kapod?  
Hisz nekem nem kell semmi a világon,  
Csak az éj'is tündöklő csillaga,  
Csak a szívek titkos harmonijája,  
Tied a' löbbi. - Amde ládd, ha a'  
Császár pénzteira többnyire ires,  
Sok kérelme rendezten firtvel.  
Tied les most is, mit reggel kapod,  
Ite hálátlan vagy, ládd er fajnelem.

17

Eva (sírva)

Iremenne hányod, hogy mit a'ldorasz,  
I nem a'ldorék-e én is elegend,  
Miattad? én nemis kárna' leánya,  
Midön késsiger rangodhoz csatoltam  
Jövömet, és nem a' hálalam jutál-e  
Jobb társaságba? Hálátlan, sagadd el. -

Adam.

Késsiger rang-e hat <sup>süllem</sup> ~~miattad~~?  
Homa'lyos szívmasáre a' sugár,  
Amelly ar igabút komlokouva szülte?  
Hol van nemessig, más ezen kivül?  
Amit ti úgy neveztek, porladag  
Hanyarló' bab, mit telre elhagyott,  
De ar enyem örök-iffjú, evés. -  
Oh nó, ha te meg bírnál érteni,  
Ha telredvölva a'ky rokon velem  
Mintönök elró' csókodnál híven,  
Te bíszke lenni' bennem s nem keresnéd  
Kivül a' boldogságot, csak körömben,

16

16

Nem hordana' mindent, mi benne' ides,  
Világele' s mindent mi keserü  
Nem tartana' fel lári sűr helyednek. -  
Oh nő, mi vigtelen szerettelek.

Szereslek most is, ah de keserüen  
Feltáncosá' miz, melyly szivembe szállt.  
Ja' látanom, melyly nemesse' lenne. ~~szűk~~ flú,  
Ha nő lehetnél; a sors se nemire' telt,  
Melly <sup>ingó</sup> báb:istenteként kardja meg, ~~is~~  
Mint istenül tartotta a' lovagkor,  
De akkor hitted benne, nagy idő' volt,  
Most senki sem hisz, <sup>lejt</sup> ~~hisz~~ idő' van,  
Ja' báb:istenség csak ve'ltet lehar. -

Elválnék soled, szivemen kitejnéim,  
Ha fajna is, tán nyugodtabb lehetnél  
I te is nékültem boldogabb lehetnél;  
De ott van újra a' mármeglevő' nevű:  
Ma' szerintely, - egyháznak sava,  
I együtt kell dúrninár, míg a' sör felold.  
pu. (Sejít kerébe kajja. Civa megharva simogatja.)

Civa.

No Jánosom, okly gyászosan ne vedd  
Ha mondok is egyet-mást néka-néka,  
Nem akarálak büba ejteni.  
De ládd, az udvar okly csodálatos,  
E' hölgyei okly büszkék, gúnyosak,  
Mit kérde'jék én dacolni ellenőrtém?  
Nincs már köztöttinár, úgy-e bár, harag -  
Jó ejt - reggelre ne feloldjad a' pénzét.

De meggyá' lipion a' kertbe,

Adam.

Mind' csodás keverese' rossz s nemernek  
A nő, méregböt s mérböt összeszűrve.  
Mégis miért vour? mert a' jó' sajá'ja,  
Mig büne a' koré, melyly ~~is~~ szűlté' ~~okly~~ <sup>hülle' is.</sup>  
Hej, famulus!

Lucifer jó' egy lámpával s avar aszvalva teszi:  
Lucifer.

Barancovsz, mestereim?

Ádám.

Felajóslatva, és nativitasra  
Vágyon sükségem, késsis iziben.

Lucifer.

Természetes, csillámot, fényeset;  
Kivenne pénzélt ridog valót.

Ádám

De ne ollyant, mely szinte képtelen.

Lucifer.

Ollyat nem is bírnék san felkulálui;  
Mint meg bodran kornának a sülöré,  
Nem messias-e minden <sup>új nőtől</sup> ~~születés~~ ( )  
Fénylő csillag, mely felkúnt a ~~születés~~ ( )

Eva er alatt a lugoshoz evit a 3<sup>o</sup> udvaronca elibe lép.

3<sup>o</sup> Ud.

Mi rig epesztess itten, ok kegyetlen.

Eva

Talán neked nagy már az áldorad  
Arj hívós szelít kiállani;  
Míg én egy jó, nemis fejjes csalog meg,  
Arig átkait, viláig itéletesit  
Vouom megamra éretted lovag?

Udv.

Ah, ar ig átku, a világitéles  
Nem hat kitéraba e sötét lugosnak.

Ádám (mirengve.)

Kivántam kord, mely nem kiird semmiévt,  
Hota' karsas rend megszerelt nyomat  
E' megszerelt elvitéletes  
Nem bánja senki, hol nyugodhatom,  
Es' egykedvű mosolylyal hagyhatom  
Hegedni kossu' karcaim sebet. —

Megjött a kor, s mit ér, ha e' kebelben  
A lélek élt, e kínos srem örökség,  
Mit ar egykedvű nyers a' döve ember, —  
Melly lenni vágyik, mely nem hágy nyugodni  
S csatára két a' renyke elverettel. —  
Hej, fannulus! korr bors, úgy resz. Keszé,

Benar káróbban  
hajlik szorotni pi-  
ma 3<sup>o</sup> ud. (ir)

Jugyor viláig ez, kell hogy felhíreljém.  
E törpe korban így kell tellesülni;  
Es' elszakadni mindenholi porától. —

Lucifer bors kor, Ádám a' szem végéig iszagat iddogál.  
Oh tárd ki, tárd ki, vigtelen nagy ég,  
Rejtélyes és szem könnyvedes elbűttem;  
Törvényidet ha már már ellesim  
Te lejttem a' kors is minden körülemz.  
Te örökös vagy, míg az mind mulando  
Tefel nagy ~~széles~~ <sup>meg amar</sup> ~~le~~ <sup>széles</sup> ~~széles~~ —  
Udv.

Borbála, oh ha az enyém lehetnél!  
Ha isten elszőlítaná fejedet,  
Hogy az eget jobban felhívja fogni  
Mint itt éltem mindig paradott.  
Eva

Hallgass, lovag, így sajnálnám szegénye,  
Hogy könnyeim közt csók nem jutna neked.  
Udv.

Te tréfát üresz.  
Eva

Sőt valót beszélés.

Ki érti ezt a' rejtélyes kedélyt?  
Borbála! hisz te így nem is szeressz.  
Vagy mond/ha volna szamüzött, szegény,  
Mint volna képes keveri hivedevt? —  
Eva

Valóban, azt mostan nem tudhatom.

Ádám

Oh, jö-e kor, mely e' rideg körömböt  
Leolvasrandja, mely új tettenővel  
Remibe néz az elavult lomornak,  
Bíróit lép fel, büntet, és emel,  
Felkét is kántorogva az erkély szélére lép.  
Nem retten vissza a' nagy eseköröktől,  
Nem fél a' rejtett szót kimondani,  
Mely majd hatalmas göggyegyanánt

8  
113.

et.  
10  
17

Haladni fog a végzetes uton,  
 Istenierra tan ar is, ki kimondta. 7<sup>o</sup>

paris A nászillété dallama hallir.

Oh hullom, hullom a jövő dalát,  
 Megleltem a szót, arsa nagy kalixmanus  
 Medly a <sup>vein</sup> földes meg fogja ~~ifjúvá teszi.~~

Görz szin

A néző hely hirtelen barikadeve piacra vá vált  
 Az erkély egy quillotine: emelvényéje az iró asztal  
 nyarilóva, medly mellett Lucifer mint bakó áll.  
Adam mint Danton az emelvény széleiről zajgó néző  
 megneve sönköt. — Doboz mellett igen rongyos ujo  
 kád jelenik meg, és az állványt sorakozik. Fejvesz

Adam (folytatva)

Egyenlőség, testvériség, szabadság! —

Keptömeg

Halálra, ki el nem ismeri! —

Adam.

Ar mondóm én is. — Két szó menti meg  
 A mindenünne megtámadt nagy eszmét,  
 A jók számára mondjuk egy két;  
 „Vesélyben a hon” és ök ébrednek.  
 A mártakat a bünye megyelörögjék,  
 E szó: testkessetek! — s meg semmisülnek. —  
 Felkeltek a királyok ellenünk,  
 S elléjük dobtak fejdelmünk fejét,  
 Felkeltek a papok, s villámukat  
 Kicsavarót kerökből, vissza tette  
 Trónjára az éret, e rég üldözött.  
 De a márt szörös sem hangradel,  
 Mit a jóbarátok intették s komand.  
 Tizenegy hadsereg kiind a határon  
 S mi hó ifjuság földet szüntelen  
 Ar elhullott hőstör helyét kitölteni.  
 Ki mondja, hogy vérengző ördög  
 A nemzedet meg fogja tiszdelni?  
 Ha forr az éter, a rossz salak kitull,  
 De a nemest rést tisztán megmarad.



79  
Es hogy ha mindjárt vérengzők vagyunk is,  
Tehintselek bár szörnyedeg ugyanát,  
Nem gondolok nevémmel, legyen ártos,  
Csak a' kara legyen nagy és szabad. —

Ujencsok.

Fegyvert néintek, csak fegyvert és verést!

Ádám.

Helyes, helyes! Ti csak fegyvert kívánatok,  
Míg annyi tárgyban szenvedtek hiányt,  
Ruhátok forlir, lábaitok meccsen,  
De <sup>Hanem</sup> ~~de~~ szorongókat mind kiszerítetek,  
Mert győzni fogtok. A nejt győztesen.  
Most ~~vesztet~~ <sup>hulla vére</sup> egyik tábornokunknak,  
Ki katonáink élén meghagyá  
Magát veresni. 10

Nejtőnek.

Óh, az áruló! —

Ádám.

Helyesen mondod. Nincs más kincs a'  
Nepnek, mint a' vér, melyet ottl paras  
Nagy lelkiéggel a' dör a' karának, —  
I' ki egy népket szent kincsével parancsol,  
Nem bírva meghódítani a' világot,  
Az áruló. —

bet. Az ujencsok között egy tisz kitép.

A tisz.

Tegy engemet helyébe  
Bolgar, s le torkolom a' gyala'radót.

Ádám.

Dicséretes, barátom, ön bízalmad,  
De birtoktáid, hogy szabadnak állsz,  
Előbb a' harcját színhelyén szeressz.

A tisz.

A birtokidit lelkebben tartok,  
Arán imé! van nekem is fajem,  
Melly többet ért én mint az a' lehullott.

Ádám.

I' ki a' keres, hogy elhordod, ha kérem.



81  
Az arulás emeli fölül kacag,  
Istórt élent a Convent pudján.

Neptőmeg.

Fel a Conventre hát, nincs még elégé  
Álválogatva. — A Conventre később,  
Gyároslárát előbb a börtönökbe. —  
Addig sebb öntse minden arulás  
Nevét Danton.

A neptőmeg fenyegesse el. Elalatt néhány <sup>sans-culottes</sup> ~~convent~~  
egy ifjú Marquist is Évát mint ennék testvérét  
hurocra ar állvány elé.

Egy sans-culotte

Imé, itten korunk  
Ismét két ifjú aristocrata,  
E büszke arc, finom fehér-ruba  
Leleplek <sup>Világosan</sup> <sup>Tűzzel</sup> <sup>maraja</sup> <sup>elégge</sup> <sup>beinöket.</sup>

Adam

Mitlyen nemek pár. Jójelek fel ifjút.  
A <sup>sans-culotte</sup> ~~convent~~

Mi meg jövünk bajtársaink után,  
Hol munka vár ránk s visz ar arulókra.

A <sup>sans-culotte</sup> ~~convent~~ elmennek a söbbi néppel, ar ifjút ar  
állványra lépnek. Ar állvány körül csak néhány ör mara.

Adam

Nem értem, mitly rokonszenő vour felelet,  
De ünversitatemel, megmenek let.

A marquis

Nem Danton, hogyha bünyörök vagyunk  
Elarulat a hont, ha elnem itélsz;  
Ha nem vagyunk, nem kell hűt kegyelmed.

Adam

Hi vagy te, hogy Dantonnal <sup>igy</sup> <sup>benélt</sup> ~~cs~~ <sup>menekül</sup>?

A marquis

Marquis vagyok. —

Adam

Megállj — <sup>vagy nem</sup> ~~nem~~ tudod,  
Hogy a "pölgáron" kívül nincs egyebet <sup>crim?</sup> <sup>egyéb?</sup>

A marquis

Nem hallottam, hogy eltörli királyom  
A crimeket.

Adám

Szerencsétlen, ne folytasd,  
E guillotine-is szinte hallgatósít. —  
Lépj seregünkbe, és pályád ~~hosszút~~ nyitva áll.

A marquis.

Nincs engedélyem, polgár, a királytól  
Hogy idegen seregbe léphessék.

Adám.

Ugy meg fogsz halni.

A marquis.

Egygyel több leved  
Csakidomból, ki meghalt a királyért.

Adám.

Micsit rohanst ily vakmerőn <sup>halálban?</sup> ~~szélessé~~.

A marquis.

Sass vilá-e, hogy e nemese előjog  
Csak kitérés illet, nispemberek? —

Adám.

Dacolt velem, jókai én is fogok.  
Ki lesz erősb? megmentlek ellenedre,  
Te jellemért egy kiggadtabb jövő  
Mellyben kiharvad a pártszemély  
Hatalm' fug adni nekem. — Neuredőrt!  
Lakomra vele. Tök feleltér érte.

Nekiny fegyveres neuredőr a marquis elkiérei:

Eva.

Bátyám, erős légy!

A marquis.

Hígom! <sup>isten</sup> oviom ~~egy~~. — (el)

Eva

Itt is van egy fő, nem rosszabb Rolandnál.

Adám

Ne ily kemény szív e gyöngéd ajkért.

Eva

A veipudon, gyöngédobb szív nem illik.

Adám.

Ar en világon e' szörnyü" emelvény,  
Midön ráleptél, viled egy darab  
Menyország szálts le, s szentélyébe xár.  
Eva

Ar áldoratra szentelt állatost  
Sem gúnyolár' idjában e' papost.  
Adám

Ar áldorati, hidd el, magam vagyok.  
I ha irigyebe nézik is hatalmam,  
Bírákellen, megvesse életem,  
Meg a' hatals, nekem királyi székem,  
Mellyet mellőlem hullnak el naponta, <sup>kins</sup>  
I várom, mikor jó" már xám is a' sor, -  
E ver közt úgy gyötör az egyedüllet,  
A sejtelen, mi jó' lehet szeretni: -  
Oh nő", <sup>csak</sup> ha egy napig tanítana' csak  
Er e' földi tudományban, - második nap  
Nyugodtan hajtsam bándalá' fejem. -  
Eva

I e' nem világban vágysz miig szeretni,  
Nem rettent-e' a' le'rismeres? -  
Adám

A le'rismeres a' körvilág  
Előjaga; kit a' vigzét veses,  
Ar na nem en körültekinteni; -  
Hol kallád a' viharvöl, hogy megálts,  
Ha gyöngé rórsa állatjaitain, <sup>7 hajlong</sup>  
I arán ki <sup>tenne</sup> ~~van~~ eljög' vakmenő" elégge,  
Itélni a' körelet embercöl?  
Ki látja a' szátas, mely szimpadain  
Egy Catilinát egy Brutust vezet? <sup>?</sup>  
Vagy ar hízik, kirot' a' kir' beszei  
Megszünt <sup>együtt</sup> ~~együtt~~ <sup>ember</sup> ~~ember~~ <sup>tenni, és</sup> ~~ember~~, <sup>oly földfeletti</sup>  
Kit a' lenézett apró szár viszony <sup>leányké' változott,</sup>  
Minden papos gond, mit sem érdekel. -  
Oh jaj, ne hidd - a' trónon is ver a' szív,  
Tán ar sem tudta Cesar kedves,  
Hogy kedvesét ismeri a' világ. -



Reménytelen csatározok végretemmel. —

*csid* { A néptömeg véres fegyverekkel, <sup>lángok</sup> ~~puskák~~ néhány véres főt  
hurcolva, vadul vissza tér. Néhány az állványra hat.

Néptömeg.

Igarságos tevéink. — Mi büszke faj volt.

Egy ~~szens-cyulatta~~ gyűrűt adva Dantonnak)

Imé e gyűrű a hon zsámolyára.

Kézembe nyomta az egyik ezudas,

Midőn nyakának tartám kéremes.

Ar tartja e faj, hogy rablót vagyunk. —

Hát még te élsz? — kövesd testvéridet.

Eva lesújtja, ki az állvány hátrészén lebukik.

Ádám (szemét elfödve)

Fajvége hát. — Oh sors, ki bír veled? —

Néptömeg.

Most a Conventbe. Bőlgártárs veress. —

Kiszédted-e az árulók nevet? —

*csid* { A népleta savodít az állványról. Eva mint rongyos fel-  
gejedsz pörnő kibontakozik a sokaságból, és egyik ke-  
zében törrel, másikban egy véres fejjel Dantonhoz rohan.

Eva.

Danton! kerülsz ez öszveestüvőre,

Téged kívánt megölni; én öltém meg.

Ádám

Ha e helyet jobban megállta volna,

Rohrút kevit; ha nem, tetted helyes. —

Eva.

Tettem helyes, s jutalmamat kívánom:

Töles velem egy éjét nagy férfiu.

Ádám

Minő rokonsteno kelhet ily kebelben?

Mi gyöngéd érzés a nő kigrise? —

Eva.

Valóban, polgár, úgy látszik, te is

Kék-vér aristocrataul szegődtél,

Vagy kagymárban szőlősz ily regényesen. —

Te férfi vagy, én ifjú s nő vagyok,

Bánulatom horrad veres nagy ember.

Ádám

(Félt) Végig borzongat; elfordul szemem.  
 Nem bírom e' sörnyü' kaprakatod.  
 1/2 Minő' csodás kasonlat! - Akár  
 Sugyalt imente, s látta arutam  
 Hogy elburrott, <sup>ár</sup> látott ~~látott~~ kasonlót.  
 1/2 Non vonárok, kermes ei berid,  
 Minden, csak egy kinyitke szemiség  
 Amis leírni sem lehet, hiányzik,  
 'I minő' egészen más ~~lát~~ ar egész! -  
 Azt nem bírhattam, véde glóriája,  
 Ettől potolnat göre undorít el. -

Eva:

Mit is beridész magadban?

Ádám.

Strámolom,

1/2 Asszony, hogy nincsen annyi éjszákám,  
 Akány áruló' van még a' karóban.

Néptömeg.

Fel a' Couventre, csak neved meg öket.

per (Ez alatt Robespierre, Saint-Just s más Couvent tagok új n.  
 tömeggel jönek, s egy rögzönzött emelvényre állnak. -

Guadet Saint-Just

Hogyan nevedé, o' fő' cseinkosak. -

per. A nép zúg. -

Ádám

Védolui merse Saint-Just,  
~~Guadet~~, nem ismered  
 Minő' evős vagyok? -

Guadet Saint-Just

Voltát előbb,

A népben. Am de a' nép bötes, megismert  
 'I a' Couvent végre is megsemmesíti.

Ádám.

Nem ismerék bíró't magam felett  
 Más mint a' nép s a' nép, tudom, barátsám.

per. Ismét zúgás a' nép zörött.

Guadet Saint-Just.

Barátság az, ki a' hon ellene.



A felséges nép<sup>majd</sup>ítél~~em~~ fölötted,  
Éltte vándollár, honáruló:  
Csempészert az állami javarban,  
Rokonszenvert az arisztocrasákkal,  
Vagyódáért a zsarnok ~~utállomna~~.

Ádám  
~~Sint~~ ~~Ádám~~, vigyázz, lemeny dörög szavam.  
Vádat hamis. -

Robespierre.  
Ne hagyjádok beszélni,  
Tudjátok, nyelve síma, mint kígyó.  
Fogjátok el, szabadságunk nevében. -

Népköincz  
Ne halljád őt, ne halljád, vesszen el.  
pet. Körülveszik és elfogják.

Ádám.  
Ne halljádok hát, ám de én se halljam  
A hívány vádat. Nem győzzük meg egymást,  
Beszédet. Sőt tettelem győzteset le,  
Robespierre, meglörtél csupán,  
Ér az égér, ne kérédjél velem.  
Magam teszem le a fegyvert, - elég volt. -  
De én ezennel felszólítalak  
Hagy három hó alatt rövesser úton. -  
Bakó ügyes légy - orjáid vesztess el.  
Fejét a nyaklító alá hajdja.

10<sup>ik</sup> szept  
Az egész hirtelen átjanna váltózik vissza, mint a 8<sup>ik</sup> szept  
ben volt. Ádám ismét mint Kepler iróasszalára hajtott  
fölül lássuk, Lucifer mint famulus mellett álló vállára  
üt. A reg sürkút. -

Lucifer.  
Az istat a nyaklító alá marad. -

Ádám. (feléméredve.)  
Oh, hol vagyok, hol vannak álmaim.

Lucifer.  
Elszálltat a námorral, mesterem.

Ádám.

E hívány korban, megvénült kebelnek  
 Csaka mámor teremtés hat nagyot? -  
 Mi nagyszívű kép tárult fel szememnek!  
 Vatik, aki istenszékraját nem érki,  
 Ha vértelű sárral volt is befelve.  
 Mi óriás volt büne és erénye  
 És mind a' kettő" mi fly bémúlatos.  
 Mert az erő" nyomá' rá' bilyegét. -  
 Oh, mért ébredtem? hogy körül deintve  
 Jobban megértem e' kor törpességét.  
 Mosolygo arca alá' rejtett bünével,  
 Já' megbotás' harag erényivel. -

Lucifer.

Ismerem én az ifly lehangolást,  
 Melly a' mámorok reggeleni közkömbé.

Eva (a lugosbót kitépve)

Elkölem, el, - nem csaló sehis gyarim,  
 Felfuerezz szőlőimni fényem gyilkorául.  
 Itly oszmány kedre képmenék hízrad  
 Kit szived ideáljait harudsz.

Az udvaronc.

Az isteneit, nyugodtan kedvesem,  
 Ha megfigyeled, míg botrányot okozsz.

Adam.

'I az a' két nő" is atom volt-e csak,  
 De mit beszél, egy nő", két alarban,  
 Váltakozva sorosan zájgó végreteivel,  
 Mint a' kab, melly most fénylik, most sötét.

Eva

Ah így, a' botrány nélad fő" dolga,  
 Mit érdekelne a' bün, rejte leben,  
 Te megrovást nem szenvedő" lovag! -  
 Oh jaj, ki addig gúnyoljástok a' nőt  
 Míg szüerénye ősi hagyományát  
 Előitéletként ledobja, s akkor  
 Kicsinyelő" mosolygat nézitek  
 Oh bünötörnek a' gas eszközéül. -  
 Elkölem, el, ne lassalok ezentsül.

Sygg. 129

12

Aradu

Er ismét sültés. Gyertyágyul leendnint  
Igy venni a dolgot. Mit lájnak egymást  
Ezentul is, mosolygva és enyelgve  
Sarról mi történt, szót sem ejtve többé.  
Jó reggelt asszonyom. - (el)

Eva

A Ányomorúls! -

Im itt vagyok, beindom mel'ó könnyeimmel. (el)

Ádám

Tekint csak álom volt, és vége van.  
De nem mindeuvel. Az esemik erősből  
A rossz angagnál. Ezt le döntheti  
Erőszak, az örökre elui fog.  
I fejlődni lárom szent esmeimel,  
Tiszulva mindig, nélkülözésen,  
Mig, lassan bér, betöltik a világot.

Lucifer

A nap halad, mester, veir a tanóra,  
Az ifjusig már nyugtalan gyülerszik  
Bölcsegedből ellesketni egy szót.  
(A csillagász-koronayra alkalmasan csengésün csengés.)

Ádám

Ne ginyolj, oh ne ginyolja tudással,  
Bíruinom kell, ~~mit~~ <sup>neh, exere.</sup> ~~diszintetom~~

Lucifer

Nem oktatss-e oly sok jeles fiút?

Ádám

Nem oktatom, csak idomítom őket,  
Szavak szerint, miiket nem értemel,  
De értemel sines, eris vagy aris erinalui.  
Az oktatlan bamiel is aris kiseri  
E' szép szavakkal szellemes iderüür,  
Bedig fogai csak az egész, katarvni  
A kem fényvesztés mestersegét.

Egy tanítvány gyors léptekkel jö' az erbélyre megy.

Tanítvány

Regyes voltát magadhoz hívni, mester,

Igervein, hogy tudvágyamat betöltöd,  
 I mélyebben engedsz a' dolgodba nézve  
 Mint azt <sup>mastr</sup> ~~maroktal~~ ~~tantod~~ ~~ex~~ ~~elszerünek~~ ~~tarvad~~ ~~are~~.

Ádám.

Igar, igar, szorgalmad oly kitünő  
 Hogy ez előnyre mellem tart jogot.

Tanítvány.

Im itt vagyok, lelkem vágytól remeg  
 Betátni a' természet mi helyébe.  
 Fel fogni minden e' élvezni jobban,  
 Uralodván felsőbbség érzetével  
 Anyag s szellem világban egyaránt.

Ádám.

Sokat kívánok. Barátja a' világnak,  
 Hogy lassan át a' nagyszerű égiszer? -  
 Uralmat kerés, élvezet kerés e' tudást.  
 Ha súlyától nem dőlne össze kebled  
 I mind ezt elérni, istennek leendőnek. -  
 Kereskedés okajis, s tanú elérheted.

Tanítvány.

Bár megly tikkát fejtse ki meg a' tudásnak,  
 Nagy férfiu, e' csak nyerek vele,  
 Mert érezem, semmit fel nem fogok.

Ádám.

Jól van tehát, látom te érdemes vagy,  
 I a' legrejtettebb szenvélyig bevidszel,  
 Lásd a' valót, mint én látom magam.  
 De nem les-e' a' vaslan hallgató, mert  
 Az ar igazság rettentő, halálos  
 Ha nép köré <sup>megy</sup> ~~jár~~ a' mai világban.  
 Majd jó idő, ~~on~~ bár itt lenne már,  
 Mielőtt uszátkon fogják azt beszedni,  
 De akkor a' nép sem lesz kiskorú. -

Most adj keres, hogy el nem árulod  
 Amit megértesz. - Igy - halljad tehát. -

Tanítvány.

Mint reszketés vágytól e' fele lemond - -

Ádám.

Mit is mondát előbb, fiam, nezem?

Tanítvány

Hogy lényegében semmit nem fogok fel.

Alam. (vigyázattal)

No látod, én sem, - s kedd el sentki más.

A bölcselet csupán kötelesség

Azoknál, mielőtt még nincsen fogalmuk. -

S egyből tanod közt ~~le~~ leg jámborabb meg.

Mert csak magában nincsen esendően, Agyrimiddel kim.

De színtalan ~~egyéb~~ oly társas van

zett világa közt.

Mely ~~színt~~ <sup>színt</sup> ~~egyéb~~ <sup>egyéb</sup> rajzol a porondban,

Egyik vonal örveinyer mondogatta

Próbálna a közt, hogy már-már kacagást

A végjatekon, amidőn belátod

Mi rejtensz komoly ~~egész~~ <sup>egész</sup> ~~dolog~~ <sup>dolog</sup> <sup>csin</sup> <sup>az</sup> <sup>egész</sup>.

Mert míg szorult kebledet is remegve

Kerüli minden a por-rajzokat,

Itt ott kelesze áll s a valmerőt

Ki a' hallás, véresen ~~találta~~ <sup>találta</sup> <sup>lefogja</sup> megejt.

Illy dörevéggel rüzdin s szüntelen,

A meglevő hatalmat védlete

S kegyelvetörnek szentséges nevében.

Tanítvány.

Az értel, értel, sigy len-e' örökke'?

Alam.

Egykor nevedni fogna s az egész.

Ar állampörpit, kit negynak nevertün

Ar ~~orthodox~~ <sup>orthodox</sup> ~~ak~~ <sup>ak</sup> ~~amulán~~ <sup>amulán</sup> s

Komédiásnak nézi az utókor

Ha a' valódi nagyság lép helyébe,

Ar egyszereü' és a' terméskés,

Mely ott ugrat csupán a'hol gödör van,

Ottan nagy útar, a'hol nyúl a' tér. -

S bár nem családja szeri, minden <sup>érti</sup>.

Ja' tany, mely most örülsig <sup>ked</sup> <sup>vess</sup> <sup>störveinyes</sup> <sup>volt</sup> <sup>vakparhoron</sup>

Tanítvány.

Ex a' nyelv hat ar a' megérthető,

Melkyen beszélget ar apostolat. -

De hogy ha minden már nevő lom is

12

12

12

12

Ne vedd el a művészetben hitegy.  
~~A művészet meg is csak megmarad,~~  
Iart bekamitni <sup>meg is csak</sup> szabály kell.

Ádám.

A művészetnek is legfőbb kötegye  
Ha úgy elbútt, hogy esere nem veszt. +

Tanítvány.

Hát a ridog valónál állja? - e meg?  
Eseményes <sup>ad</sup> műviünkbe tellet.

Ádám.

Igar, igar, az önt rá szellemet,  
A természettel mely egyenjagúvá  
Tebri's teremtetett lényed érleli,  
Mi a ~~szellem~~ <sup>szellem</sup> ~~halott~~ <sup>halott</sup> csinálmanj.  
Attól ne tartd, hogy még eseményes  
Ki fogsz ~~tan~~ ar elő <sup>elő</sup> természetben.  
De a szabályt, a mintát hagyj piteenni:  
Kiben erő van és isten lakik,  
Ar szonokolni fog, vés, vagy dalol,  
Ha lelre faj, szivrázván szorog,  
Mosolyg ha a tej mámorát alussza.  
Ipar új utat lát, birkon crebra ér. -  
Műveböl fog készitni új szabályt,  
Nyügűt kalán, de szárnyakúl sokan  
Egy törpe fajnar az abstractio. -

Tanítvány.

Oh, mit tegye hát, mester, mond ne kemx?  
Ki annyis <sup>is</sup> ~~szenteltem~~ <sup>szenteltem</sup> a tudásnak,  
Egyenlő <sup>is</sup> ~~lettem~~ <sup>lettem</sup> - e ~~szabá~~ <sup>szabá</sup> a ~~butasá~~ <sup>butasá</sup> val,  
Es' mind e munka elveszett hiába? -

Ádám.

El nem vesztet, mert ip ar ad jogot  
Most már megvetni minden szabályt.  
Ki még nem nézett a veszendő szemébe  
Ha háttrál, gyáva. A próbált vitéz  
Bátran mellőzi a köteledöt,  
Bátorságakor nem félhet gyamú. -  
Fogd hát e sárgult pergamenlehet,  
E ~~póliansolat~~ <sup>póliansolat</sup>, miiken ~~periss~~ <sup>periss</sup> üt,

Dobó tűrre mind. Cser feledtetik  
 Saját laburdon a járás velint,  
 És megrimélnek a gondolat édesét.  
 Cser viszik más szavadok hibáit  
 Előítéletül az új világba.  
 A tűrre velör, és ki, a szabadba,  
 Miért tanulnád mindig, hogy mi a dal,  
 Minő az erdő, míg az élet elfoly,  
 Örömtelen poros szobafalat közt.  
 Hosszimat néred-e az életet,  
 Hogy sűrűn a theoriát tanulsz?  
 Együtt mondunk becsüt az iskolának,  
 Téged veressen rózsás ifjuságod  
 Örömhörő napsugar és daltörz;  
 Engem veressen te kétes szellemör  
 Az új világba, mely fejlődni fog,  
 Ha egy nagy ember eszméit megérti,  
 A szabad szót ad, a rejte gondolatnak,  
 de dűl romoknak a korott porán. — —

11-ik Stein.

(Londonban. A Tower és a Temze közt vásár. Tarka soraság  
 hullámzik, zéjong. Adám mint élemedett férfiu Luciferrel a  
 Tower egyik bástyáján áll. Esteve felé.

Kar

(A zsebongó soraság morajából egygyé olvadva, s halk zenétől  
 kísérve.

Lüg az élet tengerárja,  
 Mindenit hab új világ,  
 Mit szárod, ha elmerül ez,  
 Mit félsz, az ha feljebb hág? — —  
 Majd attól félsz, az egyént hogy  
 Elnyelendi a tömeg,  
 Majd, hogy a kiváló egyes  
 A múltját semmiti meg.  
 Rettegsz a költésért ma,  
 Holnap a tudás miatt,  
 A szűk rendszernek mértékébe  
 Záród a hullámorad,

'S bár mint kúrdasz, bár mint fávádsz,  
 Nem meréssz mást, mint vizet,  
 A méltóságos tenger szög,  
 Zajg tovább is, és nevet.  
 Hagyd zajongni, majd az élet  
 Körtáborra önmagát.  
 Nem vessz el harcra'ban semmi,  
 Mindég új 's mindég a régi.  
 Hadd csar'igéző dalát. —

Adám

Er az, er az, miért mindég epedtem,  
 Bátyám mindedig tömkeleg vala,  
 Az élet áll most teljeseen előttem,  
 Mi szép, mi burdító versenydala.

Lucifer.

Szép a magasból, mint a temploménél  
 Beléolvadt akármilyen játkiallás,  
 Akármilyen rekedt hang, mig fölér.  
 Így hallja azt az isten is, azért  
 Hiszi, hogy jól csinálta a világot.  
 De odalent másképen hallanóké,  
 Hol körbe szólt a szünet is verése.

Adám.

Te kétkedő' gúny, lát nem szebb világ ez,  
 Miért mind az, amin eddig átgyötörte?  
 Ledűltél a mohos körtáborok,  
 Csünned a rémes kísértetek  
 Miket a múlt megszentelt glóriával  
 Hagy a jövőre, kint a táborul.  
 Szabad versenyten nyílt meg a kebelnek,  
 Rabszolgaikkal gültát ma nem emelnek. —

Lucifer.

Egyintomban sem hallott volna fel  
 Jajzen magasra a rabok nyögése,  
 'S mi istenik exultált műveit!  
 Vagy Athénében nem esel'szik-e  
 A felséges nép méltón, nagyszeműen  
 Fel a dorvain nagy 's kedves em börtön



95.

Mivel a hon forog másként vesztélyben,  
Ha ily magasról nézzük s nem kavarnak  
Nő: könnyek és egyéb hívány fogalmak.

Ádám.

Hallgass, hallgass te örökös szeptista.

Lucifer.

De hogy ha áll is, a' jaji hogy kibalt.  
Helyette minden úgy elvan lapulva. —  
Hol a' magas, mi vonta, a' mély, mi rettent,  
Hol életünknek édes tarkasága?  
Többé nem tenger kiürdö" fényes árja,  
Sima nocsár csak, betáival tele. —

Ádám.

Kárposzta\* körjölét érintse.

Lucifer.

Ugy itélsz, ládd, te is nagy palackodon  
Az életröt, mely lábadnál morog,  
Mint a' milkenröt a' história.  
Nem hallja a' jajsröt, rekedt beszédet,  
Mit följegyez, csak a' milkenar dala.

Ádám.

Ah, már a' sáka is romantizál,  
Vagy doctrinaire-lesz; vívmány ez s amar.

Lucifer. (A Towerre mutatván.)

Az nem esoda, midőn az ő idők  
Kiszéreten állunk, egy új világ közt.

Ádám.

E korszakot állápon sem kell nekem,  
Az új világba elszántan le szállok,  
S nem félek a' költészetet, nagy eszmét  
Hullám közt, hogy újra ne találjam. —  
Lehet, hogy többé nem nyilatkozok  
Ez a' negatívó öökilani harcban,  
De annál igérőbb, a'ldásosabb  
Világot alkotand seregy körében. —

Lucifer.

Hasrontalan aggódás is leendő  
Az féltendő. Míg létez az anyag

Mindaddig áll az én hatalmam is,  
 Tegyedésed, mely vele kaverban áll.  
 I még emberseiv van, még eszméid az agy  
 I fenálló rend a vágyak gátlásán,  
 I mintén fog élni a szellemvilágban  
 Tegyedésed... külséret, és nagy eszme. —  
 De mond, mi alapot vegyintek magunkra,  
 Midőn leszállunk a hajó tőzre,  
 Mert így csak é helyen bírunk megállni  
 Hol múlt idők ábrándja leng körül.

Ádám.

Akárminőt. Hisz minden már kiváló,  
 Hála a sorsnak. Hogy tudjuk, mit érünk:  
 Le kell szállnunk a nép nagy rétegeihez.

ges

(Mindketten lemennek a Tower belsejébe csak hamar mind  
 sorul ötkörve kilépnek annak kapuján, a soradalomba  
 vegyülvén. —

ges.

(Egy bábjátékos bódéja mellett áll, melyen majom ül veres  
 kabátban, táncra.) —

A Bábjátékos.

Csak erre, erre, kedves jó úr,  
 Mindjárt kezdődik az előadás.  
 Mulasságos komédia nagyon,  
 Szemlélni, mint szedőre a kigyó  
 Az első nőt, ki már kivánsi volt  
 I mint vitte ez csavába akkor is már  
 A férfait. — Látható fűzge majmos,  
 Mi miltósággal játsza emberet,  
 Látható medvét táncmester gyarant.  
 Csak erre, erre, kedves jó úr. —

ges

(Tolongás a bódé körül. —

Lucifer.

Ah Ádám. Itten mindet emlegeted,  
 Csak szép dolog, tinc? ottyan szerep  
 Jutott, hogy még hasz érved én után is  
 Mulas feletted a jó ifjuság. —

Ádám.

Él ez ismeretlen tréfától. — Tovább.

Lucifer.

97.  
Greslen tréfa? néked csak, mint mulatnak,  
Kik még imént sunnyadtak a padokban  
Hallgatva Népost-e piros fiúk.  
'I ki mondja <sup>meg</sup> hogy kinck van igaza,  
Próbáld-e, kik az életbe lépnek  
Az ébredő erő önérzésével,  
Vagy aki korhadt aggyal már kilép. -  
Váljon tesszőbb-e egy Shakespearnek neked,  
Mint nékik e törtéjű ösze vissza?

Adam. A torz az épen, mit nem tűrhetsz.  
Ez a törtéj az, mit nem tűrhetsz.

Lucifer.

Rajtad sajtadt még a görög világból.  
Lédd, én fia, vagy apja hogyha tesszők,  
-Mert sellenest kört ez nem nagy különbség  
Az új irányra, a romanticanak,  
En ~~Ez a törtéj~~ <sup>a törtéjben</sup> gyönyörködöm.  
Az ember arcra egy majom vonás;  
A nagyszerű után egy sándobás;  
Ticraültt érzés, tiktos szőr ruha;  
Kéjhölgytől a szemérem szőzava;  
Tömjénezése kidrányra, kidrányra;  
**Sívalat** élve átka egy kielvétel;  
Felcedelir, hogy országom veszett,  
Mert új alárban újra élvedt. -

A bábjátékos (Adam vállára üdv)

Mit foglaltatod erre a jó helyet,  
Te jó madár, csak az mulattat ingyen  
Ki életant is fel kötötti magát. -

Adam is Lucifer filve állnak. Egy kis lány ibolyát árulva jó.

A kis lány.

Kis ibolyák, első követek  
Bjő. ~~Tavaszi~~ Vásárosok!  
E kis virág az árva ar kenyért,  
Ez a szegénynek is szép éke ad. -

Egyanya. (ibolyát vásárolva)

Adj, adj nezem, hol gyermekem kezébe

Egy leány (szintein vesárolva)  
Sötét hajannak ~~ez~~ lesz legszebbik eke.

A kislány  
Kis ibolyák! - ~~ez~~ Vegyener uraim! (elhalad)

10

Egy ékszeráros (bődejában)  
Hogy e' gar mindig versenyez velünk,  
'S ki nem bírja szorison a divatból. -  
Sedig szép nyakra drága gyöngy valócsa, 10  
Mélyen az is már, aki fölédéti,  
Késsigbe ejtő elszántsággal a  
Fenger mélyen szörnyeit kísérti. -

pes. Két polgárnő együtt jö...

1. p. lány

Mi söt szép kelme, mennyi drága ékszer!

10

2. p. lány

Vásárfiat ha volna aki venne.

1. p. lány

A mai férfi olyasmint csupán  
Gyalázatos mellécsételek venne.

2. p. lány

Még úgy se, nincs többé irlele már  
Eronda söt ledér kölgy s kavicsár.

1. p. lány

Aránt oly elbírt, hogy nem veszen fel.

2. p. lány

Dragy oly szemény, hogy többé már nem is mer. (elhalad)

pes.

(Leveler szin alatt italt mérnek, az aszal körül dörsölő munkán.  
Hátrább zene is van. Katonák, polgárok, s mindenféle nép me-  
lat is árony. -

Korermákos (vendégi közt)

Urak vigau, a' degnaj elveszett,  
A holnapot nem érjűk el soha,  
Isken sajtólje a' madararal,  
'S minden kiliűg, mond a' biblia.

Lucifer.

Petszid nehem e' philosophia,  
Üljűnt le itt e' szép árnyas padon,  
'S nézzűr, mi olson is mi jöt mulat

Savanyú borral's ross zenével a' nép.

1<sup>o</sup> Munkás (az asztalnál)

A gépek, mondom, ördög művei:  
Franklót ragadják a' kenyeresel.

2<sup>o</sup> Munkás.

Csár az ital maradjon, elfeledjék.

1<sup>o</sup> Munkás.

A' dió meg ördög, <sup>szija ki.</sup> ~~viránc~~ ~~kióssza~~.

Most jön <sup>csak</sup> ~~mar~~ hadd küldenem pokolba.

Több pelda kéne mint a' műlkör.

3<sup>o</sup> Munkás.

Mit nyernél vele. Mánma függni fog.

Sorsunk meg, mint elöb, csár úgy fonyog.

2<sup>o</sup> Munkás.

Bolond beszáll, jöjön hát az a' dió,

En' nem ~~szándék~~ ~~vile~~ ~~semmit~~ ~~is~~, <sup>ropor</sup> nem <sup>lehet</sup> <sup>vele</sup>,

Leültem csár, léssa, hogy ki az úr.

A korcsmáros (Ádámhoz)

Uram, mivel szolgálsz, unaim?

Ádám.

Semmivel.  
Miként.

A korcsmáros.

El hát tudomrod, semmi kárta.

Ar' vélted tán, a' pénz <sup>csak</sup> ~~hogy~~ ~~lopom~~,

Vagy gyermetek s' nyom <sup>szépen</sup> ~~boldu~~ ~~szépen~~.

Ádám (pötkelől)

Igy mersz beszélni?

Lucifer.

Hagyd el a' pimaszt.

Ádám.

Jemint tehet, mit is nézted tovább

Hogyan silányul állatni az ember.

Lucifer (szépen);

Ah, imé itt van, mit régtől kerestem,

Itt vigadunk kedélytől, festselen,

Er' a' dübörgei, és e' vad kacaj;

E' bacchanális dűr felgerjedése,

Melly minden avarra rózsáira idez

Fig 10  
1245

Mint dőm képtel a nyomon fölé,
Hát nem - H! Jiro'et?

Adám,

Engem csak undorít.

jel. Er alatt a táncolóhoz értek. Két holdas kivádjajó? -

1<sup>o</sup> holdas

E helysajátom, itt van engedélyem.

2<sup>o</sup> holdas.

Könyörülj rajtam, máséut megkald,
Már két hete, hogy nem dolgozhatom.

1<sup>o</sup> holdas.

15

Igaz holdas sem vagy két észrevint,
Kontár sekonnai, rendőrs hívok. -

A márvos holdas elsonpolyog. Az első helyes foglat.

Krisztusnak öt sebére, a lamirsonát

A gyevédőre, eides uraim! -

Egy katona egy mesterlegény kezéből elverri táncosnőjét.

Katona

Barant, <sup>adott</sup> elmarat. - (art híred talán

Hogy még te is valami vagy.

Mesterlegény.

Megérzed,

Ha nem híred.

2<sup>o</sup> mesterlegény

Ne bánkodd: <sup>előfe:</sup> Terj'ki néki

Matabom, is egy diéviégmindóvi

1<sup>o</sup> mest. legény.

Nó hát, Lenéjéssel his nig micot téteri, ki ki is?
Hát, mint nádaly, jöletem - tróffil ugyis?

Egy kihölgy (danolva)

Sarkányoktól is kiviselt

Egykoron az aranyalmát -

Almák <sup>még</sup> (most is teremnek),

A sarkányok nig kivernek:

15

Bamba, afki néki, néri,

E' le tejni nem meniseli. - (egy ifjúhoz simul)

Lucia (a mulatór nézésbe menülve)

E' ai kaerésig setssie, lád, ne rem

Mutasd a' d'is, hogy mi kienre van.  
 Vasas lálában, mellyen a' fudur  
 Ül, úgy lehet fővény, mint skinarany. ---  
 Mi megható féltése e' kamasknát!  
 Hogy önti a' lánj egy kerintetét,  
 Isméri a' jelen percznek becsét,  
 Jót tudja bár, de hát mi gondja arra,  
 Hogy a' jövőben neinar dől Kuvára.

Adám (egyik zenészek.)

Miert bánst így a' művészettel, ember!  
 Mond, kedrid-e, apuit hitasz, magadnak? +

Zenész

De hogy tessék, de hogy! Jót végtelen tün  
 Oki kuzni napról napra, s néze nézni  
 Milyen melasat kurjongatva rajta.  
 E vad hang elhat élmáimba is.  
 De mit tegyer, kell elnem s nem tudok másd. -

Lucifer (még mindig a szemléletbe kerülve)

Ah ilyen gondos philozophiát  
 Trienne fel a' nőre ifjuságot. -  
 E kényke tudja, hogy nem az utolsó,  
 Melyet most élve, a' percz e' lésiben,  
 I' amíg öltöget, új viszonyt keres  
 Mái sreme. - Ah, drága gyermekek,  
 Mi örömem kelik a' benne der 7 most  
 Hogy ott morolygva munkálkodnak!  
 Aldaiom a' bün is nyomon legyen.

2<sup>o</sup> Menekülni (clanulva.)

Aki munkái két után  
 Félóra szívet, dal bírött  
 Csakos is bors elhözött,  
 Kaccagja az ördögöt. -

A. (Templomixene néhány végakondja halli, Cvén mint polgár  
 lány imatónypel s borzítával kerében axnyával jó a' temp.  
 tombol.)

Egy árus

Csak erre, erre, drága szép kirassony!  
 Olsóbban senki nem szolgálhat áruval.

Máriárus

Ne higgyen néki, rossz méntéke van,  
S árúja négi. — Erre szép kisasszony! —  
Ádám.

Abducifer! Ládd ily hívány helyen  
Tartasz te, míg az üdv, megteszesülken,  
Majd észrevétlen lenge el ~~elbűttem~~ <sup>ívélem</sup> tord.

Lucifer.

Illyesmi már éppen nem ijedoloz. —

Ádám.

A templomból jó, én mi szép, mi szép!

Lucifer.

Láttatni volt ott, s látni is talán.

Ádám.

E giny hiedeg, ne erin ~~er~~ <sup>ot</sup> vele.  
Az ajkasság üt meg ajkain.

Lucifer.

Látom, meg térsz, sőt kicsista lérsz.

Ádám.

Rossz élez, mert keblem bár minő rideg,  
Az nekem baj; de a leány kebelben  
Kivánon ar elviti ~~teket~~,  
E nem pózikis, milt idők zenéjét,  
Erinestlen romanéját a virágnak. —

Lucifer.

De mellyik hát, mutat, az a darab menyü —  
Mert az az öndögöl sem várhatod,  
Feltévedt hogy mindig feltudassa,  
Ely ha artan birvora bejuttat.

Ádám.

Lehet-e már mint e kölgy? —

Lucifer.

Az volna is, ha fígy <sup>Jóy beszt</sup> megáner,  
Feltérenyen körül néz s az hizi  
Hogy a világon ez legjobb felut,  
Míg a galamb undorra néz ~~re~~.  
Az ember is üdvét ~~er~~ <sup>er</sup> ünnyaga



103

Találja fel, — sovánor sán épen ott,  
Hol már is kúrsa poklos alkosott. —

Adám.

Minő méltóság, millyen szür-crény;  
Mégköreléni szinte nem merem.

Lucifer.

Bátran erd, nem vagy a' nöknét' újor,  
I ha jól meg nézzük, ő' is eladó lesz.

Adám.

Hallgass!

Lucifer

Hiszem sán drágább mint a' többinél.

(Egy ifjú er alatt szeregyen Eva'hoz lép s ~~szé~~ egy mézeskalács-szi-  
vet nyújt neki.)

Az ifjú.

Kisasszony, kérem e' vásárfiát  
Fogadja el kezemből szívesen.

Eva.

Artúr, ön jó, megemlérszik ~~szé~~ felőlem.

Anya.

Rég nem láttuk már; miért nem látogat meg?  
Halraan beszélgetni, Adám izgatottan nézi, míg az ifjú távozik.

Adám.

Ez éretlen fiú' bírná-e hát,  
Mit férfi szíven kasszalan okajt —  
Mi meghitten szólt veled, mit morolyg —  
Még mit utána — oh, mi kín, mi kín! —  
Még kell szólkinnom. — (Eva'hoz közelejt)

Anya

Artúr ~~szé~~ szültké

Vagyonszal, igaz, de nem tudom  
Mi szennel nézik a' viszonyt veled.  
Azért egészen vágytársát se mellőid,  
Kéms is e' csodával meglepett. —

Adám.

Engedjék, hölgyeim, hogy elhívejem,  
Nehogy baj erje e' szaladárban.

Eva.

Mi szemtelenség!

Anya.

El, szaladj!

Tan' azt hiszi, hogy olyan e' leány,  
Kinek akart mondhat szepet? -

Adam.

\* I hat mondhat-e ma'it? - So'ror almodam' egy  
A hölgy törelynét legsebb ideá'ján.

Anya.

100 Almodhatik amit tessék magának.

10 De a'kinek e' leányka bá'ji nyilnak

Az ifly gerezgür ember nem lehet. -

per. Adam zavartan áll, egy Ozgiányasszony Évához lép.

Ozgiányasszony.

Ah, drágalátó' hölgy, világesodója,  
Mutasd csak pírny'fehér kérés,  
Hadd mondjam el, a' sors erer malaszja  
Miként kintendi boldog élését. (kérésbe nézve)  
Szép má'ra varja - ah, kövel nagyon -  
Szép gyermeket, egészen is vagyok. (pénzt kap.)

Luciffa (Adamra mutatva)

Hugom! tarsam sorsát is beszé'g: -

Ozgiányasszony.

Nem látom tisztán, e'k'ig vagy kövel. -

Adam (Évához)

Ne utasítson így el'ni magától,  
Ah, érzem, e' szí'v nekem van teremsze. -

Éva.

Anyam, ne engedj hát -

Anya

Rendörök' diálkod,

Ha nem ké'gél.

Éva

Ne bántsd  
Hagyd at - essze'k ké'gél,

100

I tulajdonké'p nem is felt se'nni rosszat. (elkaldna)

Adam.

Oh szem kö'készet, el'kü'nté' hat  
E' prózai világból ma'it egészen?

Lucifer.

Dehogy tűnt, hát az a mézeskalács,  
Vivág esedez, az a táncz, gallyugos,  
Mi volt egyéb? csak ottly finyas ne légy,  
Es' a brándozni van még tárgy elég.

Ádám.

Mit ér, ha a nyervágy, haszonlesés  
Ólálrodik körűl és önzéskelen  
Emelredessig nincs már a világon.

Lucifer.

Az is akad az iskolás padok közt,  
Hol még az élet nem gardálradott.  
Ez itt jó néhány ilyen ezimbord. -

set. Néhány számló jó számló.

1<sup>o</sup> számló.

Vigan, fűt, megötlünk a penész,  
Ma elverünk valami derekast.

2<sup>o</sup> számló.

Iti a szabads, a város utálov,  
Kortársok rendez, e kalmár világot.

3<sup>o</sup> számló.

~~Maglakint próbáljunk összedünni,~~  
~~És iggató is férfias mulasság.~~  
Ez iggató is férfias mulasság.

1<sup>o</sup> számló

Ragadjur el e ~~szaldosok~~ <sup>étezt</sup> ~~ötéköt~~  
Lánykaikat, ~~haború is~~ <sup>haború is</sup> ~~haború is~~, 75 minijárt ked  
Artañ szabads, sielünk velök,  
Néhány pohár sör is kenive van pünk  
I esztelig <sup>györelmünk</sup> ~~györelmünk~~ emledivel  
Bíros papák közt kerereget lenünk.

4<sup>o</sup> számló.

Dicső, dicső, bosszantni a philistev.

1<sup>o</sup> számló

10  
17  
Összebb fűven frigyünk net laúrait -  
I mulatni, iggató, hogy most költünk selit,  
Mig egykor a háziorít lelkesdve  
Nagyobb s nemest ~~szinkör nyitandó~~ <sup>elötünk</sup> ~~szinkör nyitandó~~ (elkuldandó)  
Ádám ~~szinkör nyitandó~~ <sup>szinkör nyitandó</sup>

Kedves lárvány ez é' lapos világban,  
Szébb kor csiráját Sejti benne szűm.

Lucifer.

Meglátod, a' csiga mivé fejél.  
Le' látod a' <sup>most</sup> ~~tantermet~~ <sup>most</sup> ~~porát~~.

E két gyáros, ki itt felér közeleg,  
<sup>szűkben</sup> ~~szűkben~~ az volt, mik most é' piút.

1. Kétgyáros beszélgetve jö'.

1<sup>o</sup> Gyáros

Hába, a' verseny nem állhatom,  
Mindentkiar olcsóbb után eseng,  
Arám jószágát kell megvesztegetnem.

2<sup>o</sup> Gyáros.

A munkálatok ~~be~~ be ~~ért~~ ért kell te hisszi csikkenteni.

1<sup>o</sup> Gyáros.

Ad nem lehet, <sup>most</sup> ~~egy~~ is láron anar nein,  
Hogy meg nem bernar élni a' dutyá re,  
I van is tan a' panarban ammar, egy ki csi,  
De hár é mondja, hogy nő ü ge ve re,  
Ki mondja, hogy has gye rmek ök le gye n.

2<sup>o</sup> Gyáros.

Erősebben kell hár be fogni ö ket,  
Dolgozranat fél éj el gy á ra in tk ban,  
Eleg pi ken ni a' már is fe le,  
Kinek ál mo dn i ig ye m er é ls ze v ü. (elmenet.)

Ádám.

Elvél. - Me is ha gy ra d l á tnom ö ket. -  
De mond hová is lett az a' le ány? -  
Most, lu ci fer, mutar ha sa la tnu da r,  
Segit, hogy meg hall ga sson.

Lucifer.

Lucifer se

Sec re li er je t if ly se mmi s ig re.

Ádám.

Mi né re d se mmi, né de m egy vil á g.

Lucifer.

Ny er d el de hár. - Csak kör l á ro ve ni b in d  
Er ze ide s, ha ny g s á g t ol ne fél j,

Felcélj mint kender, s kanyaridba dúl. —  
 Hangosan, hogy a ~~megjöttél~~ halgaszod' szigany asszony meglátja.  
 Most látja már, nyitand, mi kellemeisten  
 Alarai alatt a' nép köze vegyülni,  
 Minduntalan új bántalomra botlunk.  
 Ha sejtene' e' nép, hogy négy hajónt  
 Meg néma névbe szálland' India'ból.  
 Márkép fogadna.

Ádám

Ar valészinü.

Sziganyasszony (felne)

E felfödözés szép sommás meger.

Ádámhoz.

Egy szóra kérem, — ön elrejtett,  
 Cui megbüntettém a' jóvendöléssel,  
 Mert enélőttem nem létez tite,  
 Ki a' sátánnal végeu ezimborálok.

Lucifer (felne)

~~Ne, meg az képe usz,~~  
 Csak az ~~szó~~ meg te veü szipirtyo!

Sziganyasszony.

Önök hajóit <sup>már</sup> meg ma itt leendnek,  
 De, ami ennél meg örvendeseb,  
 Egy szép lányka epedez önért.

Ádám.

I hogy nyertekem meg?

Sziganyasszony.

Hisz már ~~már~~ öné..

Ádám.

Elvasarott.

Sziganyasszony.

Ep arcit öné lesz.

Meglátja, itt lesz ismét nem solára.

Emlékerül meg a' jómó' szavára. (el)

Ádám.

Lucifer: e' banya rajkad kifog.

Lucifer.

El nem vitákom fényes érdemét,  
 Ötök ~~rossz~~ az ördög helyét.

Most ö' pisolyja

10  
17



Mint ember nagyság a kálószobában.

Nővér az évi házas állapomban —

Már azt is tudjuk, hogy szepkeje kány van. —

A nyegle.

Vegyetek, im, nem bánja meg <sup>csak</sup> ki veszi,

Ély a rabom meg nem volt és nem is lesz.

A tömegből.

Idé vele. — Nelem bármennyit elbék —

Ah mily szenvedése — Milyen drága vélet.

Lucifer.

Nő laúd, e nép, melytől már sebet nem lesz,

Apui csodák, hogyan kapkodja mégis. —

Eva, Anyjával visszagó, a cigányasszony suttogva követi:

Eva.

Haszontalan bened, kiz ismerinté már.

Cigányasszony.

Ne üdvözüljél, hogyha nem igaz.

Olyan szerelmes önbé az az úr,

Hogy mára meg maidsse-cuér veszi.

Mint kerregasszony, oly szállassé lakik,

Keinkarba, tánczra nagy lovon robog.

Anyja.

Ha jól felvesszük szászor csótszembűbb,

Mint ebkervadni <sup>lejtő</sup> a latt

Egy szurdos varga bürois műhelyében.

Cigányasszony.

Csak nézze ön, ott áll, — hogyan keres,

Eva.

Ély nem szép, hogy meg nem láta meg. —

Kere finom, tartása úriás. —

Anyja.

Nelem meg karsa sücsen ellenem,

Bar onna kisse' korgas, lába görbe,

De olyan tisztas, édesfehérű. —

Megyek, leányom. Legjobb bőbejárás

Ha magatokra hagylak egy kicsit.

Cigányasszony (Áldamkor)

Lám, itt van e szép, mint egy öncér. — —

Ádám

Repülök hozzá. - Oh mi kéj - mi kéj!

Erzényasszony

A körbejárót nem kell elfeledni.

Lucifer (név ad neki)

Társamut a pénz, tölem kérszörökés.

Erzényasszony (felszólítva)

Wh! Fajmidly keményker. (el)

Lucifer

Kejés éntem

Ha az volna, ki jársoh, veü banya! -

Eva (Ádámhoz)

Vehetnél ön vásárfiát nekem,

E szepitö" szer mint kina'ltorid -

Ádám

A nősig varaksa arcaodon

A szepitö" szer, melynek párja nincs. (A nyegle eraltatja)

Eva

Ah, ön nagyon kegyes.

Ádám

Ne ségyenid meg!

Gyémántot, gyöngyöt füzöt szép nyakadra,

Nem, mintha ékesidemi akarnám,

De nevt méltó helyen már nem ragyogtat. -

Eva

Amott ~~szép~~ láttam sok ékszer árast,

De nem való az ily ségyeny leányhoz.

Ádám

No hát Hadd nézzük csak meg.

Lucifer

Ar felesleges.

Kitevő" ékszer van velem esetleg.

jes. Ékszeresek ad át, melyeket Eva nagy örömmel nézeget és próbál

Eva

Mi szép, mi kedves, mint irigylid ezt majd -

Ádám

De ezt a szives - ezt többi ne lássam.

Eva

Eldobhatom, ha ellenires van. (elveszi)

Fig 11/161

10  
17



Lucifer.

Helyes, majd én meg rá lépek. (rúdúg)  
Eva.

Mi az?

Sikofánt hullat, vagy csak képzelted?

*És az* Ezalatt egy elítéltes kőnár taligán a színen leveretül, nép solong utána.

Adámegből.

Síessinr. - Mondtam úgy-e, hogy mi gyáva. -

Mond is dacos még. - Felcsar, fel utána!

Adám.

Mi' az ez, mi hallatlan solongás?

Eva.

~~Akaszta~~ <sup>anak.</sup> Beh, jó, hogy itt vagyunk.

Gyerinr mi is, az ottan izgatósé latvány,

I szép alkalom ragyogni ékeimben.

Adám.

Mi béne a híványrad?

Eva.

Nem tudom.

Lucifer.

*hindegy is az* Körömbes is, de majd elmondom én.

Lovel gyárában Dolgorott sora.

De az öntmireg, s az sziva örökre,

Arkan több kévre III körkárba jött került.

Kedves nejeit a szélség beszélt,

Lovel fia ifjú volt s jószívű.

Meglelték egymást is minden feledet. -

1. Munkán

Ugan pajtas! - mártír <sup>ként</sup> (vénzel el,

Kevés köröttünr fényes név ~~lemond~~ <sup>marad.</sup>

Lucifer.

A férj rigyógyúl, s a nőt nem lelé,

Helye be volt, munkát hiába kért,

Feltáradt reble, fenyegetni neve,

Lovel fia poponnet válaszolt.

~~Az állapítanak~~ kés akád kérebe -

Mond itt viskít - a veit Lovel megörült. -

Az utolsó szavarnál Lovel örült milasággal jó!

Fatöröto  
nuk

Lovel.

Harudsz, harudsz, en örült nem vagyok,  
Nem értem-e mit s'ig fiam sebe?  
Vegyed, vegyed, végeslen kimeremes,  
S'edd, hogy ne érsem. Brüljed meg in lább.

Zir Mundai.

Ne félj, ne félj, meg lesz<sup>sz</sup> bosszúva egykor.  
1<sup>o</sup> Mundai.

Emelredjet fel, ök a csúfosokk... -

pet. Az elítelt elhalad kimeresével -

Adam.

Velőt nyugasztó látvány, mit dicsőít?  
Ki mondja itt meg, mellyik bűnösebb  
Avagy csupán ~~csak~~ a karsaság/salán. - ?  
Hol ez rokkad - buyán menyész~~nek~~ a bűn.

10

Lovel.

A karsaság, igen. - Vedd kimeremes  
Csak azt a seb beszédét hadd ne érsem. - (el)

Eva.

Jerinné, jerinné, mert nem rajunk helyed.

Adam.

Aldlak sors, hogy bíróvá nem sevel.  
Mi könnyű törvényes éni pamlagon - -  
Könnyű itélni a felületenél,  
S' mitly nehéz, ki a szives kutaja,  
Mélyangolban minden redőreit.

Lucifer.

Síj elvet melletts jár nem érne véger.  
A rosszat, mert rossz, senki nem eszlelri,  
Az ördög is jageriméter idér,  
S magáét véli mindenit erősbene.  
A törvénytudós s'íjfel vágja a  
Kusztó cromot, minél fonalait  
Ezer philantropus s'íj nem bontaná. -

344

pet. Ez alatt a Towerhez értek, mellynek egy fülkéjében szent képe

Eva.

Megálljunk csak, barátság, egy kicsinyt,  
Hadd sürom e' szent léphet ~~előromat~~  
csodromat

Lucifer (szigorú)

Ne had, ne had, ~~degy~~ végint van külvilágon.

Adam.

Aratlan gyermek - én nem gátolom. -

Eva Megrozsam e képről, még mint gyerek,

~~E képről, még mint kis gyermek, de kérem meg,~~

megemlékszem, hogy ha elmegyer

Előtte ~~szóval~~ jót esik. -

Mindjárt meglesz már, s futva pótolandjár

Mit elmulasztand.

et. A virágcsokrot fel tűri a kékpuellé, de az hirtelen leterved s nyakáról, karjairól az ékszerét gyökörökkel valószínű lepereszti.

Istenem, mi ez?

Lucifer.

Hasonlatlan intettel. -

Eva.

Segítség!

Adam

Nyugodtan, kedves, a nép megfigyel -

~~Évesen~~ <sup>te</sup> ~~iffy~~ <sup>szigorú</sup> ~~ékszer~~ jó nyakadna. 7 dúszabb

Eva.

Elvőtem, el, segítség, irgalom!

Reményvesztés is egy név van boszorkány

Igy meggyalárdar egy becsületlen nő. -

et. A nép csoportosulni kezd, a szigorúasszony rendőrével jó!

Szigorúasszony.

Hamis pinxst adtak, itt kell lenniük,

Higanyja olvadt már lombban.

Lucifer.

Talan

Martódban volt, nem a pinxstben hiba. -

Adam ~~szigorú~~ innen, itt nem jó mulatni!

A Towerbe diinner, s mig lent a csoportosulás is tavas nővel, szik, ismét megjelenés a bűstya selegén.

Adam

Ismét csalódtam, az is kivém, elég

Ledönteni a milonár némeit

S szabad versenyt szervezni az erőknél. -

Kitaláltam a gépöt egy fő csavarral,  
 Melly ösöket tartja, a kegyeltes,  
 S jóvalni elmulasztám már erősbet.  
 Mi verseny es, hol egyik kardosan  
 Itt a meretlen ellenes szemében,  
 Mi függetlenség, hol e kezir  
 Ha az egyes jármába nem rajot.  
 Kintyáénar karera ez egy doner felett.  
 En társaságos kívánok helyette  
 Melly ved, nem bündes, burdit, nem riasset,  
 Körös erővel összeműködök,  
 Minőt a tudomány esemil nyugánar,  
 Es mellynek minden értelem virasset. —  
 Er el fog jönni, ezem jöt, tudom,  
 Veress, veress, Lucifer e világba. — —

Lucifer.

Hiu ember, s mert korlátolt szemed  
 Tiláls csoportot lát csak oda lent,  
 Már azt hiszed, nincs összeműködés,  
 Nincs rendszer az életnek műhelyében?  
 Nézz hát egy pererre sellemi szeméred,  
 Es lásd a munkát, mellyet létre hoznar.  
 Csak hogy ne hiú, hanem kiseriny magodnar. —  
 Besötétül. Az egész vásár csoportokattal alarúit, melly a  
 szin közepén tártongó siron as, azt körül tánczolja, míg  
 egymás után mind belije ugornak, vesziit némán, nisevni  
 amint egymás után szöflöttek. —

Kar.

Csak rajta, pengzen a kapu:  
 Ma kell végem, holnap késő,  
 Bár egy pár eszedés után  
 Még mindig nem lesz késő a nagy mű.  
 Bölcső's koporso ugyan az  
 Ma végzi amit holnap kezd el,  
 Öröktől ehes s jóllakott,  
 Mi maifma be megy, holnap felrall!  
 (per) A lélekharang megerendül.  
 [Megerendül im az eszharang

(Szász)

beljebb

10

10

(per)

Bevigevör; el nyugalomna,  
Kiket a reg új leve költ,  
A nagy művet kezdje el újra. —

A bátyjátékos.

En a komédias lejártdam,  
Mulaattam, de nem mulattam. +

A kormányos.

Kiitta mindenit borát,  
Vendégeim, jó éjszaka!

A kisköny.

Kis ibolyáim mind elkeltek,  
Majd újat sironon szeremlék.

Oriznyavrony.

Jörvöjöt vágyta látni minden:  
I szemit bekinyja most jédten.

Love!

Kinrem nem nyújta boldogságot:  
I most ingyen nyugalmat ta tálot.

Munkás.

A két lelet, a szombat lés itt,  
Ki nyugszom végre páradalmat.

Famili.

Almodtam sejtet — felkavarant,  
Sejt álmujj, most már polypastak.

Katona.

Hivem, de néz vagyok nagyon,  
I egy rossz gödörben megburcom. —

Kéjholgy.

A mámor elszállt, a festi' lement,  
Itt oky hideg van; jobb-e odalent?

Ar eliteli.

Maradj, bitűis, a hivány por felett,  
Már törvénye sejtet e küseob megett. +

A nyegle.

Egy mást sejtük rá arról, hogy tudunk?  
Most a valónai mind elámulunk.

Cvák.

Mit állsz, tádongó mélysig, lábainna!

10  
7

10  
7

Ne hidd, hogy ejed engem elriasset;  
A por hullt csak belé, e föld sültötte,  
En glóriával által lépem arat.

Lucifer, költészet, ifjúvá  
Nemtője tar utat örök honomban;

E' földre csak nincsen <sup>hogy</sup> gyönyörű,

Hogy napsugár gyanánt száll egy-egy arcra.

Joel. Fátját, palástját a sírba ejtve, dióbülből felemelve

Lucifer.

Ismered-e Adám?

Adám.

Ah Eva, Eva! —

12-ik Szín.

U alakra épült nagyszervű phalanster <sup>udvara</sup>. A két szárny  
földszíntől nyílt oszlopos csarnokot képez. A jobb oldali csarnok  
ben mérgekben lévő keresztes görgők között munkáikat foglalkoztat  
kornak. A baloldaliiban a legkülönfélébb természettudomány  
tárgyak, mechanikai eszközök, csillagászati és kémiai műszerek  
<sup>választ</sup> egy-egy különös múzeumában egy tudós működik.  
Mindnyáján a phalansterben tartózkodó egyenlően vannak öltözve.  
Adám és Lucifer az udvar körében <sup>bukpannák</sup> felmehettek a földből.

Adám.

Mi ország ez, mi nép, melyhez jövünk?

Lucifer.

E régi eszmék többi nincsenek.

Nem ~~is~~ <sup>volt-e</sup> kiszerű a hon fogalma? — Lucifer

Előítélet szült egykor arat,

Szűkkeblűség, versenygés viedte meg.

Most már egész föld a szűles hára,

Körül felé <sup>stárs</sup> <sup>már</sup> <sup>most</sup> minden ember

A' mindenek folyó szép rend felött

Tisztele áll örök a' tudomány.

Adám.

Beteljesült hát leltem ideálját,

Éz mind derék, ezt így kívántam én is,

Egyes bávd csak a' hára fogalma,

Megállotti volna az tán, így hiszem,

Éz új rend közt is. Az emberkebel

117

Korlást kíván, fél a végtelenevől,  
Belterjében véres, hogy ha szétterül;  
Ragaszkodik a múlthoz és jövőhöz;  
Fél, nem teljesül a nagyvilágért  
Mint a skizor seregét telkesül,  
Ki a családait véreit ontaná,  
Barátságát legfeljebb bönnye van. —

Lucifer.

Eseményed, mint látom, elveszt,  
Előbb még, mint sem vesztésülhetett.

Ádám.

Koránse kedd, de kandiwa' levél:  
Mi eseme az, mely a széles világot  
Egygyé olvasója, mely a telken lelt,  
Az ember sziv e szent, örök tüzet,  
Mint eddig szar hitványossággal szított,  
I'ábrándos kaverre és átkanyolós kiser,  
Nemesb' ezéltöz véreklendi vigre. —  
De mond'hol állunk meg, milyen hely ez?  
Arxán veress, hogy telken kéjleljen  
A boldogságban, melyet annyi kaverre  
Jól érdemelt <sup>díjult</sup> <sup>kapott</sup> ~~kapott~~ az ember.

Lucifer.

Jól már hasonló' kört ez egy phalanster ~~terület~~,  
Tanyája az új esemik emberének. —

Ádám.

Jemir' seha't.

Lucifer.

Megállj, ne addy szive.  
Előbb levejűd ezt a régi bört  
Ha mint Ádám <sup>széles</sup> Lucifer <sup>széles</sup> ~~széles~~,  
Nem kiene beunint e tudós világ,  
I' megsemmisülne, vagy lombitba zárna.

Ádám.

Milyen <sup>okos</sup> ~~okos~~ <sup>okos</sup> berid ee már megint.

Lucifer.

Már az nincs mérték a szellemvilágban.

Ádám.

118 17  
Tegyél, amit akarsz, de szaporán,  
pet. Lucifer mindkettőjödés átalakítja a phalansterbeli szer has

Lucifer.

Im, vedd e günyát. El kajfürteiddel -  
Kiszen vagyunk. -

Ádám.

Értjünk be e' tudósok.

Lucifer.

Üdvözlégy, tiédős!

A tudós.

Meg ne háboríts  
Nagy művemben, nem érel na' fecsegni.

Lucifer.

Nagyon sajnálom. Mint az exredir  
Phalansterből vagyunk tudósjelöltök,  
S'ily messze útra nagy híved korost.

Tudós.

Dicséretes burgóriag, mondhatom.  
De hisz művem most félben is maradt,  
Csak a' meleg ne fogjjon lombitomban  
S' akaratomra enged az anyag. -

Lucifer.

Ah nem csalódtam, megmaradt tehát  
Még benned is, ki a' természetet,  
Emberek lezúrtad, mint végső' salár  
A nagy hiúság. -

Tudós.

Most mulashatunk már. -  
De mely szaktába tartoztok sajátlag? -

Ádám.

Mi a' tudvágyat szaktör nem kötőd,  
A pillanásait vágyunk az egéneket. -

Tudós.

Éz helytelen. Kicsinyben rejlik a' nagy,  
Olyan sor a' tárgy, s' léteik oly rövid.

Ádám.

Igaz. - Tudom jól, hogy kell olyan is  
Ki komorot mond, vagy köves farag:



Nélküle nem emelkedik terem.

De ő csak a komolyban tevélyeg,  
É fogalma sincs arról, ~~am~~ segít. — 7 miben  
Csak az építész látja az egészet,  
É bár megparagni nem tud egy követ,  
A művet ő teremti istenül. —

Égy építész nagy a tudásban is.

Lucifer.

S a mint jöveid ~~sz~~ <sup>te</sup> porrad, oh nagy ember.

Tudós.

Arjól tevéted, méltányolni tudlak.

A tudományok gardag ágai

x Egy organismus sok külön vonása,  
Együtt igéző csak.

Lucifer.

Izép hölgy gyanevit.

Tudós.

De mind a mellett a vegytan csupán —

Lucifer.

Az a közép, hol élete lakik. —

Tudós.

Találtad.

Lucifer.

Ért monda a mathesisről

Elöttem már egy mathematicus.

Tudós.

Hüségből, mindenki ön magát  
Terinti látkörében a köréjnek. —

Lucifer.

Te jót válszaid kedvenc tárgyadul  
A chemiát.

Tudós.

Abban nyugodt vagyok. —

De ha's nizzid meg a múzeumot.

Báratlan az egész mai világom,

As ővilág kikelt állagjai

Valódi példányokban állnak itt

Mindjót ki tolvaj. — Czenként <sup>öröge</sup> ~~lakar~~

Aprinr kirt, mig barbarok valanak,  
 Megorova velok a vilag unalmat. —  
 Maradt felolok sor eudai mese,  
 Beldaul ervot, hogy gomordonyul volt.

Adam.

— Caspi Er lo, de konnile fajta mondhatom  
 Mas allas volt am hajdan Alborak.

Tudos.

Errot <sup>meg arto</sup> ~~negel~~, hogy barait <sup>ul</sup> gyamint  
 Tartak az ember, ingyen, munka nevel, —  
 I fel birka fogui, hu elismeressel  
 Lesven, az ember gondolatait.  
 Mi több, mondjak, hogy el sajatitai  
 Biinet ije tulajdonat fogalmait,  
 I mint or adakta erke etet. —  
 Er egy berilem irak, mint irva van,  
 Nem mintha kinneim mind feltetlemel  
 Soe onultieg volt a ~~mittem~~, sok ~~abracu~~,  
 Medy bot ~~van~~ <sup>essintin</sup> e mese ~~is~~ maradt.

Adam.

Er a kutya. — Mindall, mit rola mondasz. —

Lucifer.

Vigyazz, Adam, elarulod magad. —

Tudos.

Er a segenynek rabszolgaja volt.

Adam.

Mint a segeny meg olve gardagoruat.

Tudos.

Er a puzsar kiralya.

Adam.

Ar oroklany —

Im itt a tigris, itt a ferge or,  
 Mi allas el tehit mig a vilagon?

Tudos.

10  
 11  
 Mino kendei, kait nalator nem igy van?  
 Elami kassnos, ei mit ekkonig  
 A tudomany pisolni nem tudott:  
 A diseno es a birka, de konanuse

Olyan hiányosan már, mint minőnek  
 A kontár természet megalloka:  
 Az először, ez hisz s gyapjú tömeg,  
 Melly, mint a lombik, erőljaink szolgáit.  
 De úgy látom, hogy ezt mind ismered,  
 Lássunk hát mást. Imitt a ványaink.  
 Nézzétek milyen roppant sűrű darab;  
 Egész hegyek valának itly anyagból,  
 Az emberek már késszen szedheték  
 Mit most a legbővű sűrű a tudomány,  
 Nagy fáradsággal. Csak az ércet itt  
 Vásnak <sup>neveztek</sup> hiszik, és még el nem fogyott  
 Az alumínium nem kellett kutatni. —  
 Ez a darabka az arany, nagyon  
 Nevezetes s nagyon hasznosalan.  
 Mert még midőn az ember vár kitében  
 Imidclott felübb lényeket megátnál,  
 Felülállókát még a sorson is:  
 Ilyennek hitte az aranyat is,  
 A karain jöletet is jöget,  
 Mindent mi szent volt, a'ldorott, hogy egy  
 Bűvös darabját bírjon megseverni,  
 Mellyent cserébe mindent kaphatott, —  
 Csodálatos tény, még kegyeset is. —  
 Adám.

Mást, mást mutass, ezt is mind ismerlek.  
 Tudós.

Valóban nagy tudós vagy, idegen.  
 Lássuk tehát az ő növényzetet.  
 Im itt van az utolsó rózsa, melly  
 Nyílt a virágon. Hasznosalan virág,  
 Már székelyek ~~székely~~ foglalta el  
 A legbujább tirt a' lengő kalásztól;  
 Nagy gyermekek kedves játékszene.  
 Sajátságos jelenség az valóban,  
 Mint kaptak egykor itly játékokon,  
 Virágot terem még a' szellem is:  
 A költészet s hit ábrák képeit,

sziv -

12 / 177

I'ratórnál már karján ringatózva  
 Eltekortolva a legjobb evőt,  
 Hogy életvezélya parlagon maradt,  
 Itt öritéim még ritkásig gyánant  
 Kriszta művés. Az első, költemény;  
 Iróját akkor, még midőn bűnös  
 Önkittel az egyen erőnyit kívánt,  
 Homérosz hirtét. Horvádos világot  
 Rajzol le abban, hadesnek nevével.  
 Rég megcsáfoltuk már minden sorát,  
 A másik Tacitus Agricolaéja,  
 Nevességes is mégis sajnálatos  
 Fogalmak képe a barbár világból. —

Adam.

Hát fenmaradt még e néhány levél  
 A nagy napból, mint végrendelet,  
 I' nem bírja mégis lángra gyújtani  
 A korcs utódok, tetten ingerelevén  
 Melly mesterkélt világotat ledönti? —

Tudós.

Helyes megjegyzi, a látkor mi eró,  
 A méreg, mellyet rejt, nagyon vesélyes,  
 Arvát nem is szabad olvarni mámor  
 Csak a ki hatvan éves meghaladt,  
 I' a tudományokat szentellé megát.

Adam.

De hát a dajka tündér dajka,  
 Erő Nem ~~csappogtat~~ <sup>állnak</sup> — e' a gyöngye srisbe  
 Sejtelmeket?

Tudós.

Igen bíró, s arvát  
 Dajkáiúrá' magasb' egyen letekről  
 A mértanót beszélnek gyermekeiknek. —

Adam. (felve)

Ah gyilkosok, nem felár-c' eger  
 Sőt legrosszabb korától a szűt megvabólui! —

Tudós.

Mennyün' tovább. — Im itt e' műszere,

Műtárgyak mely esodás alakzatúak.  
 Erőgyű; rajta rejtélyes föltírás:  
 Ultima ratio regum. - Hogyan  
 Használtattott, ki tudja? - ~~Ima~~ Karc,  
 Az nem volt gyűltes, aki ezzel ölt.  
 E kép szabad kézzel készült egészen,  
 Fél emberéletet vett talán igénybe,  
 Csó tárgy, néző, csak hóbortos mese.  
 Ma a nap végzi e munkát helyettünk  
 I míg az ~~szó~~ <sup>szó</sup> idealisál,  
 Er mely kézzel szolgát, céljainknak.

10

Ádám (felre)

De a művészet, a szellem maradt el -  
Tudós.

E szászkerű tárgy, melyen cifra mind,  
 Mi gyermekes. A serlegén virág,  
 A székámlán ábrándos arabeszk, ~~szék~~  
 Emberkerék paravolt műve mind.  
 Tüditőbb-e a víz azon pohárból,  
 Kényelmese-e a széken az ülés?  
 Most gépeink szerit mind est helyettünk,  
 Legcélsebb, leggyorsabb alárban  
 És a törlőket az kereskedik,  
 Hogy a munka, ki ma csavart csínát,  
 Végző napjáig a mellett maradj.

Ádám.

Azért nincs élet, nincs egyéniség,  
 Mely méltóan túl ~~szó~~ <sup>járna</sup> semmi műben. -  
 Hol teljen szerű és gondolat  
 Bebizonyítani égi szármaradás?  
 Ha kürdni vágyik és törülteint  
 Czen szabályos, e rendez világban  
 Még a vesély gyönyörét sem leli,  
 Nem tel csak egy verengező vadat se.  
 Csaldotam hát a tudományban is:  
 Unalmas gyermekiszlát lelek  
 A botdoggal helyén, mit jólé vártam.

Tudós.

Mikor-e bekorwa a testvériség?  
Hol reved ember anyagi hiányt?  
Valóban, így esemir megérdemelni  
A megfeszítést.

Adám.

Mond mit lát az eseme,  
Melly <sup>egy</sup> ilyen nébbe egységet lehel,  
Melly, mint törvénnyel, teljesíteni tud?

Tudós.

Ez eseme nálunk a megilletés.  
Miköz az ember földén megjelen  
Jól bevezetett életkörüre volt az;  
Csak a keret kellett ringyintani;  
Hogy kézen szedjem <sup>lehet</sup> minden, ami kell. 15  
Közlött tehát megmondolatlannal,  
Mint a sajtóféreg, s édes mámorában  
Ráért megújjes hypokrisisében  
Keresni ingent és költészetet.  
De már nekünk, a legvégző feladat,  
Tudatodunkra kell, a hallatlan rég,  
Hogy elpogy a sajtó is éhen vesziünk. 16  
Négyzedik év után a nap kiküti,  
Kövényszer nem szül többé ~~világot~~, a földi;  
Ez a négyzedik év hat a miénk,  
Hogy a napos pótolni megtanuljuk.  
Eleg idő ~~hosszú~~ tudatunkra, hiszem.  
Tudószerű <sup>avagy</sup> ~~hosszú~~ <sup>ajánlat</sup> ~~korit~~, ~~avagy~~,  
Ez oxidált legújartóbb anyag.  
Az organismus titkai kézzel.  
Allna ma is már a fölleptetéshez. —  
Ezen jó, hogy beszédünk erre vitt,  
Majdnem feledtem volna lombidom,  
Mert én is ép é tárgyban dolgozom.

Lucifer.

Nagyon remül az ember, hogy ha már  
Lombidóhoz tér, miköz organismusát. —  
De hogyha sikerülne is mi mind,  
Mi szörny lesz az, mi szörny gondolat,

125

Revelmi erkei, melynek sárgya nincs,  
Lény, melyet a terméket elragad,  
Melyet nincs ellentét, nincsen rokon,  
Ha nem korlátozandó az egyén.

Stonnan veendi cunet jelleget  
Menten minden katasó, szenvedést,  
Egy sül üvegben kelve öntudatra?

Tudós.

Nézd, nézd hogyan forr, nézd mielőtt ragyog,  
Itt ott tűnik a labok morognak,  
Ezen melly e jól elzárt üvegben  
A vegyrostonság is ellenkutatás  
Mind össze vág is kényserülvé lesz  
Engedni az anyag kívánatomat.

Lucifer.

Bamillat tudós. 'még csak az nem értem  
Tudnád-e kenni, hogy, mi <sup>most</sup> rodon,  
Ne vonja egymást, is ne lökje el  
Az ellentét.

Tudós.

Minő budar beszéd;  
Örök törvénye ez az anyagotnak.

Lucifer.

Ah értem, mond csak el, min a lapul? ..

Tudós.

Min a lapul? Törvény, mert így ragyon,  
Mutatja nekünk a tapasztalás.

Lucifer.

A terméket fűdője vagy tehát csak,  
A többi ő magában végeri. —

Tudós.

De én szabom korlátot az üveggel,  
I kívánszokom a rejtélyes homályból.

Lucifer.

Nem látod eddig még a lejtést.

Tudós.

El nem maradhat. <sup>En</sup> ~~Itt~~ így kilestem  
Az organismus minden katasó,

Ki szászor boncolám az életet,

Ádám,

Hullát fogát fel csak mindannyiszor.

A Tudomány sántán követi csak

A meglevő újú tapasztalást,

I milcút bérener költője a királynak

Kész commentálui a nagy tetteket,

De megjósolni kívánsa nincs. —

Tudós,

Mit gúnyoládok, nem látjátok-e,

Egy székra kell csak, és életre jó? —

Ádám,

De azt a széköt, azt honnan veszed?

Tudós,

Csak egy lépés az <sup>a mi</sup> ~~szék~~ meg kére van.

Ádám

De ez az egy lépés ki nem téré

Az nem tett semmit, nem tud semmit is.

A többi mind <sup>hién</sup> ~~hién~~ volt az udvaron,

A legszebbek is egy veresek. —

Oh, lesz-e afki egykor megterzi? —

10  
17

pet

Exalatt a lombik felett lebegő füst sűrűdni kezd s dörög.

A föld szellemének száva (a füstből)

Nem lesz soha. — Ez a lombik nekem

Nagyon süd és nagyon kőg. — Hisz te ismered,

Ádám, ugy-e? — most meg nem is gyaritszad. —

Ádám,

Hallottad-e e szellem szózatot,

Oh nézd, oh nézd, te gögös gyöngye ember,

Hogy bírnál arrol, afki ott lebeg. —

10

Tudós

Örüls roham. Ad aggodom miattad.

pet.

A lombik elpattan, a szellem elszűnik.

A lombik elvált, újra kezdhetem

A nagy művet. Midőn már int a csill,

Kisded göröngy, a dörög vár eset,

Élejt.

Lucifer



Végzetnek hivták hajdanán.  
S kivehető ségyenidő volt hatalma  
Alatt megtörni, mint engedni most  
Adóva vár eznek. — Mit jelent ez?

vet. Csengecsnek.

Tudós

A munka megsünt, jó a setaóra,  
Itt jönnek gyárakból, a merővöl,  
Most <sup>kap: kénytelést</sup> ~~intézk~~ meg a ki vesztett,  
Most orvotnak be a nő és gyermekek,  
Terminál oda, dolgom lesz nekem is.

(Hosszú sorban fejtár jönnek, másban nő, néhányan közei,  
Lát gyermekkel, körülré Civa is. Az udvaron mindnyaján  
Kört képernek, egy aggastyán elfőrd lép. Adám, Lucifer sa'  
tudós az előtérben állnak a múzeum mellett.)

Az aggastyán.

Harminczadik szám!

Luther (a sorból kilépve)

Itt vagyok.

Az aggastyán.

Te ismét

Mértéktelen fűtöttes a karánt,  
Valóban úgy látszik, hogy szenvedélyed  
Veszélybe korni az egész phalansteret.

Luther.

I ki állna ellent a csábnak, midőn  
Szikváruva, bűgve a vadult elem,  
A láng ezer nyelvvel vesz körül,  
Elnni kíván <sup>hogy</sup> es megsemmisít <sup>len:</sup> ~~len:~~ <sup>+</sup>  
S ott állni bátran, szittani tovább,  
Jól tudva, hogy hatalmukban vagyok. —  
Nem ismered te a tűrnek verakását,  
Ki csak farkalatt ismered azt. —

Az aggastyán.

Itti beried, erőt ma nem ebédelsz.

Luther (visszalépve)

De holnap újra szittom a tüzet.

Adám.

Mit látod? erszák fejeit ismerem.  
 Ez volt a dushor.

Az aggastyán.

Négy száz kilenczedik!  
Cassius (kilepve)

III.

Az aggastyán.

Tegedest harmadszor intelek már,  
 Hogy ott néldül keresse venededest.

Cassius (visszalépve)

Ott néldül, néldül hogy nem panaszkodom?  
 Gulya, ki már segítséget keres  
 Míg karja ép. Vagy gyöngyebb volt-e tán  
 Ellenfelem, mént nem viedé megát?

Az aggastyán.

Ne feleselj. - Nem menti koponyád  
 Rossz alkotása sejté hajlamot,  
 Mert az nemes, mert az hiánytalan.  
 De véred odly forrongó és szilaj;  
 Gyógyitni fogna afnig megszelidülsz.

Adám.

Ah Cassius! ha ismeréid, ki viedé  
 Philippinét csatárdóm. - Hat odáig  
 Bir-e a nosz rend, a skloria  
 Tivedni, hogy egy ifly néldül rebel  
 Csar gájánul van, s jel sem ismeri.

Az aggastyán.

Négy századik szám.

Bláto (kilepve)

Hallom.

Az aggastyán.

Már megint  
 Ugy elmerülteit a lomképedben,  
 Hogy a néldbirott marka kárba ment.  
 Hogy ebron légy, borson fogsz teidepelni.

Bláto (visszalépve)

Még a borson is szépet a lmondom.

Adám.



Meg van hát e rideg világnak is  
Költészet!

14  
17

Lucifer.

Meg Adám, nem meggyint?

Adám.

Söt inkább itt fogant <sup>csak</sup> meg ~~szüggodni~~.

Az aggasztán.

Tudós! vizsgáló fejalkotásukat  
É gyermekeknek.

petit. A tudós cörléi a' gyermekeknek.

Eva.

Oh, mi vár néam.

Adám.

É há!

Lucifer.

De mit is tapaszt e' mindennapos nőm,  
Ki Semiránis csöbját izleli?

Adám.

Meg akkor est nem ismerem.

Lucifer.

Ah, úgy!

Er régi dalja a' szerelemesének:  
Azt tartja mind, hogy ő' fedezte fel  
A szenvedélyt, elötte senki meg  
Szeregni nem bírt, és ez így meggyen  
Nekány évszred óta szünetlen.

Tudós.

É gyermekek orvosnak kell tanulni,  
Ébből pártok lesz.

Az aggasztán.

El tehát velök.

petit. A gyermekeknek el akarják vinni. Eva ellentáll.

Eva

Horra! na, mynt  
É ~~szüggodni~~, e' gyermekek ar engem:

Ki tépi át el az anya kebelvöl!

Az aggasztán.

Vegyetek el, mit veszt meg vele.

Eva.

Oh gyermekem. <sup>1 hisz-en</sup> ~~nem~~ táplálalak  
 szívem vérevel. Hol van az erő  
 Melly e' szent <sup>kapcsolat</sup> ~~kapcsolat~~ elszakítani bírja?  
 Lemondjak-e' hát rólad mindörökre  
 Hogy elveszsz a' tömegben, és szemem  
 Firkésző gondolat hasátlan keressem  
 A' már egyelő' idegen körött?

Ádám.

Ah ember, ha van elűttestek szent,  
 Hagyjásvól e' <sup>anyának</sup> ~~nőmet~~ meg gyermekét.

Eva.

Ugy-e; ugy-e; te a'ldott idegen.

Ággyasztán.

Mérisz jásitkos üressz idegen;  
 Ha a' család elő' teletet  
 C'ledni hagyjuk, rögtön visszedül  
 Minden vívmányja a' szent tudományra.

Eva.

Mit nékem a' fagyasztó tudomány,  
 Burját, midőn a' terméssel berél.

Ággyasztán.

Meglen már?

Ádám.

Hah! korrá ne nyúljadok,  
 Amott van egy kand, megtanítalak  
 Hogy kell kereln.

Lucifer.

Aloudij, ne wordulj!

et. Ádám vállára szeri berét, és megdermed.  
 Erred kezemmel végresem letelemt. —

Eva.

Oh gyermekem. (össze rogyok, gyermekét elveszít.)

Ággyasztán.

E két nő' pártalan,  
 Jelentkeztek ki párjassal igényli.

Ádám.

Erst én igénylem.

Ággyasztán.

Tudós. Véleményed.

Tudós.

Rajongó férfi ei idegbeteg nő  
Körös nemzedékes sűt, ez nem helyes pár.

Ádám.

De en nem állod el, ha ő akarja.

Eva.

Téid vagyok, nagylelű férfiu.

Ádám.

Szereslek hölgy, szívem egész kevével.

Eva.

Szereslek en is, ezem, mindörökre.

Tudós

Er örüls. - Sajátságos, valóban,  
A múlt kisértését feltűnmi látni  
Világos száradunkban. - Honnan ez?

Ádám.

Ar eden kertnek egy keio" sugaran.

Ar aggasztan.

Sajnálatos. -

Ádám.

Ne sajnáld. - Mienk

Er örüls, mi jórauságokas  
Nem sziggyeljük. Hisz mi a világon  
Nagy en nemer völs mind ifly örüls,  
Mellynek higgadt gond körlelőse nem is. -  
Szellem berid ar, mely nemer b" köröböl  
Telien reber, mint edes zengemény,  
Tanjaja, hogy telien vele rodon,  
I megvetjük e földnek hitvány porát  
Kerene utat a magas b" köröbölbe. -

pet. Évát isötelve tartja.

Ar aggasztan.

Mis hallgatjuk tovább, körkárba velük!

Lucifer.

Itt gyors segily kell. Ádám; isarunk! (elsüljedn)

13. Szin.

Ar ir. Földienk egy selete a távolban lássuk, mind

Aug 13/193

133  
kiszébedve, mig nem csillagút tűnik csak fel, a többiek kézzel  
vegyüldök. A szin felhomályosul kardödi, mely val sötétte  
váltak lassan ki. Ádám, mint öreg, Luciferrel röpsülvé. -

Ádám.

"Brjängö" röpsülvé, mona ková veres?

Hát nem Lucifer ~~vagyta~~ - e,

~~Nem e vagyta~~ menten a' salakból,  
Magasb körökbé, honnan, hogyha jól  
Értettelek, rokon szellem beszédet  
Hallottad?

Ádám.

Az igaz, de ily ridegnek  
Nem répretem feljötté utamat.  
E szö oly pusztá, olyan idegen,  
Mint hogyha szenségsíró járna benne,  
I keblemben két érzés rüdelme foly:  
Erzem, mi hitvány a' föld, hogy magas  
Lelkem lejárja, vágyom el köréből.  
De Cs' vissza sító, fáj hogy elszakadtam. -  
Ah Lucifer! nézz csak földünkre vissza,  
Előző a' virág tűnt el szememről,  
Arzán az erdő rézge lombjai;  
A jól ismert táj szar kedves helyével  
Tellem nélrüti sikszággó lapul.  
Mi eideres volt, minden elmoródott.  
Most már a' szívt törpül le rossz görönggyé,  
A villám terhes felhő; mélyben ott lelt  
Szent szózatot sejt a' jór s megriad,  
Mi nyomorú párázatta' silányul.  
A bömötö" senger véges lenél  
Hova; hova lett? szünke föld gyamindfál 15  
A gőmbön, mely keningve elvegyül  
Mily'ó' társ közt, s az volt egész világon.  
Oh Lucifer, arzán meg Ö, Meg ö, - -  
El tette tölünk annak is marudni? - -

Lucifer.

Emelredett szempontomból, hiába,  
Előző a' háj vesz el, arzán

A nagyság és erő, míg szem nézve  
 Egyedül <sup>szárnyasra</sup> ~~marad~~, mint a' narkózis — —  
 Ádám.

A világot megéltél elmaradva,  
 S nem látod exell, nem érzed akadályt.  
 Szerelem és kárdeit néked mit ér  
 A lét. Hídegy borzongat, Lucifer!  
 Lucifer.

Ha eddig tartott csak <sup>nagy</sup> ki hősiége,  
 Ugy terjed a' vissza porban jászraui.  
 Ádám.

Iti mondja <sup>P</sup> az? élve lát, élve  
 Csak addig faj, míg végkép elszakad,  
 Melly a' földhöz csatol, minden kötet. —  
 De hajh, mi ez, lelértetem szorít  
 Erőm elhagy, eszmélesem zavart.  
 Több volna-e' meséit Antaeus  
 Ki addig él csak, míg a' földporával  
 Öriút kerett?

A föld szellemét szava.

Igen, döbör az meséit.  
 Te ismered már, a' földnek szellemét;  
 Csak én léletem benne, tudhatod.  
 Itt a' sorompó, eddig tart hatalmam,  
 Terjed vissza, élve, — hágyd át, megsemmisül  
 Minő áralagfing, melly csépp víreben  
 Fierkaándorít. — E csépp a' föld néked. —

Ádám.

Dacvolor véled, kaszálom jésztess,  
 Testem tied kán, lettem az enyém,  
 A gondolat s igazság vigtelén,  
 Clóbb <sup>volt az,</sup> ~~meglévő~~ mint anyagvilágad. —

A föld sz. szava

Iti ember! próbáld, és <sup>sziromyos</sup> megburcol.  
 Clóbb való-e' rórsánál az illat  
 A lará' testnél, és napnál <sup>szóval?</sup>  
 Oh, hogyha látnád a' vá <sup>szóval?</sup>  
 A vigtelén úrben kéringeni



97

Amint értelem és kifejezés  
 Keres hiába, idegen világban  
 I nem érez többé semmit és nem ért,  
 Megborradnál. Mers minden felfogás  
 És minden érzés melly benned fészül, csak  
 Krisztiánizás és csapott anyagok  
 Mit földednek hívsz, s melly ha máis leendő  
 Nem létezhetnék többé, viled együtt. -  
 A szépség, ritka, üdvös és jótékony  
 Csak szellemetöl vontad el magudnak,  
 Melly hisz harádnak rendet lenge át. -  
 Ah, a mi itten örökös igazság,  
 Egy máis világban az tán képtelen,  
 És a lebesten tán termékeses.  
 A süly nem létez, a lét nem morog,  
 Mi itten légy, ar ott tán gondolat,  
 Mi itten fény, ar ottan hang talán,  
 S jegezől tán, mi itten növe-nő. -

Adám.

Nem tán lovissz el <sup>feltelei tör.</sup> felkém <sup>ellenemre</sup> felfele törsi -

Adám.

Adám, Adám, a vigso' perer körelg:  
 Terj visna, a földön nagygya' lehesz,  
 Míg, hogyha a mindenség gyü'nyje' böt  
 Léted kitérsz, el nem tűri isten,  
 Hogy megközelítsd őt - s el vont kicsinyűt. -

Adám.

Ugy is nem <sup>hozzá</sup> majd <sup>ellenemre</sup> el a' kalát? -

Adám.

A ven karugsig e' kii' sava'it  
 Ne mond, ne mond'ott a' szellem világban -  
 Egész termiszet átborradna töle. -  
 Kentels perer ar, feltarka' ar thr  
 Magának. A sudai almája sem  
 Törheze Szabisa' ar fel.

Adám.

Majd én <sup>töröm</sup> fel <sup>szabítom</sup> szabítom.

etib. Tovább repülnek, Adám egy síkossáissal megmérve.

Végem van! —

Lucifer (kacagva)

Győzött hát a veid harugság. —

perit (Amint Ádámot eltaszítja magától):

E báb-istenség most már elkerülni  
Az ürben, új bolygóként, mettyen újra  
Számomra fog dan élet fejtevéni. —

A föld sz. <sup>elmeméne</sup> szava.

Korán e káröröm meg, Lucifer!  
Csak érindé az idegen világot,  
Nem oly könnyű országomból kitörni. —  
Honor szózat hív, tény fiam magadhoz!

Ádám (eszmélve)

Élet megint. — Örösem, mert szenvedés.  
De szenvedésem is édes nekem,  
Olyan <sup>iszonyafó</sup> ~~széles~~ az, megsemmisüléni. — — —  
Oh Lucifer! veress földemre vissza,  
Hogy oly sokat csatáztam lassátam,  
Csatáztam újra, ei boldog lessek. —

Lucifer:

Íe! soz próbára megis azt hiszed,  
Hogy új küzdésed nem lesz karsztalam?  
Íe! ez is? Valóban e megtörhetetlen  
Gyermek kedély csak emberé lehet. —

Ádám:

Korán se vonsz ily döve képzéled,  
A csit, sudom, meg szászor el nem érem.  
Mit sem tesz. A csit völszákis mi is?  
A csit megszünté a dió' csatánat,  
A csit halat, az élet küzdelen,  
S az ember csitja e kürdés maga.

Lucifer:

Valóban szép vigasz, már hogyda meg  
A haros eszmije volna legalább hogy,  
De volna gyönyölad, miért ne visse,  
Gyermekjáv' volt a mi lelkesített. —  
Nem vérezet-e el Chéroncánál  
A megburrott szabadság videlében

- de

137.  
És Constantinnal nem küzd-e kéőbb  
Világuralmat hogy megalapítsd?  
Nem vesztél-e el hitmárkát gyanaút  
I kéőbb a tudományok fegyverével  
Nem állkál-e a hitnek ellenében?

Ádám.

Igar, igar, de mindegy, bár mi hitvány  
Vols eszemem, akkor mégis lelkesített,  
Emels, és így nagy és szent eszeme volt.  
Mindegy, kereset vagy tudomány, szabadság  
Vagy nagyvágú formájában latott-e  
Clöre vitte az ember nevet. —  
Oh, vissza hát a földre, új csatára. —

Lucifer.

I feléd-e már a tudós szavát,  
Iki felszámolta, hogy négy éred évre  
Világod megfogy, — a küzdés eláll?

Ádám.

Iha tudományunk nem dacolt vele.  
De fog dacolni; éresem, tudom. —

Lucifer.

I <sup>grán?</sup> háis, van-e küzdés, nagyság, erő  
A mesteriét világban, melyet az  
Cőz rendszerű theória'iból,  
I melyet magad szemlélhetél imént. —

Ádám.

Csár mentse meg a földet, — elmulandó <sup>ik</sup>  
Az is, mint minden, ami hivatását  
Beszélés akkor újra felmerül  
Az eszeme, mely élhet lehet neje.  
Vetess csár vissza, igek látni már  
A megmentett földön mi új tanerőt  
Fogad fellelkesülmi. —

Lucifer.

vissza hát! —

14-ik Skiz

Hóval és jéggel borított hegyes, fátalan vidék. A  
nagy mint veres, sugártalan golyó'ált köd foszlányok

Körött. Keres világossá. Az előtérben néhány keres nyit, a  
róka is kuszifenyő-boroc körött eszkinő vaskó. Adám ma  
egészen megtört aggastyán bot mellett jö lefelé a hegyekről  
Luciferrel. —

Adám.

Mit járjúr e' végetlen hóvilágos,  
Hol a halál níz ránk üres szemekkel,  
Csak egy-egy fóká tesz rajt, vízbe burvón,  
Amint felretten lépteint zaját.  
Hol a növény is kiérdni már kiféradt,  
Korcsult boroc lang a' kuszavir körött  
I a' hold vörös képpel níz köd mögöl  
Halál-lámpájaként a' sárgódörbe. —  
Oda veress, hol pálmafir virulnak,  
A napnak, illatoznak szis kovába,  
Hol a' <sup>gott</sup> embernek lelke, erjének  
Öntudatán fejlvődött egészen. —

Lucifer.

Ottan vagyunk. E' vengolyó' napod.  
Lábunk alatt a' föld egyenlítője. —  
A tudomány nem győzött végzetén. —

Adám.

Sörnyű világ! — csupán meghalujó,  
Nem sajnálandom amit itt hagyok. 15  
Ah Lucifer! ki egykor ottan álltam  
Az ember bölcsőjénél, a'ki láttam 15  
Mi nagy jövő reménye ringa benne,  
Ki annyi harccát mind végig csatartam,  
Az őrzés siron, melyre gyászlepel  
A természet dobott, midőn meverget,  
Első, utolsó ember a' világon:  
Keresnem tudni, hogy bűvölt fajom,  
Nem tudásiban, nagyserűen-e  
Homoránai törpülve izület-izre  
Nagyosig nélkül is könnyre indemeltem.

Lucifer.

Ha nagy lelkedre, amint hívad art, 15  
Itt vagy, melyly lértette kebledet

Homoránai-e

Mig szívesebben ifjú vér keringe,  
 Halottas ágyadról ne kiéd hogy állj. —  
 Csodálom a virsgalusa és  
 A garda nélkül kisért szamvesémet.  
 A hagyományok tar elviseje mind  
 Az élestar csillanó képeit,  
 Aztán ki tudja, melyik a való.  
 A végső köngés kisérvü jaja  
 Nagy gúnykacaj kitérté világra.

Ádám.

Miért nem veszem hát el a magamban,  
 Erőm is tellem teljes erővel,  
 Inkább, mint így hallgatni önmagam  
 Sírását, mit egy széles <sup>16</sup> / <sup>17</sup> ~~széles~~ <sup>vidék</sup>  
 Körönglétart, ki harcraimban is  
 Halálomban nem orvost velem. —

Lucifer.

Ismét fajodra ismerlek könnyedben,  
 Mellyel kisért ébredésed  
 Kedvenet ábrándból tiszta feljegésre. —  
 De nyugodjál meg, hisz még el fajod.  
 Néid ott is áll még egy ember tanyán  
 A gardája, én, most lép ki ajtóim. —  
 Egy eszkimó a gulibából kitért, fókavadászatra felkísültén.

Ádám.

E kőves alab, a sörkejszóba - e'  
 Nagyságomnak bítor örökös?  
 Mert hagyta látnom, Lucifer, valóban  
 A vigasz rosszabb, mintsem bünatom volt.

Az eskimó.

16  
 17  
 Létezem hát még is csak istene  
 Felettünk? Im elöttem megjelenek.  
 De hát, ki tudja, jók vagy rosszab-e,  
 Menezssem sőtük, az legbiztosabb. (vissza akar vonulni)

Lucifer.

Megállj egy szóra!

Az eskimó (leborulva)

Regyelem uram!

Ar első förtés néked áldorom  
 Mit elfogor, csak hallgass meg s ne vonsol.  
Lucifer.

Hát akkor a förtások mely jóvad van,  
 Hogy eltérvel veltod meg a tiedet?

Ar eskimó.

Hogy bírod vele, hisz láson, körülem  
 Mikenis eni a férged ferge hal,  
 Halat a förtés, a förtés meg én.

Lucifer.

Ia nagy szellem veled táplálkóról?

Ar eskimó.

Tudom, tudom, de a kicsiny időt  
 Melyben morogni kégy, kegyelemem,  
 Vásvárolom meg véres áldorattal.

Pélain

Mi gyáva nézed!

Lucifer.

I mást sevet-e te?

Ar a túlvilágig csak kövöttek,  
 Hogy ő förtés, te ember áldorát  
 Ar istensígnak, melyet alkotás  
 Saját képedre, mint az az övére.

Ar eskimó.

Láson, kavagzol, is érzem, niemt.  
 Insigemben hogy fel merdem sokajóni  
 A nap jötevény istenéhez, aki  
 Nem kér, csak a, ki őt regéir szemint  
 Itt is parancsol egykor. - Oh, bocsáss meg  
 Selátkorom örökre.

Pélain.

Im, nagy isten,

Tekints le és pírulj, mi nyomorúlt,  
 Akis remeknek alkotás, az ember! -

Ar eskimó.

Nagyon kavagzol társad, éhes ő is?

Lucifer.

Sőt, mert nem éhes, ip aris kavagzol.

Ádám.

Mihelytelen paragsz rossz életrekes!

Lucifer.

Igazság az, nem élte. Okoskodásod

A jótakarai, míg itt karsadé

Ehes gyomornak philosophiaja.

Okokkal egymást meg nem győzitek,

De egyes érteket rögtön, hogyha te

Kiíkerél vagy ő majd jótakarott. —

Igen, igen, akar mint kepreldődöt,

Mindig az újat első benneket,

E' csak midőn errel bírád kritikusi

Csernit az ember, hogy nagy gögősen

Megvesse azt, mi első lényege. —

Ádám.

Mitől beried a koraid, Lucifer, ez.

Ki minden szentes táborvendő vonr

A föld porába. Hát minden nagy eszme,

Nemes eszelmény konyhatár göze csak,

Magyalykörnyülményekhez döve magkaka

Mit <sup>együtt</sup> ~~hisz~~ egyigta <sup>szó</sup> hivomány anyag

Nekány törvénye morgat, s kard leköve? —

Lucifer.

Ivan-e különben? — Azt hiszed talán

Hogy Leonida's meghal a szorokban,

Hé a helyett, hogy barba leve sível

Táplálkóit, olyan körtársaságban

Mellynek meg püke síves, Lucullusi

Orkában <sup>Dörsöt</sup> ides mámorában

Kellet minden kejeit. Vagy talán

Brutus meghal, ha a szip Borciához

Haza szipa' kaver izzalmait

Kiheveri, egy jó ebéd után?

Hogyan tenyer a bün, hogy a nemesség?

Nem ronda lig, nyomon sküli-e az

Nem napvilág, szabadság érzet es,

Arörökítő keirő <sup>Stammar</sup> ~~Stammar~~ban

Alarban is szellemben önmagát?

Lucullusi

Stammarban

vagy

1752a

10/10

Hanyan mondát, hogy számokkal magurát,  
És felköték egy fára magurát.

De ha le oldát hivatalan keret  
Az éles új érvű keret már  
Felidesei velők a számadás. —

Ha nagy Hungary nem melkó néj körében  
Jó a világra, hogy ha szerecsen  
Pátona árnya vesket bőséjén:  
Mi lesz első köséből a keresetnek?

Vagy duster, hogy ha pápa lesz esetleg,  
És Leo, tanár egy német egyetemen;  
Ki tudja, nem reformát-e emer  
Íar szejtje átkát a dió mériszre?

Mi lesz Napóleón, ha büntke úját  
Nem egy néj vére egyenlőséi?  
Elporhad tán egy büntke látványában. —

Adám (Lucifer száján befogva)

Ne többet! — mind apus erat fejtegetés  
Oly egy szeműnek látni, oly valósnak:  
De annál károsabb — s verélyesebb még  
Kéblinkre mint a durva babona,  
Mint sídósan, számokkal öli meg  
A szellemet, mit a bányai nem érte,  
De mindkettő egyenlően nem ismer. —

Lucifer.

Besélj tehát társaddal, meg nem árt  
Még egy kis lecke, az önismeretből.

Adám.

Sóban tengődök-e még e vidéken?

Dr. Csékiné.

Sóban biron, többen mint ijánon  
Kainéskutó. — Szomszédimat, igaz,  
Agyon vezem meg mind, de hasztalan,  
Mindig <sup>kerületnek</sup> ~~esketnek~~ igaz; s oly kevés  
A jóka faj. — Ha isten vagy, tegyed,  
Könyörgök, hogy kevesebb ember legyen  
És több jóra. —

Adám.



Lucifer, jérint, elég völs! -

Lucifer.

No legalább térjünk meg nejt.

Ádám.

Nem akarom meglátni; <sup>mert</sup> ~~hogyha~~ ~~szüldet~~ ~~szüldet~~ ~~szüldet~~  
A jószág; szeminténk ronda lárvány;  
De megvesztés szül keblünkben csupán.

A nő, ez esemény, e megterhesült  
Költészet, hogy ha szüldet, ~~szüldet~~ ~~szüldet~~ lesz,  
Melly börtöndélys szül. Menj, ne lássam őt.

et. (Eratán Lucifer Ádámot a gulyhó felé vonta, most az aji  
löt felraggja, bent Eva, mint az esztendő neje, lássuk. A  
dám mezeven bánt a kiserőben állva.

Lucifer.

Nem lesz-e benne négi ismerőve?  
Ötöd meg hát, hisz e' becsületes  
Ember halálba' sereve lesz, ha e'ly  
Tiszteletet se gyarorolsz nejen.

Ádám.

Ötöljem ezt, ki egy Aspúsiát  
Társék karomban! Ezt, kibem derengni  
Láson megint annak vonásait,  
De úgy, mint hogyha csótkjai ~~között~~  
Állattá valna. -

Az esztendő (gulyhóba lépve)

et. <sup>Eikerud im. Nőny! vendégeink</sup>  
Eva Ádám nyakába borult a gulyhóba vonja.  
<sup>Láyd oket, szívesen.</sup>

Eva.

Ligy üdvözölte idegen, pihenj meg.

Ádám (bontakozva)

Jegissig, Lucifer! el innen, el,  
Veress jövőmből a jelenbe vissza,  
Ne lássam többé a' dár sorsomat.  
A karsalan karcos. Hadd fontolom meg:  
Daculjáb-e' mig isten végzetével. -

Lucifer.

Ebredj hát Ádám! a'lnod véget ért. -

15-ik szin

14/209

komisch

A nézőhely ásváltozik a 4<sup>ik</sup> szin pálmárai vidékére. Adám  
ismét mint ifjú mig álomittasan kilep a Junyhóbot sa  
melhadva körül néz. Civa bent szunnyad. Lucifer a  
repen áll. Ragyogó nap. —

Adám.

Rettenő képek, oh, hová levetek?  
Körülkem minden úgy él, úgy mozog  
Mint elhagyám, mig szivem megtörött.

Lucifer.

Hű ember! hást art kívánod-e  
Hogy a természet renje felbomoljon,  
Uj üstökös ragyogjon éjeden,  
Remegjen a föld, egy tűz ka elvessék? —

Adám.

Almodtam-e csak, vagy most álmodom,  
E' általában több-e, mint álom, a lét,  
Egy percre melly a költ anyagra száll,  
Hogy arat együtt vigdip szél bomoljon?  
Miert, miert e' percrenyi öntudat,  
Mutatni a nemlét borralmait? —

Lucifer.

Siránkorol? — csupán a gyávaság  
Fogadja el hancz nélkül a csapást,  
Mint elkerülni még hatalmas van.  
De a végzetnek örökös betűit  
Nyugodtan nézi, és nem vizsgálódik  
Miatlak ar erös, art nézve csak,  
Hogy állhatand meg mig alattuk is.  
Itly végzet áll a történet felett,  
Te eszki vagy csak, mellyet hajt elöve. —

Adám.

Nem, nem, harudsz, ar akarat szabad.  
Kievidemeltem art nagyon magamnak,  
Lemondtam érte a paradisonról.  
Sohas tanultam álomképeim ből,  
Ki ábrándultam sorból s most csupán  
Tölem függ, utam másképen vesem.

Lucifer.

Ha a felejtés és örök remény  
 Nem volna a végzetnek frigyese,  
 Hogy míg amár kégyesdi a sebes,  
 Er szönyeges von a mélysig fölé  
 I birtakra mondja; szar mevesz belékulló,  
 Te lesz a boldog, a ki átugorja. — 10  
 De látal, úgy-e, mint tudós, egyeb  
 Lot furcsaság közt okly belpérges is,  
 Melly véresben s macskában bír csak élvi;  
 I kifejlődés első korszakán  
 Mégis csak az egyében töltöketi;  
 Sem egy sem más egyéni nincsen ki túrva  
 Erre ma csak, véres-körmökkel,  
 I melly óvatossá, ki is kemélheti,  
 Mint egy milván ki hátkias körében.  
 De nem is ezlen törvény örküvök,

10  
17

Hogy annyi jussan mégis ellentét  
 Amennyi kell, hogy erredet után  
 Míg a puhány is éljen a világon. —  
 Az ember sincs egyenlőleg létöve  
 De a legise nem, mondja láncra;  
 A' lelkesülis, mint ár, elragad,  
 Ma egy tárgyát, holnap másérs megint  
 A maglyanár megleszner maradtéki;  
 I megleszner a kik gúnyalódni fognak. — 10  
 I ki lajstromokra majd a' stamokus  
 Követkeresestegen <sup>vokram</sup> ~~tanuland~~ ~~ebb~~ bamsuland  
 A sorsnak, melly hársasságos, kula'lt  
 Bünt is erénye arányosan veres,  
 Hites, örütel is ongyilbolait. —

Ádám.

Megált; mi eseme villant meg fejemben —  
 Laculhatok meg, istennel, <sup>vélés is</sup> ~~rehab~~  
 Bei szar-szor mondja a' sors: Eldigkél; 10  
 Kikacagom s ha vedszék hárs nem élés.  
 Nem <sup>egy</sup> ~~fragyos~~ megam <sup>vagyok meg</sup> ~~egy~~ világon;  
 Elöttem e' szirt, és a latta a' mélyi;  
 Egy ugrás, mint utolsó felvonás....

Iart mondom: vége a komédiának. —  
(Ádám a szívt felé fordul, Éva kitér az ajtón.)

Lucifer.

75

Ah vége, vége, midly badar beszéd!  
Nem minden percz <sup>(nem)</sup> vég <sup>(s)</sup> kezdés is?  
Értes láttát-e nekiny kezdéset? —

Éva.

Ádám, miért lopórtál tölem úgy el,  
Mertsi csótos ottly kideg vala,  
S gond vagy harag van most is arcodon.  
Ugy Éva félted köled. —

Ádám (tovább haladva)

Mert is jársz utánam,  
Mit teszelődök lépteim után?  
A kirfiúvár, e világ urának,  
Már dolga is van, mint hici enyelgés.  
Mert <sup>(még)</sup> nem <sup>(ár)</sup> érti <sup>(még)</sup> ~~csak~~ <sup>(még)</sup> ~~gátlant~~ <sup>(még)</sup> ~~van~~ <sup>(még)</sup> ~~csupán~~.

[nyüzgő]

petü (Ellágyúlva)

Mert nem ~~szűnyádkal~~ még csak egy kicsinyt:  
Nekerebb lesz most már az a Doras,  
Mint a jövőnek horni tartosom. —

Éva

Ha meghallgatsz, még könnyebb lesz dalán,  
Mert ami eddig kétszeges vala  
Most birtosíva áll már a jövő! —

Ádám.

Hogyan?

Éva.

Tudom, fel fog mosolygni, arcod  
Ha megszugom. De <sup>has</sup> <sup>kezebb:</sup> ~~sehet~~ ~~csab~~  
Aryanak értem, Oh Ádám, magam.

Ádám (székre esve)

Uram, legyőzted. Im porban vagyok  
Nélküled, ellened hiába vívok:  
Emelj vagy síjts, kitarom keblemet.

Lucifer.

Síreg! feléd-e ragyságot,  
Mellyet nekem kérszönkess. —

197  
Adám.

Hagyd el azt!  
Itti kaprározas völs<sup>ex</sup> nyugalmom!  
Lucifer.

I se döve asszony, mond, mit kerkedel?  
Fiad bünbén, Erón biborán fogamrott.  
Ar kor földedre minden bünt s nyomor.

Eva.

Ha úgy akarsz isten, majd fogamrok  
Már a nyomorban, a ki eldörüli,  
Testvériséget korvám a világra. —

Lucifer.

Telláradsz-e, rabrolga, ellenem?  
Tel a porból, állat.

Adám fele' rög. Ar eg megnytit' ar ltr dicvü'lsen, an  
gyalvörv' környerve, megjelen.

Ar ltr.

A porba szellem!  
Elöttem nincsen nagyság.

Lucifer (görnyederve)

Ador, ador!

Ar ltr.

Emelredjél, Adám, ne légy levert,  
Mielön lássad, kegyembe veszedt újra.

Lucifer (felvén)

Mint lássam, itt családi jelenet  
Fejlődik, szép salán ar értelmenek,  
De értelmenek vigtelen unalmas.  
Legjobb elsonypolyagnom. (indul)

Ar ltr.

Lucifer!

Stravam van korradis, maradj' seked.  
Te meg, fiam, beszéld el, hogy mi bánt úgy. —

Adám.

Uram! rettentő' látások gyötörtek,  
E' nem tudom, mi bennök a való.  
Oh mond' oh mond' minö' sors vár veám?  
E' szük határu' léte mindenem,



Tudára törpe, és vaskágra nagy. —

Adám.

Ne gúnyolj, ~~oh gúnyolj~~ Lucifer, csak ne gúnyolj  
Láttam tudarod tiszta a keresztén,  
Nagyon hideg volt ottan é' kebelnek. —  
De, oh Uram! ki fog feltámaszani,  
Hogy megmaradjak a helyes uton,  
Elvontad tőlem a verítkeket,  
Hogy a tudás gyümölcse is érlelem.

Ar. U.

Karod erős — ~~szíved~~ emelkedett:  
Végzetlen a' ter, melyly munkára hív,  
I ha jót ügyelsz, egy szót is kénytelen  
Szíveslenül, melyly visszatér s emel,  
Csak azt tövesd. I ha tudod is' leved  
Lajában elnémul az égi szó,  
Egyöngé nő szívtább lelkülete,  
Az erdeket mozdítót sívolabb,  
Megtalálja azt, és szívesen beverszül  
Kölszinté fog is dallá szivádná.  
E kis eszökkel állandó aladnál,  
Balsors s szívesen kört mind egyaránt,  
Vigasztaló, morolygó genius. —  
Te Lucifer meg, egy gyűrű' de is  
Mindenszembem, — mi' édjél tovább  
Hideg tudarod, döve sugárarod  
Lest az életo', melyly formába hoz,  
S eltanítójá bármár mit se tessz —  
Egy percre ar embert, majd vissza tér.  
De bünködésed végtelen teend  
Szíveslen látva, hogy mit vonni vágyol  
Srep is nemesek új esiraja lesz. —

Angyalok kava.

Szabadon bün és erény kört  
Válaszhatni melyly nagy eseme,  
I tudni megis, hogy felettünk  
Bajrót áll isten kegyelme.  
Tegy bátran hát is ne bánod ha

158  
104  
A tömeg hátulján is lesz,  
Mert ne az utolsó erőtől  
Ön becsét érte, ki nagyot tesz,  
Séggyenélven tenni máskép,  
Es' e' séggyen ön tudatja  
A hitványas földre séggye,  
A dióval felragadja. —  
Amide úrad felbégyében  
Ne vadisson el a képre,  
Hogy amit szerfars az isten  
Dicsősége se végre, na  
Es' o' épen rád szorult  
Mint végre eséköré,  
Sőt se nyertél tőle dicső, ha  
Cnyedi hogy tégy helyette. —

Eva.

Ah eitem a' dalt, hála idenevemet!

Adam

Gyanítom én is, es' fogom követni.  
Esz az a' vég. — esz az a' tudnam feledni! —

Az thr.

mondottam ember: kiérj' es' bírvá bírsat!

~~Vége~~

~~Ex. leane...~~





Curio

A d...  
M...  
Ön b...  
P...  
E...  
A...  
A...  
A...  
A...  
K...  
H...  
D...  
E...  
M...  
S...  
C...  
A...  
G...  
E...  
M...

2. l.

x "De kebletem, úgy látszik, haldoklom art mag." (Az égi király...  
 a látszik helyett jobb, lét látszik, mert nem látható  
 bejött Adam. Az egész életének modern börtön a  
 retinnek, valamint az Eva complimentje  
 Adam premiere.

"fejelmé" helyett talán fevelme; az a fejelés először  
 a eszmét juttatja szűnke.

"Kétségre állor mégis újra meg" - Kétség-e, vagy  
kedve? az utóbbi szűnke.

"az öreg úr" ... L. sennebb.

"mint bamba gyermekét" Anachronismus Adam iránt  
 bau. Neki nem lehet fogalma erről. Kei ott (mido  
 visióban él) nincs anachronismus, mert mindent  
 hat, most még nem.

x "tragyadomány" a tirony nem ismerem. Jan érthetőbb  
 volna, ha nem febb is: "De tragyadomb gyantant...  
 "Tenyészmé ki körülmelt lagy öleiben"... lagy öleiben. A  
 kút is fok a catalecticus (5/2) vers for. A  
 kútni kell, a hol lehet, mert négre sem szabály  
 ex a jámburban, hanem kivétel, ha csak mért  
 "arast" helyett mindemitt jobb arast, ha csak mért  
 nem parancsolja úgy.  
 "ha arast érvet"... Arast elég népies, de megtáza  
 a nyelven. El is lehetne remény:  
 "Judisz, mint egy isten, art ha élveked."  
 "Még is csak karavok"... Remény. "Még is nagy karavok  
 "A diis kité' kitiszít"... Ez a diis így magában prot  
 lau, a gloria helyett, melyet diisfény nek forrána  
 Aramban látom, hogy erősebb volna, ha megfo  
 , ok. - ár kivétel"... a metrum jággat. Tagadás.  
 "A ven tagadás kivétel"... De látom, nehéz igaz  
 lehetne - v - mert az első syllaba hangsúlyos  
 De aven tagadás bajosabb. - De látom, nehéz igaz  
 ni, hogy meg ne roncsul a praecipit.

+ Segítség } Syenekkor mutat Guethe nagy lyras  
Fi etemel } virtuositást... ex olyan, mint a  
az embere nehéz } Nagy Merán fordításában Guethe  
steremi meg... } Hanem rövid, s maradjon.

"Mindkettőt más-más laktéri vesz körül" Kározzottan  
bas a synaxis. Vesz kell, okvetellen. Talán igy.  
 "laktéri kivül" - tehet, mint kielég kivül. De megakad  
am rajta Prootia! Talán me hát ra.  
 x "A legmagasab embereket tekintet"... Andreas mondani: istent is andropomphalos  
csak itt egy ember, a mi legmagasab aktív  
 "Ep úgy tekintünk meg mi"... "Meg mi" prokattan rem: "Mi  
meg ep, úgy tekintünk... volna helyes szabály. "Mi  
járni úgy - a vert rozsabb, de érthetőbb.  
 "E porvilág válasz"... a participium viszát. Könyv  
volna segíteni:  
 "E porvilág köré ment jövel?  
 "Kimerített életet" rossz hang. Szabályos életet?  
 "De montha ax úr, hogy büntemi fog" Hiatus is, A  
nő hát sem szabály volna elmaradni:  
 "Megmontha isten, hogy büntemi fog"  
 "napugaras napok kivül" egyik nap pleonaszmus.

Záró Sín.

"Mint volt egykor volé" ... nekéz. "Mint egykoron volé"?  
 "A míg ipar lesz és háza belüle" — Tan így:  
 "A míg belüle hon lesz és ipar?"  
 "daxolix a litta égnei" daxolni valamivel. Jutabb veit,  
 szen a rim.  
 "Mely jár nyomában, a lehangelésben" ... rimel. Lehetne így:  
 "a mely nyomán jár, a lehangelésben."  
 De hogyha a hálának pántja csunya ex a nem is tip?  
 a magyar pánt ... Kapasa? Csatja? örve? rab?  
 Mit díve servet ember alkotand? ... "nem unom, magától  
 jól e állain, vagy másról. Ha az elfő, akkor vízszel,  
 hogy öntözalmra farrá'sa servet döréni unatja, ha a  
 leendő nemtelébről — anachronizmus túrnia, hogy  
díve servet is lefeneh. Gyannak éall képrekú'e ivadé,  
 kat, zint maga.  
 segélyed sem frükkéjelen "nem verthe való ex a früké  
széket faragott jó fölvéleget?  
 "Akkor segélyed tan fölvéleget?  
 Tan örvén frül gemein ex a örvén ... frül kellese in,  
Rabb. Vagy: hajtól &c.  
néked még daxolhat, L. feljebb.  
 "bir veled daxolni ... örvén a kív. forban:  
 "Csak is ex az ... "mi énvelem daxol"  
 Elrejtve xajtalan mere müködik — Az inverfio nagyon kecsény.  
 "Hogy, mere elrejtve munkál, s xajtalan,  
 "Hadd mejtál nom há az a müködést ... Nekéz a sponten, tól  
 "Hagy mejtékintnem há e müködést?"  
 "Mely rám befolyhat" — mejté van a praedicatum a subje  
ctum tól. Az incifunor nagyon elfordítják a befoly  
érelmet. —  
 "sillede" = sülyedje ... az ilyet majd az orthograpphi ásvál.  
 meg kell javitnunk.  
 "ma felelletlek ha nincs" — nekéz in varfio.  
 "Hogy fürvöl apó gond s Rix nekül,  
Rekonibbat mint a ridig örög volt? Rox veit, rox hang.  
 "Ki nyajatabb teit, mint a xord örög."  
xéj stereum fiu ax ... ax nem kell.  
skellem = valem — nem jó rim, mere — v = vv  
 Ha felvettem képem, tervskudart,  
 "Ha fölvéstem sajat képem, tervskudart."  
 "Seme kis féreg itt, megsemmifül."  
 a mint kérek, mint katározat (vannak). Nekéz magyarban  
 az ilyen. Vagy katározat? iggy jó.  
 és az egy napos légy — a légy egy az hogy nem igen pue,  
 tai, ma nag hogy a casaleccius vestet frapó  
ritja. Nem votna jobb:  
 "A parados fa s egynapos rovat?"  
 mi változand csak — a csak nélkül is egyanars az iszel,  
mez arva, vöb, suph abissal, jobb vestet.  
besöldöt erilodet te is hat a hár megint kimarathat,  
kerítva az "hirtus.  
 Ez viszpillausa az örögnek — nem islem figdaxid. A ma,  
sik for nem unom fründéltvan rimel e. Tan kringétt  
votna iggy: De ifju keblem früd vágya ma:  
Jövönke vesni egy pillantatot.

136  
 137  
 138  
 139  
 140  
 141  
 142  
 143  
 144  
 145  
 146  
 147  
 148  
 149  
 150  
 151  
 152  
 153  
 154  
 155  
 156  
 157  
 158  
 159  
 160  
 161  
 162  
 163  
 164  
 165  
 166  
 167  
 168  
 169  
 170  
 171  
 172  
 173  
 174  
 175  
 176  
 177  
 178  
 179  
 180  
 181  
 182  
 183  
 184  
 185  
 186  
 187  
 188  
 189  
 190  
 191  
 192  
 193  
 194  
 195  
 196  
 197  
 198  
 199  
 200





16  
Cuvio

A to  
Mer  
Ön  
Szeg  
Es e  
A he  
A de  
Ami  
Ne  
Hog  
Dics  
Es o  
Min  
Jöt  
Cuz  
A h  
Gya  
Eiat  
Mon

O. l.

Lo' van jó = jól van jól.  
 "Keményen tartom szob. Lejtem az értelmét, de fátyaabrat gondos  
 nok is homályos. -  
 "Már benne lappang a fekete halál." Nem jambus.  
 "Lappangva ég a fekete halál" inkább benne kulatás  
 Hippia is Cluvia dala. Igen jó gondolat, de tyrai könges  
 nélkül.  
 "Kisérlet a nagyok agyában. Es spuckte. Némek, jól van mikor  
 "Vagy nem vagy-e jól... Nem magyar. A magyar jól van mikor  
 nem beteg. - Az ilyen jól esik neki.  
 "Nem jó pihenés firt. Keblemen?  
 "Ajól esik. -  
 "A botvadász kbmolyhá hogyha laugol, } nehe.  
 "Így tartom mely karay nem is valódi }  
 "Mintha mellyre mulsba juttat" - Éva endekerele a paradi csura  
 sokkal jebben van felhova, mint az Adamé firt. Es  
 "Így kellemes társ. Adamé is emlékeztet. Ammál püki  
Adamé. "Ugy értem" stb. Itt már homályos emlékeztet. Ammál püki  
 sebb kijavítani az 5. scenát. -  
 hogy kire legyen = hogy legyen kire (Adamé imájában)  
 "mint dagadó párnák" jobb mint ez: "mint a dagadt párnák".  
 Jól szin.  
 Nem-e látjátok... "Vagy nem látjátok? Hát nem?  
 testvéi pánttal...  
 Hogy annyi hitvány, aljas tervekkel... A hitványt szintén az  
 keverés epithetona. Le lehet olvasni. Substantiv. Es  
 vagy: hogy annyi rabló,  
 "Hogy aljas erővel annyi maradék,  
 kéreben a jrt. zűrlés lengeti.  
 Leszítom öt. az öt nem szűrt a népre vilekít-e vagy a szellemre.  
 Jobb így: Leszítom. - É ha szellem nála is lek?  
 Nem-e nevelés... Hát nem nevelés?  
 "társ" - erőszak. Hát nem híresek már.  
 "nem-e híresek már... Nem kell a kötés s mere participium  
 I li még is mindig...  
 "mexellábas" - nehe, a tit, nem a vert. -  
 "megszámitottak" - számlálva vannak...  
 Hát megszámitottak...  
 Ha is, mit nyerem?  
 "Somit nyerem volna...  
 I így elkárhoszt... elkárhosztom.  
 nem-e nagy erő? Hát nem nagy erő?  
 "minden egy ejt meglepte szabót... nehe.  
 "Nevetés! (nekvürdj)" - Ék külvívés.  
 gárolni már győ retmen... - győ mindig hozni.  
 keresztel - Nincs mód, flelio-formát erínálai!  
 "Nincs titva tán, hogy én peressélek?  
 "Hát csak névünk peressé van szabad  
 "Nem peressé hol csak névünk peressé van szabad?  
 dacolni minden re... Nem re, vele.  
 "Nem re egye már, mint peressé van... Arxat ansat  
 lehetne.

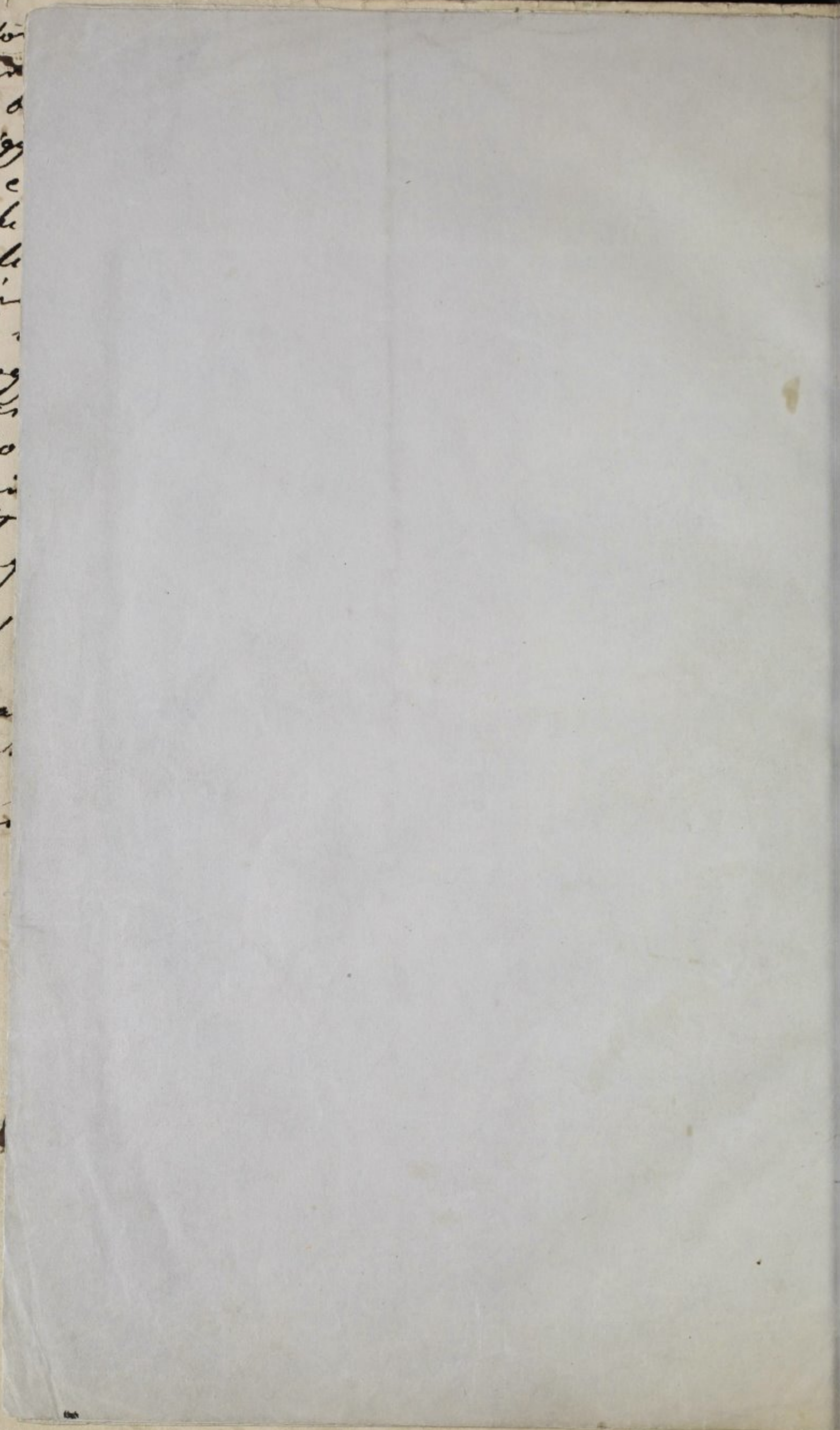
Handwritten text in Arabic script, oriented vertically on the right side of the page.

158

104

A do  
~~Mer~~  
On d  
Pegg  
Es e  
A h  
A de  
Ami  
Ne  
Hog  
Di es  
Es' o  
Mia  
Jot  
Cug  
Ah  
Gya  
Eia  
Moa

10  
- Curri





Handwritten text in a cursive script, possibly a signature or a name, located on the right side of the page.

Handwritten marks or symbols, possibly initials or a date, located below the main text on the right side of the page.

155  
1074

A do  
~~Mer~~  
On o  
Preg  
Es e  
A h  
A de  
Ami  
Ne  
Hog  
Dien  
Es'o  
Mie  
Jot  
Cuy  
Ah  
Gya  
Eia  
Mo

15  
- Curio



Handwritten text in a vertical column, likely bleed-through from the reverse side of the page. The script is cursive and appears to be in a historical or non-Latin script.

Handwritten text, possibly a signature or a date, located at the bottom right of the page.



